

儻尙氣有文辭口辨多權數上悅之訓注揣知上意數以微言動上上意其可謀大事以誠告之訓注遂以誅宦官爲己任訓既與注勢位俱盛頗忌注託以中外協勢出注鎮鳳翔進擢宦者仇士良以分王守澄之權訓同平章事請除守澄遣中使鳩殺之注始與訓謀至鎮遣壯士數百人入護守澄葬仍請令內臣盡送然後殺之無遺類訓心以爲如此則功專歸注乃謀先發令人奏金吾廳事後石榴有甘露宰相帥百官拜賀後勸上往觀上令宰相先往視訓陽言非眞上顧仇士良帥諸宦官往視士良等既至見風吹幕起執兵者無數驚走告變訓呼金吾衛士等上殿僅擊死傷宦者十餘人知事不濟而走士良等命神策兵殺金吾吏卒執宰相王涯賈餗舒元興等誣以謀反腰斬之訓之謀惟元興知之他相實不知也自是天下事皆決北司宰相行文書而已李訓爲人所殺傳首鄭註亦爲鳳翔監軍宦者所殺○開成三年司徒中書令晉公裴度卒度自憲宗時罷相後無意世事治園

池有綠野堂子午橋等別墅之勝與詩人觴詠自娛穆宗敬宗時皆一入輔政至上之世亦嘗平章軍國重事與時浮沈而已然四朝將相威望遠達四夷四夷見唐使輒問度安否以身繫國家輕重如郭子儀者二十餘年○五年上崩即位之初勵精求治去奢從儉中外翕然謂太平可冀然制於宦寺竟不能有爲嘗問宰相何時太平牛僧孺答以太平無象末年嘗問近臣朕何如周赧漢獻對者憮然上曰赧獻受制強臣今朕受制家奴殆不如也在位十五年改元者二曰大和開成弟穎王立是爲武宗皇帝

(申錫貶死)文宗申錫宦官誅セント謀ル而シテ京兆ノ尹王璠カ其謀ヲ泄スヲ以テ王守澄等之レヲ知リ人ヲシテ誣ヒテ申錫廢立ヲ謀ルト告ケシム上之レヲ信シ遂ニ申錫ヲ開州司馬ニ貶ス竟ニ貶所ニ卒シタリ(倜儻)不羈ナリ又高舉ノ貌ナリ(權數)權謀術數ナリ(微言)顯言セスシテ以テ其意ヲ示スヲ謂フナリ(意其可謀大事)意ハ思フナリ(協勢)協ハ合スルナリ(進擢宦者仇士良)上ノ立ツヤ仇士良功アリ王守澄之レヲ抑ユ是レニ由リテ隙アリ訓ト注ト上ノ爲メニ謀リテ士

良ヲ進擢シテ以テ守澄ノ權ヲ分チタリ(中使)天子ノ私使ヲ中使ト曰フ中使トハ李姑古トイフ者ナリ(謀至鎮)鎮ハ鳳翔ヲイフ(内臣)宦者ナリ(令人妻金吾廳事後石榴有甘露)人トハ金吾衛大將軍韓約ヲ指スナリ廳事ハ古ヘハ治官ノ處之レヲ聽事ト謂フ六朝以來乃チ始メテ厂チ加ヘタリ石榴ハ木ノ名、其實食フヘシ(陽言)陽ハ伴ハルナリ(告變)變ノ生スルコアルチ告クルナリ(神策兵)德宗ノ時ニ左右ノ羽林チ分ケテ神策兵ト爲ス(殺金吾吏卒云々)士良等禁兵ニ命シ閣門チ出テ、賊チ討シ金吾吏卒千餘人チ殺ス諸司吏卒及ヒ民ノ酷販ノ中ニ在ル者皆死セリ(北司)唐ハ宮寺チ分ケテ北司ト爲シ宰相チ南司ト爲シタリ(李訓爲人所殺)案スルニ是ノ時涯等既ニ死ス訓鳳翔ニ奔ル盤屋カ將ノ爲メニ之レチ禽殺セラレタリ(鳳翔監軍宦者)張仲青トイフ者ナリ(司徒中書令)官名ナリ(晉公)晉ハ國、公ハ爵ナリ(別墅之勝)墅ハ別館ナリ勝ハ勝景ナリ(鷓鴣)酒チ觴シ詩チ詠スルナリ(四朝)憲宗、穆宗、敬宗、文宗ナリ(威望遠達四夷)上、度ノ遺表ナキチ怪ミ其家ニ問フテ半贊チ得タリ儲嗣未タ定マラサルチ以テ憂ヘト爲ス言私ニ及ハス度身貌中人ニ踰ヘス而カモ威望ハ遠ク四夷ニ達シタリ(翕然)合一ノ貌、前ニ見ユ(宦寺)奄宦寺人ナリ皆内侍ノ小官チ言フ周禮ニ寺人ハ王ノ内チ掌ルト注ニ云ク寺ノ言

ハ侍ナリ侍御ノ義ニ取ルト舊註ニ以テ當ラスト爲ス然レモ九寺ノ註チ用ウルトハ則チ當レリ(太平無象)形象ノ名狀スヘキコナキチ謂フナリ僧孺蓋シ當時チ誣ヒテ太平ト爲ント欲ス故ニ答フルニ此言チ以テセリ綱目ニ曰ク上宰相ニ謂テ曰ク天下何ノ時カ當サニ太平ナルヘキ卿等亦此ニ意アリヤ僧孺對ヘテ曰ク太平象ナシ今四夷交侵スルニ至ラス百姓流散スルニ至ラス至理ニ非スト雖モ亦小康ト謂ハシ陛下若シ別ニ太平チ求メハ臣カ及フ所ニ非スト(近臣)學士周墀ナリ(周赧漢獻)周ノ赧王漢ノ獻帝ナリ(憮然)茫然トシテ自失スルノ貌ナリ(家奴)宦者チ指ス

武宗皇帝名瀼穆宗子也文宗嘗立敬宗子成美爲太子臨崩欲以成美監國宦者以爲立不由已廢之而立瀼爲太弟遂殺成美而即位後改名炎以李德裕同平章事德裕在穆宗初爲學士以李宗閔者嘗對制策譏切其父吉甫恨之構貶宗閔自是各分朋黨更相排軋者垂四十年在文宗時德祐爲侍郎裴度薦其可爲相宗閔有宦臣之助遂相惡德裕逼已而出之且引牛僧孺並相相與排擯德裕之黨尋以德

裕鎮西川。德裕作籌邊樓。圖蜀地形。南入南詔。西達吐蕃。日召老於軍旅。習邊事者。訪以險易遠近。皆若身歷。練士卒。葺堡障。以備邊。吐蕃將悉怛謀。以維州來降。維州本漢地。入兵之路。吐蕃得之。號為無憂城。德裕極以得此州為便。牛僧孺以為不可納。以城併叛將歸。吐蕃誅之境上。極慘酷。牛李之怨。自是愈深。僧孺尋罷。德裕入相。德裕又罷。二黨互相擠援。文宗每歎曰。去河北賊。易去朝廷朋黨。難。德裕連被貶黜。及上立。召德裕相之。德裕言於上曰。正人指邪人為邪。邪人亦指正人為邪。在人主辨之。上嘉納。德裕追論維州事。悉怛謀加褒贈。

(宦者以為立不由己)宦者ハ仇士良ヲ指ス(制策)猶詔策ノ如シ已ニ前ニ解ス(譏切其父吉甫)憲宗ノ元和二年初メ賢良方正ヲ試ム宗閔富路ヲ痛詆シ時政ヲ指陳シテ避クル所ナシ吉甫時ニ相位ニ居テ之レヲ惡ム泣キテ帝ニ訴フ且ツ言フ翰林ノ覆策異同スル所ナシト之ヲ久フシテ調セラレヌ遂ニ與ニ定ト爲シタリ(構貶宗閔)罪ヲ構ヘテ宗閔ヲ劍州ノ刺史ニ貶シタリ(排軋)推排軋轢スルナリ(遂相)

宗閔先ツ相ト爲ルヲ得タルナリ(出之)德裕出サレテ鄭滑ノ節度使ト爲リタリ(排擯)推排擯斥スルナリ(籌邊樓)成都州治ニ在リ(南詔)國ノ名、南夷ニ在リ(老於軍旅)老ハ長ナリ軍旅ハ猶軍事ト言フカ如シ前ニ出ツ(葺保障)堡壘ヲ葺繕スルヲ謂フナリ(入兵之路)兵ヲ西戎ニ入ルノ要路ナリ(無憂城)維州ハ地形險要ニシテ敵攻ムルヲ能ハス故ニ無憂ト號シタリ(極慘酷)之レナ境上ニ斬戮シテ其嬰兒ヲ擲チ承クルニ鎗粟ヲ以テスルニ至レリ(僧孺尋罷)通鑑ニ西川ノ監軍王踐言入りテ樞密ニ知タリ數々言フ悉怛謀ヲ縛送シテ以テ虜ヲ快フメ來降ヲ絶ツハ計ニ非サルナリト文宗之ヲ悔ヒ僧孺ノ失策ヲ尤ム僧孺内自ラ安カラス表請シテ相ヲ罷ム之レニ從ヘリ(宗閔亦罷)德裕既ニ相トシテ入テ謝ス文宗曰ク卿朝廷ニ朋黨アルヲ知レリヤ曰ク中朝半ハ黨人タリ文宗曰ク衆給事中楊虞卿ヲ以テ黨魁ト爲ス德裕因テ請フ出シテ刺史ト爲ント文宗之ヲ然リトス宗閔曰ク德裕外ニ居リ黨ヲ知ルヲ臣ノ詳ナルニ如カス虞卿曰ク賓客ヲ第ニ見ル世ニ行中書ト號ス故ニ臣未ダ嘗テ美官ヲ與ヘスト德裕之ヲ質シテ曰ク給事中ハ美官ニ非スシテ何ソ宗閔沮ミテ對フルヲ能ハス俄ニ出テ、山南西道ノ節度使ト爲レリ(德裕又罷)李訓鄭注事ヲ用キテ德裕ヲ疾ミ共ニ之ヲ訾短ス復タ宗閔ヲ召シテ德裕ヲ罷

メタリ(互相擠援)言フハ或ハ相排墜シ或ハ相救助スルナリ(貶黜)貶官罷黜スルナリ(追論)其人己ニ死シテ之レヲ論議スルヲ謂フナリ(褒贈)詔シテ追フテ悉怛謀ニ右衛將軍ヲ贈リタリ

○昭義節度使劉從諫卒。姪稹自領軍府。德裕謂澤潞事體與河朔三鎮不同。河朔習亂已久。累朝置之度外。澤潞近在心腹。若又因而授之。威令不復行於諸鎮矣。上問何以制之。曰。稹所恃者三鎮。但得鎮魏不與之同。稹無能為也。遣重臣諭鎮魏討之。詔曰。澤潞一鎮。與卿事體不同。勿為子孫之謀。使存輔車之勢。鎮魏悚息聽命。二鎮兵與朝廷所遣行營將王宰石雄各進討。○河東都將楊弁作亂。逐節度使。遣中使馬元實曉諭且覘之。元實受賂還於衆中大言相公須早與之節。自牙門至柳子列十五里。曳地光明甲若之。何取之。德裕詰之。辭屈。奏微賊決不可恕。如國力不支。寧捨劉稹。河東兵出戍者聞朝廷令。客軍取大原。恐妻孥被屠。乃歸擒弁。送京師。斬之。未幾劉稹勢窮蹙。潞人殺稹以降。澤潞平。加德裕

太尉衛國公。貶牛僧孺為循州長史。流李宗閔於封州。○削宦者仇士良官爵。藉沒其家。先是士良致仕。其黨送歸。士良教之曰。天子不可令閑。常宜以奢靡娛之。使無暇及他事。慎勿使之讀書。親近儒生。見前代興亡。心知憂懼。則吾輩疎斥矣。○毀天下佛寺。僧尼勒歸俗。○會昌六年上崩。在位十年。改元者一。曰會昌。兆王立。是為宣宗皇帝。

(昭義節度)澤潞ハ號シテ昭義節度ト爲シタリ(澤潞)二州ノ名ナリ(河朔三鎮)成德ノ節度王元逵、魏博ノ節度何弘敬、幽州ノ節度張仲武ナリ(鎮魏不與之同)當時鎮ニ帥タル者ハ王元逵、魏ニ帥タル者ハ何弘敬ナリ言フハ鎮ト魏トノ二鎮、積ト同シカラサルヲ得ハ稹能ク爲スヲナシトナリ(子孫之謀)言フハ敢テ朝命ヲ受ケス自ラ土地ヲ以テ子孫ニ傳フルノ謀ナリ(輔車之勢)輔ハ頰輔、車ハ牙車ナリ頰輔牙車相依ルノ勢ヲ謂フナリ左傳ニ輔車相依トアリ(悚息)悚屏惶息スルナリ(逐節度使)節度使ハ李石ナリ(都將)亦都頭ト曰フ猶都校ト言フカ如シ(自牙門至柳子列十五里)綱目ニハ列ノ字、上ノ句ニ屬ス柳子ハ地ノ名、列ハ軍列ナリ軍門ヨリ柳子ノ陣列ニ至ルヲ謂フナリ胡三省曰ク柳子列ハ地ノ名、其地柳樹ヲ列

植スルニ因リテ名ツクト(光明甲)衆兵ノ甲燿スルヲ謂フナリ又唐六典ニ明
 光甲ハ鐵甲ノ名ナリトアリ(奏微賊決不可)奏ハ德裕奏スルナリ怒ハ宥スナリ
 (窮蹙)困窮迫蹙スルナリ(潞人)郭誼トイフ者ナリ(籍沒)言フハ罪アル者ノ財物
 田宅ヲ籍シテ之レヲ官ニ收ム罪ニ從フ男女縣官ニ没入シテ奴婢ト爲スナリ(勒
 歸俗)勒ハ絡勒ナリ其頭ヲ絡シテ之レヲ引クヲ謂フナリ

宣宗皇帝名怡憲宗子也幼號不慧太和後益自韜匿文宗
 好誘其言以爲笑武宗豪邁尤不禮之名爲光叔武宗疾篤
 子幼宦官定策禁中詔立怡爲皇太叔更名忱權勾當軍事
 裁決咸當理人始知其隱德焉尋即位○李德裕罷僧孺宗
 閔等北遷德裕三貶至崖州司戶以死○令狐綯同平章事
 先是綯爲學士上嘗以太宗所選金鏡錄授綯使讀之又書
 貞觀政要於屏風每正色拱手而讀嘗與學士畢誠論邊事
 誠具陳方畧上悅曰不意頗牧在吾禁中即用爲邊帥果稱
 其任上聰察強記嘗密令學士韋澳纂次州縣境土風物及
 諸利害爲一書號曰處分語刺史有入謝而出者曰上處分

木州事驚人建州刺史入辭上問建州去京師幾何曰八千
 里上曰卿到彼爲政朕皆知之勿謂遠此階前則萬里也令
 狐綯奏擬李遠抗州刺史上曰吾聞遠詩云長日惟消一局
 碁安能理人綯曰詩人托此高興未必實然嘗詔刺史毋得
 外徙必令至京面察綯嘗徙故人爲隣州便道之官上問之
 曰詔命旣行直廢格不用宰相可謂有權時方寒綯汗透重
 裘上臨朝對群臣未嘗有情容每宰相奏事旁無一人威嚴
 不可仰視奏事畢忽怡然閑語一刻許徐復整容曰卿輩善
 爲之常恐卿輩負朕不得再相見綯嘗謂人曰吾十年秉政
 最承恩遇每延英奏事未嘗不汗沾衣也嘗召學士韋澳屏
 左右問之曰近日內侍權勢如何對曰陛下威斷非前朝比
 上閉目搖首曰全未全未尙畏之在又嘗與綯謀盡誅宦官
 恐濫及無辜綯密奏曰但有罪勿捨有缺勿補自然消耗至
 盡宦者竊見其奏由是益與朝士相惡南北司如水火○大
 中十三年上崩在位十四年改元者一長子立是爲懿宗皇

帝。

(太和)文宗ノ年號ナリ(韜匿云々)言フハ才能ヲ包藏シテ言行ニ出ササルナリ宣宗外晦ク内明ナリ群臣ト遊處シテ未タ嘗テ言ヲ發セス故ニ文宗強ヒテ其語ヲ誘テ以テ戲笑ト爲ス(誘)引クナリ(光叔)宣宗初メ光王ニ封セラル故ニ稱シテ光叔ト爲スナリ(宦官定策禁中)宦官ハ馬元贇ヲ謂フ定策トハ儲君ヲ立テ、天子ノ位ヲ定ムルヲ謂フナリ(權勾當軍國事)權ハ假ナリ勾當ハ猶幹當ノ如シ言フハ其事ヲ主當スルナリ(隱德)德量アリテ藏隱シテ之レヲ顯ハサ、ルヲ謂フナリ陰德ト異ナレリ(李德裕罷)其政ヲ專ラニスルノ日久シキヲ惡ムカ故ニ罷ムルナリ(北遷)僧孺循州ヨリ衡州ノ長史ニ遷ル宗閔封州ヨリ柳州ノ司馬ニ遷ル故ニ北ニ遷ルト曰フナリ(三貶)初メ東都ノ留守ニ貶セラレ再ヒ潮州ノ司馬ニ貶セラレ潮州ヨリ崖州ニ貶セラレタリ(上嘗以太宗所選金錢錄云々)綱目ニ曰ク上嘗テ太宗カ撰スル所ノ金錢ヲ以テ絢ニ授ケテ之ヲ讀マシム亂ハ未タ嘗テ不肖ニ任セスンハアテス治ハ未タ嘗テ忠賢ニ任セスンハアテストイフニ至リテ之レヲ止メテ曰ク凡ソ太平ヲ致スヲ求メハ當サニ此言ヲ以テ主ト爲スヘシト(方略)テダテナリ(頗牧)廉頗、李牧ナリ皆戰國ノ名將ナリ(果稱其任)通鑑ニ曰ク誠ヲ除シテ邪寧

ノ節度使ト爲ス黨項ヲ招諭ス皆降ルト(聰察)聰慧明察ナリ(強記)猶強憶ト言フカ如シ記憶ノ極メテ強キナリ(纂次)編纂次第スルナリ(刺史有入謝而出者)出ル者トハ鄧州ノ刺史薛泓宗ヲ謂フ綱目ニ云ク鄧州ノ刺史薛泓宗入りテ謝シ出ツ澳ニ謂テ曰ク上本州ノ事ヲ處分スル人ヲ驚カスト澳之レヲ詢ヘハ皆處分語中ノ事ナリ(建州刺史)于延陵トイフ者ナリ(此階前則萬里也)管子ノ語ナリ天下ノ州郡、政治異同、備サニ方策ニ在リ卷ヲ開キ一覽スレハ及ハサル所ナシ故ニ曰ク階前ハ則チ萬里ナリト(高興)物ニ托シテ詞ヲ興スヲ興ト曰フ(外徒云々)言フハ刺史他州ニ轉任スル必ス京ニ至リテ面察シテ然シテ後チニ之レヲ除スルナリ(爲隣州)隣州ノ刺史ト爲スナリ(上問之曰詔命既行云々)通鑑ニ云ク上曰ク朕以フニ刺史多ク其人ニ非サレハ百姓ノ害ヲ爲ント故ニ一々之レヲ見、其施設スル所ヲ訪問シ其優劣ヲ知リテ以テ黜陟ヲ行ハント欲ス而シテ詔命既ニ行ハル直ニ廢格シテ用サス宰相ハ權アリト謂フヘシト(廢格)格ハ止ムルナリ史記義縱傳ニ廢格沮事トアリト注ニ云ク詔書ヲ廢格シ成事ヲ沮ムヲ謂フナリ(汗透重裘)言フハ悚惶シテ汗出ルナリ(愴容)怠惰ノ形容ナリ(怡然)喜悅ノ貌ナリ(負朕)恩ニ背キ徳ヲ忘ルヲ負クト曰フ(延英奏事)延英殿ニ於テ事ヲ奏スルナリ(內侍)宦官ナリ

懿宗皇帝初名溫。封郟王。以無寵。不得為太子。宣宗崩。宦者立之。更名漼。○浙東賊裘甫起。聲振中原。觀察使王式討斬之。○九年。除州賊龐勛起。先是南詔稱大理皇帝。舉兵入寇。陷播邑交趾。敕徐泗兵戍桂州。過期不代。遂作亂。勛為糧料判官。戍卒推以為主。擁兵北還。所過剽掠。至除州。因殺節度使。陷諸郡。招討使康承訓擊之。以沙陀朱邪赤心為前鋒。勛敗死。賜赤心姓名李國昌。為大同軍節度使。尋又為振武節度使。○咸通十四年。上崩。在位十五年。改元者一。子晉王立。是為僖宗皇帝。

(宦者)王宗實謂之(裘甫)裘ハ姓、甫ハ名ナリ本ノ姓ハ仇、讐ヲ避ケテ改メテ裘ト爲セリ(聲振中原)言フハ兵聲中原ニ振蕩スルナリ(播邑)二州ノ名ナリ(徐泗)

二州ノ名(剽掠)剽劫抄掠スルナリ(殺節度使)霍彥曾ナリ(朱邪赤心)盡心ノ孫、執宜ノ子ナリ(大同軍)即チ雲中郡ナリ(振武)代州、號シテ振武節度ト爲ス

僖宗皇帝名儂。懿宗少子也。年十三為宦官所立。自懿宗以來。奢侈日甚。用兵不息。賦歛愈急。水旱不以實聞。百姓流殍。無所控訴。所在相聚為盜。濮州人王仙芝起。曹州冤句人黃巢應之。巢善騎射。喜任俠。嘗舉進士不第。與仙芝共販私鹽。至是聚眾攻剽州縣。窮民歸之。數月。數萬。仙芝攻陷汝鄭唐鄧。寇鄂州。陷安州。寇荆南。與招討曾元裕戰。甲州而大敗。又大敗於黃梅。斬之。黃巢陷郟沂濮。掠宗泚。南渡。陷洪虔吉饒。信。寇宣州。入浙東。為鎮海節度使高駢所破。遂趁廣南。陷廣州。出潭州。北渡。向襄陽。敗於荆門。復引而南。陷宣州。自采石渡江。已而渡淮。陷申州。入穎。宋徐袞之境。陷東都。引而西。入潼關。入長安。上出奔蜀。巢僭號大齊皇帝。諸道發兵赴援。先是沙陀李國昌之子克用。為兵馬使。戍蔚州。大同軍諸將謀曰。今天下大亂。朝廷號令不復行於四方。此乃英雄功名富

貴之秋。李振武名聞天下。其子勇冠諸軍。若輔以舉事。代北不足平也。遣人潛詣蔚州。說克用。克用趨雲州。取之。河東招義討之。而大敗。克用寇忻代。逼晉陽。已而大為盧龍兵所破。蔚朔兵亦討敗其父國昌。父子亡走。達旦。朝廷赦其罪。召其兵討賊。克用將沙陀來。賊憚之。曰。鴉軍至矣。連破賊。復長安。巢焚宮室。而遁至蔡州。節度秦宗權降之。巢趨汴州。克用等追擊大破之。未幾賊黨斬巢以降。

(宦官)劉文浹トイフ者ナリ(流殍)流離餓殍ナリ餓死スルヲ殍ト曰フ(控訴)猶告訴ト言フカ如シ(王仙芝)通鑑ニ云ク衆數千ヲ聚メテ長垣ニ起ルト(黃巢應之)是ノ歲始メテ衆數千ヲ聚メテ長垣ニ起リタリ(任俠)相與ニ信スルヲ任ト爲シ是非ヲ同フスルヲ俠ト曰フ(不第)及第セサルナリ(販私鹽)賤ク買フテ貴ク賣ルヲ販ト曰フ(數月數萬)數月ノ間ニ衆數萬ニ至ルナリ(汝鄭唐鄆)四州ノ名ナリ(黃梅)縣ノ名ナリ(鄆沂濮)三州ノ名ナリ(宋汴)二州ノ名ナリ(洪虔吉饒信)五州ノ名ナリ(采石)山ノ名(穎宋徐兗)四州ノ名ナリ(大同軍)大同ハ即チ雲州ナリ是ノ時假文武大同ノ防禦使ト爲ル(李振武)李國昌、府ヲ振武節度使ト爲ス(其子)克用ヲ

謂フ(不足平)言フハ之レヲ平ラケテ餘力アルナリ(忻代)二州ノ名ナリ(河東招義討之而大敗)蓋シ河東ノ節度使崔季康昭義ノ節度使李鈞、克用ヲ討シテ而シテ兩鎮ノ兵大ニ敗ル、ナリ(達旦)五代史ニ韃靼ニ作ル夷狄ノ別種ノ名ナリ克用ノ父子逃レテ其地ニ入りタリ(朝廷赦其罪)沙陀ノ友金監軍陳景思ニ説テ曰ク吾カ兄司徒父子、勇略人ニ過キ衆ノ爲メニ服セラル天子ニ請奏シテ其罪ヲ赦シ召シテ以テ帥ト爲サハ則チ代北ノ人一麾シテ響應セン賊平ラクルニ足ラサルナリト景思使チ遣ハシテ之レヲ言フ詔シテ請フ所ノ如クセリ(鴉軍)軍中克用ヲ號シテ李鴉兒ト爲ス其軍皆黑キヲ服スルヲ以テナリ(秦宗權降之)秦宗權黃巢ニ降ルナリ(賊黨斬巢以降)巢ノ甥林言トイフ者巢カ兄弟妻子ノ首ヲ斬リテ將サニ時溥ニ詣ラントス沙陀ノ軍之レヲ奪ヒ并セテ言ヲ斬リテ以テ獻シタリ

○克用之至汴州也。朱全忠襲之。全忠者巢將朱溫也。先爲巢所遣。攻陷同葉。尋以華州降。賜名全忠。爲宣武節度使。館克用甚恭。克用乘酒頗侵之。全忠不平。發兵圍驛。攻之。克用醉。左右以水沃其面。告之。克用乃張目援弓起而走。會大雷雨晦冥。扶醉乘電光縋城出。汴人扼橋。從者力戰得度而免。

克用還晉陽治甲兵表乞討全忠詔和解之不聽○上發成都還長安○秦宗權僭號○上之奔蜀也宦者田令孜實挾之自以為功權自己出河中王重榮前作亂自立令孜遣朱玫等攻之重榮求救於克用克用方怨朝廷不罪全忠上言玫等與全忠相表裡欲共滅臣引兵赴河中京師震恐令孜劫上奔鳳翔朱玫追逼不及立肅宗立孫襄王煊為帝玫將王行瑜斬玫煊奔河中王重榮斬首送行在上還長安上在位十五年改元者五曰乾符廣明中和光啓文德日與宦官相處而已天下大亂盜賊蠡起豪傑因起其間互相吞噬朝廷不能制上崩壽王立是為昭宗皇帝

(同華)二州ノ名ナリ(館克用甚恭)克用初メ城外ニ營ス全忠固ク城ニ入ラシメテ請フテ之レヲ館シ就テ置酒メテ甚タ恭シカリシ(乘酒頗侵之)之レヲ侵ストハ不遜ノ語ヲ以テ之レヲ凌クナリ全忠黃巢ニ從ヒテ寇ヲ為スヲ謂フテ頗ル其實ニ觸レシナリ(晦冥)暗黒ナリ(絶城出)繩ヲ城壁ニ懸ケテ下ルヲ謂フナリ(扼橋)橋ヲクヒトムルナリ(王重榮)節度使亂ヲ作シテ自ラ安邑解縣ノ鹽池ヲ專ラニセリ

(朱玫)須臾ノ節度使ナリ(相表裡)言フハ全忠外ニ在リテ朱玫内ヨリ之レヲ援ケテ迭ヒニ相須テ事ヲ為スナリ(蠶起)四方蜂ノ如クニ起ルヲ謂フナリ(互相吞噬)言フハ強ナル者ハ弱ナル者ヲ併吞シ大ナル者ハ小ナル者ヲ擊噬スルナリ(上崩)贊ニ曰ク唐ハ穆宗ヨリ以來八世宦官ノ為メニ立テラル者六君ナリ然ラハ則チ唐ノ衰亡ハ豈ニタゞニ方鎮ノ患ノミナランヤ史綱六君ニ於テ即位ヲ書セサルナリ

昭宗皇帝名傑僖宗之弟也僖宗大漸宦者立之為太帝遂即位後更名曄帝明粹有英氣喜文學以僖宗威令不振朝廷日卑有恢復前列之志踐祚之始中外忻忻焉然而內制於宦寺外有強鎮初志竟不遂○越州董昌僭號昌先據杭州錢鏐為兵馬使朝廷命昌帥浙東鏐領杭州至是昌稱帝於越詔鏐討之○鳳翔李茂貞華州韓建邠州王行瑜三鎮舉兵犯闕殺宰相謀廢立聞李克用來討乃去克用攻邠州斬行瑜將移兵岐華貴近恐沙陀太盛止之克用自隴西郡王進爵晉王引兵還晉陽○錢鏐克越州董昌伏誅○初李

克用屯渭北。李茂貞韓建憚之事朝廷甚恭。克用去。二鎮復驕慢。茂貞舉兵犯闕。上出奔華州。克用遣援。又聞朱全忠營洛陽。迎駕。茂貞與建皆懼。奉上還長安。先是嘗令諸王將兵巡警。又欲使出四方撫慰藩鎮。南北司用事者恐其不利於己。交諫以爲不可。上不得已罷之。上在華時。宦者劉季述圍殺諸王十一人。至是季述幽上於少陽院。而立太子裕。同平章事崔胤說神策將討誅季述。上復位。宦官謀去胤。時朱全忠有挾天子令諸侯之意。胤以書召之。全忠舉兵來。宦者韓全誨等劫上如鳳翔。全忠圍之。李茂貞遂殺全誨等。奉上還長安。全忠以兵驅宦官盡殺之。其出使外方者。詔所在誅之。存黃衣幼弱三十人。備洒掃。宦官自文宗已後廢置在其掌握。至有定策國老。門生天子之號。及是大破誅殺。

(大漸) 病勢危篤。至ルヲ謂フナリ。大漸ハ尙書ノ語ナリ。(宦者立之) 觀軍容使楊復恭ナリ。(明粹) 言フハ體貌明粹ニシテ英氣アルナリ。(恢復前烈) 言フハ前世ノ功烈ヲ回復スルナリ。(踐祚) 一説ニ書法未ク即位ノ大禮ヲ行ハス故ニ踐祚ト書スト

(折々焉) 猶欣然ノ如シ(宰相) 韋昭度、李谿ナリ(貴近) 貴戚近習ナリ(犯闕) 禁闕ヲ攻撃スルヲ謂フナリ(遣援) 兵ヲ遣ハシテ救援スルナリ(巡警) 巡邏警衛スルナリ(南北司) 前ニ出ツ(諸王十一人) 通儀、睦濟、韶、彭、韓、陳、單、延、用ノ十一人ナリ(幽上於少陽院) 帝ヲ少陽院ニ幽閉スルナリ(少陽院) ハ東内ニ在リ(神策將) 指揮使孫德昭ナリ(黃衣) 宦官ノ品秩尤モ卑キ者ハ黃衣ヲ着クルナリ(廢置在其掌握) 言フハ天子ヲ廢立スルノ權宦官ノ手中ニ在ルナリ(定策國老) 門生天子(其天子ヲ策立スルノ功ヲ以テ) 故ニ國老ト稱ス天子ヲ視ルヲ試官ノ取ル所ノ人ヲ視ルカ如シ故ニ門生ト曰フナリ(楊復恭) カ其黨守亮ニ與フル書ニ曰ク承天門ハ乃チ隋家ノ舊業ナリ大姪但ク粟ヲ積ミ兵ヲ訓シテ貢獻スルコト勿レ吾荆榛中ニ於テ壽王ヲ立ツツ纒カニ尊位ヲ得テ定策國老ヲ廢ス此ノ如キ負心ノ門生天子アリト全忠由東平王進爵梁王還汴。○全忠威震天下。有篡奪之志。胤懼爲之備。全忠表請除胤。密使其黨殺之。遂請上遷都東京。促百官東行。驅徙士民。上謂侍臣曰。鄙語云。紇干山頭凍殺雀。何不飛去。生處樂。朕今漂泊。不知竟落何所。泣下沾巾。上至洛陽。李茂貞等移檄以興復爲辭。全忠將西討。以上

有英氣恐生變遣人入洛弑之。○上自即位非不夢想賢豪卒不用之嘗有朝士鄭縶好恢諧多為歇後詩嘲時事上意其有所蘊手注班簿以為相堂吏走告不信已而賀客至縶搔首曰歇後鄭五作宰相時事可知矣。○上在位十七年改元者七曰龍紀大順景福乾寧光化天復天裕子立是為哀皇帝。

(纂奪)位ヲ篡ヒ國ヲ奪フヲ謂フナリ(鄙語)猶俚諺ト言フカ如シ(紇干山頭云々) 紇干山ハ即チ紇真山ニテ山西大同府城ノ東北ニ在リ其山積雪恒ニ消セサルナリ 凍殺ハ猶凍死ノ如シ帝自ラ凍雀ニ比スルナリ(漂泊)猶流寓ト言フカ如シ(移檄) 朝廷ヲ興復スルノ檄文ヲ移スナリ(遣人)李振ヲ謂フ(夢想賢豪)言フハ賢相ヲ得ント欲シテ夢寢想望スルナリ書經ニ夢帝寶予良弼トイフノ意ナリ(恢諧)俳諧 恢諧ナリ(歇詩後)言フハ歇後ノ語ヲ用ヰテ詩ヲ作り以テ時事ヲ譏嘲スルナリ歇後ハ詩ヲ作りテ後語ヲ歇ムルヲ為スナリ友于、貽厥ノ類ノ如シ友于ハ後ノ兄弟ノ二字ヲ歇メ貽厥ハ後ノ孫謀ノ二字ヲ歇ム此類ナリ(有所蘊)蘊蓄スル所アルナリ(班簿)朝ニ在ル者ノ姓名ヲ注スルノ簿冊ナリ注ハ記スルナリ(堂吏)中書ノ胥

吏ナリ堂吏走リテ鄭縶カ相ト爲ルヲ告クレ縶之レヲ信セサリシナリ(賀客至) 縶カ相ト爲ルヲ賀スルナリ(鄭五)五ハ縶カ行ナリ(哀皇帝)廟號ハ景宗ナリ

哀皇帝初名祚昭宗有廢太子裕已壯全忠惡之祚以幼得立更名祝全忠殺裕等九人皆昭宗子全忠為相國加九錫帝在位仍稱天裕不四年禪于梁尋被弑唐自高祖至是二十世凡二百九十年。

(殺裕等九人)綱目ニ曰ク全忠蔣玄暉ヲシテ德王裕等九人ヲ邀ヘシメ九曲池ニ置酒シテ悉ク之レヲ諡リ殺シ尸ヲ池中ニ投ス皆昭宗ノ子ナリト(九錫)解シハ

五代

梁

梁太祖皇帝初名溫姓朱氏碭山人朱五經之子也少無賴從黃巢為盜降唐賜名全忠初鎮汴攻併徐州兗州鄆州攻河北河東諸郡屢與李克用交兵尋取河中晉絳用兵華岐東降青州南取荆襄橫行諸鎮間劫遷唐都於洛終篡唐更

名晃封其兄全昱爲王嘗罵之曰朱三汝作天子邪汝從黃巢作賊天子用汝爲四鎮節度使何負於汝奈何滅唐家三百年社稷自爲帝王行當族滅矣

(五代)唐亡ヒ宋興ルノ間五十七年ノ中代チ易フル者五國之レヲ五代又ハ五季トイフ(梁)朱氏、宋州碭山ノ人ナリ唐ニ降リ梁王ニ封セラル因テ國號チ後梁ト曰フ汴ニ都セリ(太祖皇帝)姓ハ朱、諱ハ温、後チ晃ト改ム初メ黃巢ニ從ヒテ盜チ爲ス已ニシテ唐ニ降リ名チ全忠ト賜フ汴州ノ刺史ニ封セラレ梁王ニ進封セラル天子チ挾ミテ以テ諸侯ニ號令ス竟ニ唐ノ祚チ移ス在位六年、子ノ友珪ノ爲メニ弑セラル壽六十一歳ナリ(碭山)縣ノ名(朱五經)名ハ誠、五經チ以テ鄉里ニ教授ス故ニ朱五經ト曰フ(無賴)史記ノ註ニ賴ハ利ナリ家ニ利チキナリト一説ニ攘奪苟得シテ羞愧ナキ者チ謂フト(鎮汴)宣武ノ節度スルチ言フ(晉絳)二州ノ名ナリ(荆襄)二州ノ名ナリ(橫行)縱橫肆行シテ道ニ由ラサルナリ(朱三)太祖ノ輩行ナリ行ハ宗族長幼ノ順次チ謂フナリ朱温ハ即チ三郎ニ當レリ(四鎮節度使)先キニ唐全忠チ以テ宣武宣義太平護國ノ管度使ト爲セリ(何負於汝)言フハ汝ニ於テ何ソ負カンヤトナリ(社稷)猶國家ト言フカ如シ(族滅)言フハ三族チ誅滅スルナリ

〇五代史ニ曰ク太祖將サニ禪チ受ケントス有司禮チ前殿ニ備フ全昱之レチ視テ太祖チ顧ミテ曰ク朱三、爾チ作シ得ルヤ否ヤ太祖宮中ニ燕居シテ諸王ト飲博ス全昱酒酣ニシテ骰子チ取リ盆チ擊チテ之レチ進シ太祖チ呼テ曰ク朱三、爾チハ碭山ノ一百姓、天子ニ遭逢シテ汝チ用テ四鎮ノ節度使ト爲ス汝ニ於テ何ソ負カシテ而シテ唐家三百年ノ社稷チ滅ス吾將サニ汝カ其族チ赤セラルチ見ントス安シソソ博チ以テ爲ント太祖悅ヒス會チ罷ム全昱モ亦京師ニ在ルチ樂マス常ニ碭山ノ故里ニ居レリ

是時李克用王晋李茂貞王岐楊行密爲吳王王淮南行密已卒子渥代之王建王蜀錢謬王兩浙王潮據閩已卒弟審知代之馬殷據湖南劉隱據廣皆自唐末以來割據諸州

(兩浙)浙東浙西ナリ(閩)州ノ名(割據)言フハ土地チ分割シテ之レチ據リ有ツナリ是ノ時晉、岐、吳、皆天祐ト稱ス獨リ蜀ハ天復ノ年號チ稱ス餘ハ梁ノ正朔チ稟ケテ臣ト稱シタリ

〇梁主以馬殷爲楚王〇蜀主王建稱帝〇晋王李克用卒初克用有養子曰存孝最驍勇有功養子存信疾而諧之存

孝懼禍而叛。克用討獲囚歸。惜其才。意臨刑。必有為之請者。諸將疾其能。竟無一人言。遂死。又有薛阿檀。亦勇密。與存孝通。恐事泄。自殺。自是克用兵勢寢弱。唐末數為汴人所攻。失數州。汴兵直抵晉陽城下。克用登城備禦。不遑寢食。後汴兵再圍晉陽。以疫還。克用幾欲走。會汴兵去而止。克用不能與汴人爭者累年。悒悒以至于卒。子存勗立。時梁兵侵晉。圍潞州。晉李嗣昭閉城固守。踰年。梁築夾寨守之。存勗與諸將謀。曰。朱溫所憚者先王耳。聞吾新立。以為童子。必有驕怠之志。苦簡精兵。倍道趨之。出其不意。取威定霸。在此一舉。不可失也。帥兵發晉陽。伏三垂岡下。旦乘大霧直抵夾寨。填塹鼓譟而入。梁兵大潰。遂解潞圍。

(王建稱帝) 王建帝ト稱セシ。ナ議ス。馮涓誠ヲ獻シテ。蜀王ヲ以テ制ヲ稱セシ。ナ請フ。曰ク。朝興ルキハ。則チ未ダ臣ト稱スルニ。爽ハス。賊在ルキハ。則チ惡ヲ爲スニ。同シカラスト。王建從ハス。涓門ヲ杜キテ出テ。是ノ時唐ノ衣冠ノ族多ク亂チ避ケテ蜀ニ在リ。故ニ其典章文物唐ノ遺風アリ。(疾而謂之) 疾ハ嫉ト同シ。惡ムナリ。謂ハ之

レヲ讒毀スルナリ。(必有為之請者) 言フハ。必ス存孝ノ為メニ。救命ヲ請フ者アラシトナリ。(薛阿檀) 阿ハ人名ノ時ハ音過ナリ。(汴人) 梁ノ兵ヲ指ス。(不遑寢食) 備禦ニ忙フシテ休息ノ暇マナキナリ。(以疫還) 疫病軍中ニ流行シ士卒多ク病ム故ニ圍ミヲ撤スルナリ。(悒々) 鬱憂ノ貌ニテ安カラサルナリ。(夾寨) 通鑑ニ夾城ニ作ル築壘ナリ。去年六月梁。康懷貞ヲ遣ハシテ晉ノ潞州ヲ攻ム。李嗣昭城ヲ閉チテ拒キ守ル。晉周德威ヲ遣ハシテ之ヲ救ハシム。八月德威梁ノ兵ヲ敗ル。梁李思安ヲ遣ハシ懷貞ニ代リテ潞州ノ城下ニ至ラシメ更ニ長城ヲ築キテ内ハ以テ奔突ヲ防キ外ハ以テ援兵ヲ拒ク之ヲ夾塞ト謂フ。(先王) 李克用ヲ謂フ。後チ此ニ倣ヘ。(簡精兵) 簡ハ擇フナリ。精兵ハ精強ノ兵ナリ。(倍道) 解前ニ出ツ。(三垂岡) 地ノ名ナリ。(取威定霸) 威光ヲ取り覇業ヲ定ムルナリ。(填塹) 填ハ埋ムルナリ。塹ハホリナリ。(鼓譟) 鼓ヲ擊チテ軍聲ヲ張ルナリ。

○淮南將張顥。徐溫殺楊渥。溫復殺顥。將吏推立楊隆演。徐溫自領昇州。而以養子徐知詰往治之。○梁以王審知為閩王。○梁以劉守光為燕王。守光者盧龍節度使仁恭之子也。先是囚其父而自領軍府。○梁夏州亂。殺節度李彝昌。以其

族父仁福代之夏州李氏本姓拓跋。上世自唐賜姓。領鎮久矣。○廣州劉隱卒。弟巖代之。○劉守光稱燕帝。○鎮州王鎔定州王處直推晉王爲盟主。梁攻鎮州。襲取諸郡。晉王伐其兵於柏鄉。大破之。晉帥二鎮伐燕。梁主救之。大敗走歸。

(淮南將張顥云々)初。顥温ト楊渥ヲ弑セン。コト謀ル温曰ク左右ノ牙兵ヲ參ヘ用井レハ心必ス一ナラス。若カス。獨リ吾カ兵ヲ用井ン。ニハト。遂ニ渥ヲ弑ス。而シテ後。ナ温モ亦顥ヲ殺シタリ。(將吏推立楊隆演)張顥ヲ誅シ。楊隆演ヲ立ツ。皆幕僚楊可求ノ力ナリ。隆演ハ渥カ弟ナリ。(以王審知爲閩王)綱目ニ曰ク。審知儉約ニシテ。常ニ麻履ヲ躡ム。府舍卑陋ニシテ。未ダ營テ營葺セス。刑ヲ寬フシ。賦ヲ薄フ。公私富實ニシテ。境内以テ安シト。(族父)父ノマタイトコナリ。(劉守光稱燕帝)晉王之レヲ聞テ大ニ笑テ曰ク。彼ヲ俟ツ。フ十年。吾當サニ其鼎ヲ問フヘシト。(二鎮)鎮州定州ナリ。先是梁主已有疾。至是慙憤曰。我經營天下三十年。不意大原遺孽更昌熾。如此吾觀其志不小。我死諸兒非彼敵也。吾無葬地矣。疾愈劇。且加躁怒。愛假子友文之妻。將立友文爲嗣。遂爲其子友珪所弑。在位六年。改元者二。曰開平。乾化初。

以汴州爲東都開封府。洛陽爲西都。遷都洛陽者。凡四年。友珪自立。尋伏誅。均王立。

(吾經營天下三十年)帝唐ノ僖宗ノ中和三年ヲ以テ宜武ニ鎮ス。創業ノ始メナリ。是ノ年ニ至リテ三十一年トス。(大原遺孽)孽ハ庶子ナリ。克用カ大原ニ封セラレテ庶子ヲ遺留スルヲ謂ナリ。(昌熾)軍威ノ熾盛ナルヲ謂フナリ。(觀其志不小)其志天下ヲ併サント欲スルナリ。(吾無葬地)言フハ國皆晉ノ有スル所ト爲リテ死シテ葬ルノ地ナシトナリ。(愈劇)劇ハ烈シキナリ。(躁怒)急躁暴怒ナリ。(假子)猶養子ト言フカ如シ。晃意ヲ聲色ニ恣ニス。其子ノ婦友文ノ妻王氏、友珪ノ妻張氏、常ニ徵シテ入侍ス。王氏色美ニシテ尤モ寵セラレ。因テ王氏ニ命シテ友ヲ召シ位ヲ傳ヘント欲ス。張氏之レヲ知リテ密ニ友珪ニ告ク。友珪馮延諤ヲ遣ハシテ晃ノ腹ヲ刺ス。及背ニ出テタリ。(伏誅)友貞魏州ノ揚師厚ニ説キ其兵ヲ以テ宮ニ入ル。友珪變ヲ聞キ人ヲシテ已レト。妻子トヲ殺サシメタリ。

均王名友貞。初爲東都指揮使。友珪篡弑。起兵誅之。而即位於汴。更名瑱。○晉王入幽州。執燕劉仁恭及守光歸斬之。○梁賜荆南節度使高季昌爵爲王。○契丹阿保機稱帝。古東

胡種也。其國先在橫山南。本鮮卑舊地。元魏時自號契丹。初太賀氏有八子。號八部大人。推一人為主。三歲一代。唐開元中有邵固者。統衆詔許襲王。至是諸部以耶律幹里少子阿保機為主。並奚渤海諸國。初建元不復受代。國人謂之天皇王。

(均王)太祖カ弒ニ遇フニ及ヒテ乃チ兵ヲ起シテ友珪ヲ誅ス帝位ニ即キテ未ダ幾クナラズ唐ノ兵來リ伐ツ遂ニ自殺シテ國亡ヒタリ友貞ハ太祖ノ第三子ナリ均王ニ封セラル大梁ニ鎮シダリ(歸斬之)燕ノ劉守光梁ノ太祖ノ乾化元年ニ僭號シテヨリ是ニ至リテ三年ニシテ亡ヒタリ(橫山)縣ノ名(契丹)契ハ夷ノ名ノ時ハ音乞ナリ(太賀氏)其君ノ名ナリ(八部大人)歐陽修曰ク契丹ノ君長チ大賀氏ト曰フ後分レテ八部ト爲ル一チ但利皆部ト曰ヒ二チ乙室活部ト曰ヒ三チ實活部ト曰ヒ四チ納尾部ト曰ヒ五チ頻沒部ト曰ヒ六チ內會離部ト曰ヒ七チ集解部ト曰ヒ八チ奚嗚部ト曰フ部ノ長チ大人ト號スルナリ(襲王)承ケ襲キテ代ラサルナリ(奚)前ノ唐ノ玄宗紀ニ見ユ(渤海)遼陽ニ在リ(建元)年號チ立ツルナリ(不復受代)三歲一代ノ例チ止メテ是レヨリ子孫相傳フルナリ

○廣州劉巖稱越王。已而稱帝。改國號曰漢。后又更名襲。○吳徐溫徙治昇州。以徐知誥入輔吳政。○蜀主王建殂。子宗衍立。○吳王楊隆演卒。弟溥立。○梁以錢鏐爲吳越國王。○晉與梁連歲交兵。梁魏州降于晉。晉王入魏。拔德州。澶州梁劉鄩襲晉陽。不克而還。攻鎮定營。晉師敗之。攻魏州。晉王又敗之。梁又遣兵襲晉陽。晉人擊卻之。晉克衛。破洛相。邢。滄。貝州。掠濮。鄆。梁人決河以限晉。晉王攻拔其四寨。已而大舉伐梁。戰于胡柳。晉周德威敗死。晉王收兵復戰。大破梁軍。晉築德勝南北兩城。梁攻之不克。梁招討王瓚爲晉所敗。梁河中降。晉鎮州將殺趙王王鎔。晉王討平之。先是吳蜀屢書勸晉王稱帝。晉王自謂先王有遺言。當務復唐社稷。既而得傳國寶於魏州。將佐皆賀勸進不已。遂即帝位於魏。國號唐。遣李嗣源襲取梁鄆州。梁以王彥章爲招討。唐王戒德勝守者曰。王鐵槍勇決。謹之。彥章果拔南城。進拔諸寨。至楊劉力攻不克而退。遣彥章攻鄆。唐主救之。梁敗彥章死。唐以嗣源爲前

鋒。五日入大梁。梁主猶慮諸兄弟乘危謀亂。盡殺之。尋命其下殺已。在位十一年。改元者二。曰貞明。龍德。自太祖稱帝。至是二世。一十七年而亡。

(徙治昇梁)昇州ノ城市府舍甚々盛ナリ徐温部ヲ行クリテ其繁富ヲ愛シ治所ヲ昇州ニ徙シタリ(鎮定)鎮州ハ王鎔カ營ナリ定州ハ王處直カ營ナリ(決河以限晉)言フハ河水ヲ決シテ晉ノ兵ヲ限リ以テ之レヲ禦クナリ(胡柳)地ノ名ナリ(德勝)契丹北界ノ嶺ノ名ナリ晉城ヲ嶺ノ南北ニ築キタリ(傳國寶)寶ハ璽ナリ唐ノ開元中ニ璽ヲ改メテ寶ト爲ス初メ僧傳眞之レヲ得テ以テ常ノ玉ト將サニ之レヲ鬻ントス或人之レヲ識テ曰ク傳國寶ナリト是ニ至リテ乃チ行臺ニ詣リテ之レヲ獻ンタリ(唐主戒德勝守者)綱目集覽ニ德勝ハ嶺ノ名ニテ契丹ノ北界古北口ノ南北ニ在リ晉嶺ノ南北ニ於テ河ヲ夾ミテ兩城ヲ築キタリ(王鐵槍)五代史王彥章カ傳ニ彥章ハ八ト爲リ驍勇ニシテ力アリ能ク跳ニシテ棘ヲ履ミテ行ク一歩、二ノ鐵槍ヲ持チ騎シテ馳突奮疾スル一飛フカ如シ而シテ他人ハ能ク舉グル一ナシ軍中王鐵槍ト號スト(南城)即チ南德勝城ナリ(楊隆)城ノ名ナリ(諸兄弟云々)友諒友能等國ノ危キニ乘シテ位ヲ篡ハント欲スルヲ謂フナリ(命其下殺已)梁主王守巖

ニ謂テ曰ク吾自裁スル一能ハス卿吾カ首ヲ斬ルヘシト(命己下)王守巖ナリ一ニ云ク皇甫麟ナリト

唐

唐莊宗皇帝名存勗沙陀人也。本姓朱邪。先世立功。賜姓李。父克用有勇略。一目微眇。號獨眼龍。爲唐平黃巢立大功。王于晉。與朱氏爲仇。暮年頗爲所蹇。憂形於色。存勗幼進言曰。朱氏窮凶極暴。人怨神怒。極將斃矣。吾家世襲忠貞。大人當遵養時晦。以待其衰。奈何輕爲沮喪。使群下失望乎。克用說臨終立爲嗣。謂其下曰。此子志氣遠大。必能成吾事。年十七。嗣晉王位。即舉兵破梁。解潞圍。自是連勝。梁祖歎曰。生子當如李亞子。吾兒豚犬耳。

(唐)李氏其先ハ西突厥ヨリ出ツ自ラ沙陀ト號ス其祖赤心トイフ者唐ニ仕ヘテ功アリ姓ヲ李ト賜フ父克用黃巢ヲ破リ晉王ニ封セラル存勗嗣立ス梁ヲ滅シテ帝位ニ即リ自ラ唐ニ繼キテ天下ヲ有ツナ以テ國ヲ唐ト號ス洛陽ニ都ス(莊宗皇帝)姓ハ李、諱ハ存勗、小字ハ亞子、其先ハ朱邪ヲ以テ姓ト爲ス父ノ克用功ヲ以テ晉王

ニ封セラル存勗カ封ヲ襲クニ及ヒテ兵ヲ以テ梁ヲ滅シ帝ト稱ス在位三年、郭從謙ノ爲メニ弒セラル壽三十五歳ナリ(本姓朱邪)五代史ニ云ク夷狄ハ姓ナシ朱邪ハ部族ノ號ニテ因テ姓ト爲シタリ(賜姓李)唐ノ懿宗ノ時帝ノ祖朱邪赤心招討使康承訓カ前鋒ト爲リテ雁助ヲ擊滅ス姓ハ李、名ハ國昌ト賜ヒタリ(克用)國昌ノ子ナリ(微眇)少目不明ナルヲ謂フナリ(暮年頗爲所盛)晩年ニ頗フル朱全忠ノ爲メニ土地ヲ盛メラレタリ(極將斃)言フハ凶暴至極ニシテ其身將サニ斃レントスルナリ(世襲忠貞)朱邪執宜以來三世、カチ唐ニ盡シ志ヲ變セサルナリ(大人)父ヲ稱スルナリ(遵養時晦)詩經周頌ノ於鑠王師、遵養時晦、時純熙矣、是用大介ノ語ニ本ツクナリ謂フ武王初メ於鑠ノ師アリテ用サヌ退ヒテ自ラ循養シテ時ニ偕ニ晦シ既ニ純光ナリ然シテ後ナ一タヒ戎衣シテ天下大ニ定マリタリ(待其衰)梁ノ衰弱ヲ待ツナリ(輕爲沮喪)沮喪トハ止沮失氣スルヲ謂フナリ(成吾事)天下ヲ平定スルヲ謂フ(李亞子)存勗カ小名ナリ

存勗東併幽州北卻契丹南與梁夾河百戰先是晉陽監軍故唐宦者張承業爲晉王摺拾財賦召補兵馬攻戰連年接應不乏皆承業力承業意在復唐宗社聞王將稱帝力諫知

不可止慟哭曰諸侯血戰本爲唐家今王自取之誤老奴矣悒悒成疾而卒王即位改晉爲唐奉唐祀入汴滅梁都大梁已而遷雒陽侍中郭崇韜有謀畧佐唐主成業至是權兼內外謀猷規益竭忠無隱薦引人物他相受成而已

(摺拾財賦)財貨賦稅ヲ摺ヒ集ムルナリ(召補兵馬)言フハ兵馬ノ闕クル者ヲ募リ召シテ之ヲ補フナリ(接應不乏)兵馬ヲ出シ軍食ヲ給シ其求メニ應シテ乏絶セサルナリ(宗社)宗廟社稷ナリ即チ國家トイフニ同シ(今王自取之)自ラ天子ト稱シ唐ノ土地ヲ取ルナリ(誤老奴)老奴ハ承業自ラ稱ス常ニ唐家ヲ復スルヲ圖リ李氏ノ爲メニ力ヲ盡セリ今存勗天子ト爲レハ承業ノ志立タヌ故ニ誤マルト云フナリ(悒々)鬱鬱ノ貌(奉唐祀)李唐ノ祭祀ヲ奉スルナリ唐ニ繼ギ立ツヲ以テナリ(郭崇韜)僞僞ニシテ智略アリ事ニ臨ミテ敢決、王ノ寵待日ニ隆ソナリ(謀猷規益)言フハ外ニ在リテハ則チ謀猷ヲ運ラシ内ニ在リテハ則チ國益ヲ規ルナリ(受成而已)崇韜ノ畫成セル事ヲ承ケ行ヒ敢テ異議ヲ發セサルナリ

○荆南高季興入朝季興者季昌之改名也唐以爲南平王

○蜀主王衍盤遊淫洳國亂盜起唐遣皇子繼岌與郭崇韜

伐之遂滅蜀衍降唐赤其族繼岌信讒殺崇韜而還

(盤遊)盤ハ般ト同シ樂ムナリ(淫瀦)女色ニ淫シ飲酒ニ荒ムナリ(遂滅蜀)前蜀王建梁ノ太祖ト開平二年ニ僭號シテヨリ是ニ至リテ二世凡ソ十六年ナリ(唐赤其族)言フハ盡ク其族ヲ殺シテ遺類ナキナリ赤ハ空フシテ物ナキヲ謂フナリ猶赤

地赤貧ノ如キ是レナリ(殺崇韜)案スルニ崇韜素ヨリ宦者ヲ惡ム宦者之レヲ銜ム是ニ至リテ成都下ルト雖モ盜未タ息マス崇韜去リテ後チ患ヲ爲ソフチ恐レ命シテ道ヲ分ケテ招討ス淹留シテ未タ還ラヌ宦官其權ヲ專ラニスルヲ譖ス帝往テ觀

セシム皇后遂ニ密ニ繼岌ヲシテ之レヲ殺サシム

○唐以孟知祥爲西川節度使○唐帝自克梁後寢驕首以伶人爲刺史帝幼習音律或時傳紛墨與優人共戲優名謂之李天下嘗自呼曰李天下李天下優人敬新磨遽前批其頰帝失色新磨徐曰理天下只一人尙誰呼邪帝悅諸伶出入宮掖侮弄縉紳群臣憤疾莫敢出氣亦有反相附託納貨展轉以干恩澤蠹政害人恣爲讒慝帝踈忌宿將不恤軍士數出游獵蹂踐民田上下咨怨魏博將成瓦橋代歸復遣留

屯貝州遂作亂奉趙在禮入據鄴都唐遣將李嗣源討之至城下軍士大譟曰將士從主上十年百戰以得天下今貝州戍卒思歸主上不赦從馬直數卒喧競遽欲盡誅其族我輩初無叛心但畏死今欲與城中合勢拔白刃擁嗣源入城城中不受外兵逆擊之皆潰嗣源詭辭得出將召兵攻亂者安重誨曰公爲元帥不幸爲凶人所劫不若星行詣闕見天子庶可自明嗣源乃南趨相州譖者奏嗣源已叛嗣源上章自理遏不得通始疑懼石敬瑭曰安有上將與叛卒入城而佗日得保無恙者乎大梁天下都會願先往取之始可自全康義誠曰主上無道軍民怨望公從衆則生守節必死嗣源乃以敬瑭爲前鋒李從珂爲殿引兵入大梁唐主如關東聞嗣源已據大梁諸軍離叛神色沮喪歎曰吾不濟矣即命旋師從馬直郭從謙帥兵攻帝於汜水唐主中流失而殂稱帝僅三歲而遇弑改元者一曰同光伶人斂樂器覆屍而焚之嗣源聞之痛哭乃入洛陽百官上牋勸進不許又三請嗣源監

國乃許之。繼岌自蜀歸。途聞內難。至長安自殺。監國立。是爲明宗皇帝。

(首以伶人爲刺史)首ハ始ナリ伶人ハ樂工ナリ初メ胡柳ノ役ニ伶人周匝梁ノ爲メニ獲ラル帝毎ニ之レヲ思フ泣ニ入ルニ及ヒテ匪見テ泣テ曰ク臣カ生ヲ得ル所以ノ者ハ皆梁ノ教坊使陳俊、内園載接使儲德源カ力ナリ願クハ二州ヲ乞フテ以テ之レヲ報ゼント遂ニ俊ヲ以テ景州ノ刺史ト爲シ德源ヲ憲州ノ刺史ト爲シタリ(粉墨)粉ハ白粉、墨ハ黛ナリ(優名)唐帝優ニ雜ルノ小名ナリ(李天下)莊宗弱年ヲ以テ諸將ヲ制服シ天下ヲ奄有ス壯ト謂フヘシ而シ酷々伶優ヲ好ミ李天下ノ號アルヲ致ス尤モ醜トスヘシト爲ス(敬新磨)敬ハ姓、新磨ハ名ナリ(批)拍ツナリ(理天下)李ト理ト音通ス故ニ之レニ戲ルハナリ(尙誰呼邪)其李天下ト重テ呼フヲ謂フナリ(宮掖)皇宮ヲ謂フ(搢紳)公卿大臣ナリ(莫敢出氣)内心ニハ憤リ惡メトモ帝ノ親近タルヲ以テ恐レテ怒氣ヲ發セサルナリ(反相附託納貨)氣ヲ出サヌノミナラス反リテ相附キ從ヒ委託シテ賄賂ヲ納ル、ナリ(展轉以干恩澤)ダンダソ傳手ヲタダグリテ君ノ恩惠ヲ求ムルナリ(蠶政害人)蠶ハ木心ヲ蝕スル虫ナリ言フハ群小内ニ在リテ政法ヲ傷害スルナリ通鑑ニ曰ク其尤モ政ヲ蠶シ人ヲ害スル

者ハ景進之レカ首タリ進好ミテ閭閻鄙細ノ事ヲ采リテ上ニ聞ス上モ亦外間ノ事ヲ知ラント欲ス遂ニ進ニ委スルニ耳目ヲ以テス進毎ニ事ヲ奏ス嘗テ左右ヲ屏ケテ之レヲ問フ是ニ由リテ進其讒慝ヲ施スコトヲ得、政事ニ干預ス將相大臣ヨリ皆之レヲ憚リタリ(宿將)猶老將ト言フカ如シ(蹂躪民田)民ノ田地ヲフミアラスナリ(杏怨)杏ハ嗟嘆ナリ(魏博將成瓦礫)瓦礫ハ關ノ名ナリ通鑑ニ曰ク魏博ノ指揮使楊仁晟所部ノ兵ヲ將ヒテ瓦礫ヲ成ル年ヲ踰ヘテ代リテ歸ル貝州ニ至リ鄴都ノ空虚ナルヲ以テ恐ラシクハ兵至リテ變ヲ爲ソコトヲ救シテ留メテ貝州ニ屯セシム(奉趙在禮云々)仁晟ノ部下皇甫暉等仁晟ヲ奉シ亂ヲ作サントス仁晟從ハ暉之レヲ殺シ又小校ヲ殺シ指揮使趙在禮ノ逃去スルニ追ヒ及ヒ仁晟ノ首ヲ示シ之レヲ却カス在禮懼レ從フ亂兵奉シテ帥トセリ(軍士大譟云々)從馬直ノ軍士張破敗亂ヲ作スナリ(主上不赦)主上ハ莊宗ヲ謂フ莊宗ハ皇甫暉等ノ降ラサルヲ怒リ城陷ナルノ日之ヲ殲シニスルノ命アリ故ニ赦サスト云フ(從馬直數卒喧競)胡三省曰ク王温ノ亂ヲ指スナリ郭從謙王温ノ亂後ニ因リテ帝ノ意ト矯ハリ言ヒ以テ張破敗等ノ亂心ヲ扇動シタリト案スルニ是レヨリ先キ一日從馬直ノ軍士王温等五人中夜ニ喧競ノ軍使ヲ殺シ亂ヲ爲スナ謀レリ舊註ニ張破敗亂ヲ作スト、イフハ之

ヲ失セリ又案スルニ莊宗諸軍ノ驍勇ノモノヲ選ヒテ新軍ト爲ス分テ四ノ指揮ヲ置キテ從馬直ト號シタリ(其族)族ハ部屬、從馬直ノ軍ヲ謂フナリ(嗣源詭辭)在禮ニ詭說シテ曰ク凡ソ大事ヲ舉ク須ラク兵力ヲ藉ルヘシ今外兵流散シテ歸スル所ナシ我公ノ爲メニ出テ、之ヲ救ハント在禮乃チ聽ク(星行)星ヲ戴キテ早ク行クヲ謂フナリ(譖者奏嗣源已叛)譖者ハ李紹榮奏ス嗣源已ニ叛キテ賊ト合スト嗣源使ヲ遣リ章ヲ上リテ自ラ理ス一日ニ數章、皆紹榮ノ爲メニ過メラレテ通スルコトヲ得サルナリ(自理)筋道ヲ立テ、申譯ヲスルナリ(神色沮喪)神色ハ神氣面色ナリ沮喪ハ氣力失亡ノ貌ナリ(吾不濟)吾カ事成ラサルナリ(旋師)旋ハ還ヘスナリ關東ヨリ師ヲ洛陽ニ還ヘスナリ(流矢)飛矢ヲ流矢ト曰フ(伶人)鷹坊ノ人善友ナリ(斂樂器覆屍而焚之)音樂ノ器ヲ斂メ莊宗ノ屍骸ヲ掩フテ之レヲ焚クナリ(上牋)猶上表ノ如シ皇后太子ニ上ルナ牋ト曰フ(勸進)帝位ニ即クコトヲ勸ムルナリ(監國)官ニ非ス爵ニ非ス然レモ當時直ナニ以テ稱號ト爲シタルナリ

明宗皇帝本胡人邈佶烈也爲晉王克用養子名嗣源莊宗滅梁嗣源功最高爲中書令蕃漢馬步總管受命討鄴爲叛卒所推自鄴趨汴入洛遂即位更名亶○契丹阿保機卒子

德光立○閩王王審知卒子延翰立驕淫殘暴其下弑之而立其弟延鈞後稱帝更名璘○吳王楊溥稱帝○南平王高李興卒子從誨立○楚王馬殷卒子希聲立後希聲卒弟希範立○吳越王錢鏐卒子元瓘立○夏州李仁福卒子彝超嗣○西川孟知祥併東川以知祥爲蜀王

(明宗皇帝)邈佶烈ハ名ナリ胡人本ト姓ナシ(蕃漢馬步)蕃兵、漢兵、馬兵、歩兵ナリ(驕淫)驕侈淫亂ナリ(殘暴)殘戕凶暴ナリ(其下)審知ノ養子延亶ナリ(東川)郡

ノ名(蜀王)世ニ後蜀ト稱シタリ

○唐秦王從榮驕狠自知時論不與常懼不得爲嗣唐主寢疾遽率牙兵千人至端門下將入禁衛討之從榮兵潰走歸府皇城使斬之唐主悲駭疾劇遂殂唐主性不猜忌與物無競登極之年已踰六十每夕於宮中焚香祝天曰某胡人因亂爲衆所推願天早生聖人爲生民主在位八年改元者二日天成長興內無聲色外無遊畋不任宦官廢內藏庫賞廉吏治賊蠹雖不知書所行暗合於道年穀屢豐兵革罕用校

於五代粗爲小康。子宋主立。是爲閔帝。

(從榮)明宗ノ長子ナリ(驕狠)驕侈狠戾ナリ(牙兵)猶衛兵ノ如キナリ秦王兵柄ヲ握リ因リテ嚴衛捧聖千人ヲ請フテ牙兵ト爲シタリ(端門)宮城ノ正南門ナリ(禁衛)禁中宿衛ノ兵ナリ(走歸府)府ハ秦王ノ京邸ナリ(皇城使)安從益トイフ者ナリ(唐主悲駭)秦王カ斬ラレタルヲ聞キテ驚キ悲ムナリ(猜忌)猜疑忌害スルナリ(與物無競)物ト争ヒ競ハサルナリ(登極)帝位ニ登ルヲ謂フナリ(某)其名ヲ稱スルナリ(聲色)淫聲美色ナリ(遊政)政ハ獵ナリ(內藏庫)天子ノ私藏ヲ謂フ(賊盜)賊ハ賄ヲ納レ法ヲ枉クルナリ(常法)常法ヲ害スルナリ(校於五代粗爲小康)校ハ較ト同シ粗ハ略ナリ小康ハ猶小安ノ如シ詩經ノ語ナリ

閔帝名從厚。明宗次子也。即位有志爲治。然不知其要。寬柔少斷。○蜀孟知祥稱帝。○唐潞王反於鳳翔。舉兵長驅至洛陽。閔帝出奔。在位改元應順。數月而已。潞王立。

(有志爲治)天下ヲ平定スル念慮アルナリ(不知其要)天下ヲ治ムルノ要領ヲ知ラサルナリ(寬柔少斷)言フハ寬厚優柔ニシテ決斷ノ少キナリ(鳳翔)府ノ名ナリ(長驅)解前ニ出ツ

潞王名從珂。本姓王氏。明宗之養子也。少從明宗征伐有功。名得衆心。用事者忌之。從珂鎮鳳翔。閔帝命移鎮河東。將佐以爲離鎮。必無全理。乃移檄鄰道。起兵入清帝側。從珂至陝。諸軍皆迎降。至洛。宰相馮道等百官班迎。遂即位。遣人鳩殺閔帝於衛州。

(用事者)朱弘昭、馮贇等ナリ(無全理)自ラ全キノ道理ナキナリ(移檄隣道)其檄ノ略ニ曰ク朱弘昭等元帝ノ疾亟カナルニ乘シテ長ヲ殺シ幼ヲ立テ朝權ヲ專制シ骨肉ヲ別疎シ藩垣ヲ動搖ス今將サニ入りテ君側ノ惡ヲ清メントス其力獨リ辨スルヲ能ハス願クハ隣藩ニ乞フテ以テ之ヲ濟サント(清帝側)言フハ左右ノ姦邪ヲ除キテ帝側ヲシテ肅清ナラシムルナリ(班迎)班ハ位次ナリ班迎ハ其位次ヲ正シテ迎フヲ謂フナリ(遣人鳩殺閔帝於衛州)鳩殺ハ猶毒殺ト言フカ如シ綱目ニ曰ク衛州ノ刺史王弘贇閔帝ヲ州廡ニ遷ス唐主從珂弘贇ノ子繼ヲシテ往テ之ヲ鳩殺セシム閔帝飲マス繼之レヲ繼リ殺スト

○蜀主孟知祥。祖子昶立。○夏州李彝超卒。兄彝殷代之。○閔人殺其王璘。而立其子繼鵬。更名昶。○唐主初與河東節

度使石敬瑭唐素不相悅。唐主立敬瑭不得已入朝尋歸鎮陰。爲自全計。唐主移之遂反。求援於契丹。契丹敗唐兵立敬瑭爲晉帝。引兵向洛陽。唐主自焚死。在位不三年。改元者一曰清泰。唐自莊宗至是四主。凡一十四年。

(自全之計)形務ノ地ニ據リ士卒ヲ養フ等ノ事ヲ謂フナリ(唐主移之)唐主石敬瑭ヲ移シテ天平ノ節度使ト爲シタリ(求援於契丹)表ヲ革メ契丹ニ臣ト稱シ事捷々ハ地ヲ割ク等ノ事ヲ約スルヲ謂フナリ(敗唐兵)契丹ノ主德光、五萬騎ヲ將ヒ石敬瑭、劉知遠ヲ遣ハシ合シテ唐ノ將符彥卿等ト戰ヒテ之レヲ敗ル唐ノ兵大ニ潰ユ(唐主自焚死)唐主傅國寶ヲ身ニ繫ケ玄武樓上ニ焚死ス年五十一ナリ

晉

晉高祖皇帝。姓石氏。名敬瑭。沙陀人。唐明宗之壻也。初與從珂皆勇力善鬪。事明宗。皆有功。內相忌。從珂稱帝。敬瑭自河東來朝。將佐皆勸留之。時久病。骨立。唐主不以爲虞。遂得歸鎮。公主在洛陽。辭歸。唐主醉曰。何不且留。遽歸。欲與石郎反。邪。敬瑭聞之。益懼。尋命移鎮鄆州。敬瑭拒命。唐主發兵討之。

桑維翰爲敬瑭草表稱臣於契丹。事以父禮。約事捷割地。劉知遠以爲大過。厚賂金帛。足致其兵。不必許以土田。恐異日大爲中國之患。敬瑭不聽。表至。契丹主大喜。將騎兵五萬而來。與唐兵戰於晉陽。大敗之。契丹主立敬瑭爲帝。國號晉。割幽薊瀛莫涿檀順新媯儒武雲應寰朔蔚十六州與之。契丹以晉主南下。又破唐兵。至潞州。契丹北還。晉主引而南。唐將校皆飛狀以迎。唐主殂。晉主入都洛。已而還汴。

(晉)石敬瑭ハ西夷ノ人、太原ノ節度ト爲ル、尋テ兵ヲ起シテ唐ヲ滅シ契丹ノ冊命ヲ受ケテ帝ト爲ル國ヲ晉ト號ス汴ニ都ス(高祖皇帝)姓ハ石、諱ハ敬瑭、初メ李克用ニ從ヒテ雲翔ノ間ニ起ル後唐ニ仕ヘテ太原ノ節度使ト爲ル後チ潞王ト隙アリ契丹ノ兵ヲ借リテ唐ヲ滅シ皇帝ト爲ル在位七年、壽五十一歳ナリ(内相忌)心ノ内ニ相忌ミ相惡ムナリ(骨立)病後羸瘦シテ骨露ハルヲ謂フナリ(不以爲虞)一向ニ頓着セサルナイフ(公主)唐ノ明宗ノ女魏國公主ナリ石敬瑭嘗テ之レニ尙シタリ(唐主醉曰云々)唐主千春ノ節ヲ以テ置酒ス晉國長公主壽ヲ上リ畢リテ辭シテ晉陽ニ歸レリ、千春節ハ唐王ノ生日ナリ(石郎)石敬瑭ヲ指スナリ郎ハ媯、夫ヲ謂フテ郎ト爲ス唐王公主ニ語ルカ故ニ郎ヲ以テ亦之レヲ稱スルナリ(敬瑭拒命)移

鎮ノ命ヲ拒ムナリ(草表)上表ノ草稿ヲ作ルナリ(事捷)軍ニ勝利アルナリ(契丹主大喜)胡三省曰ク中國ニ愛ノ乘スヘキアルヲ喜フナリ(契丹主立敬瑭爲帝)契丹主敬瑭ニ謂テ曰ク吾三千里來リテ難ニ赴ク必ス成功アラシク汝カ器識量ヲ觀ルニ眞ニ中原ノ主ナリ吾汝ヲ立テ、天子ト爲ント欲スト乃チ冊書ヲ作り敬瑭ヲ命シテ大晉皇帝ト爲シタリ(還汗)晉遂ニ都ヲ汴州ニ遷シタリ

○吳徐知誥稱帝奉吳主溥爲讓皇初徐溫命知誥治昇州致繁富城市府舍甚盛溫自徙居之知誥入廣陵輔吳政溫卒知誥以中書令鎮昇而留其子輔吳政廣金陵城吳加知誥大元帥封齊王備殊禮至是遂受吳禪知誥本徐州李氏子也自謂唐後國號唐尋復姓李更名昇是爲南唐○契丹改國號大遼○閩王曦弒其主昶而自立○吳越王錢元瓘卒子弘佐嗣○南漢主劉龔又更名龔尋殂子玢立○晉主在位不七歲殂改元者一曰天福齊王立是爲出帝

(讓皇)冊ヲ奉シテ吳王ニ詣リ受禪ノ老臣語謹シテ拜稽首ト稱ス皇帝ノ尊號ヲ上リテ高尙思玄弘古讓皇ト曰フ宮室乘輿服御ハ皆故ノ如シ(金陵城)即チ昇州ナリ

楚ノ威王其地ニ王氣アルヲ以テ金ヲ埋メテ之ヲ鎮ス故ニ金陵ト曰フ(備殊禮)劍履殿ニ上リ入朝趨ラサルカ如キ是レナリ(南唐)徐氏名ハ知誥吳ノ太和四年東海郡王ニ封セラレ五年齊王ニ封セラル天祚三年十月楊溥位ヲ昇ニ傳ヘ國ヲ唐ト號シ昇元ト改元ス溥ヲ尊ヒテ讓皇帝ト曰フ(契丹改國)按スルニ契丹ノ改元會同公卿庶官皆中國ニ倣フテ中國人ヲ參用セリ(閩王曦)昶ノ叔ナリ(更名龔)漢主龔疾ニ寢ス胡僧アリ龔ノ名ハ利ナラスト謂フ龔乃チ龔ノ字ヲ造リテ之レニ名ツク義飛龍ノ天ニ在ルニ取ルナリ

出帝名重貴高祖兄子也高祖臨終命幼子重璿拜宰相馮道欲其輔立景延廣議以國家多難宜立長君遂立重貴延廣用事

(出帝)初メ位ニ即クヤ大臣表ヲ奏シ臣ト稱シテ哀ミテ契丹ニ告ケント議ス景延廣書ヲ致シ孫ト稱シテ臣ト稱セサラント請フ契丹大ニ怒レリ(高祖兄)敬瑭トイフ者ナリ(長君)年長ノ君ナリ

○南唐主李昇殂子璟立○閩王之弟王延政據建州稱殷帝○南漢主劉玢之弟弘漈弒玢而自立更名晟○閩朱文

進弒其主王曦而自立殷主延政遣兵討之閩人殺文進傳首於殷殷改國號曰閩唐人攻拔建州延政出降閩亡唐攻福州不克後吳越遣兵取之

(閩亡)閩王審知梁太祖ノ乾化三年ニ號ヲ建テ、ヨリ是ニ至リテ六世、凡ソ三十二年ニシテ亡フ(福州)福建ニ屬ス即チ閩州ナリ

○初晋高祖事契丹甚謹至少主即位景延廣主議告哀不復稱臣契丹大怒延廣又囚其回圖使己而遣歸大言曰歸語而主先帝爲北朝所立故稱臣奉表今上乃中國所立爲隣稱孫足矣翁怒則來戰孫有十萬橫磨劍相待桑維翰屢請遜辭以謝契丹每爲延廣所沮於是契丹入寇渡河晋主自將及遣李守貞等分道擊之契丹敗走契丹再至相州引還晋主又自將追之契丹旋兵南下晋人擊之契丹又敗走晋主既再勝意契丹不足畏契丹主大舉入寇晋將杜威降契丹遣兵入汴執晋主以歸其國在位五年改元者一曰開運晋自高祖至是再世一十二年而亡契丹主入大梁胡騎

四出剽掠謂之打草穀丁壯斃鋒刃老弱委溝壑自東西兩畿及鄭滑曹漢數百里間財帛殆盡契丹主謂判三司劉昫曰契丹兵應有優賜遂括都城士民錢帛遣使者數千人括於諸州皆迫以嚴誅人不聊生括至初無頒給皆欲輦歸中外怨憤皆思逐之所在盜起契丹主曰我不知中國難治如此居汴三月而還晋劉知遠先一月即位於晋陽

(景延廣主議)晋主ノ初、位ニ即クヤ大臣議ス喪ヲ奉シ臣ト稱シテ哀ヲ契丹ニ告ク景延廣書ヲ致シ孫ト稱シテ臣ト稱セサラント請フ晋主之レニ從ヘリ(少主即位)少主ハ出帝チ胤フ(告哀)高祖ノ喪ヲ告クルナリ(回圖使)胡三省曰ソ凡ソ外國ト中國ト貿易スル者回圖務ヲ置ク猶今ノ回易場ノ如シト按スルニ荀子ニ天下ヲ掌上ニ圖回ストアリ注ニ云ク圖ハ規畫ナリ回ハ轉移ナリト(而主)而ハ汝ナリ(翁)孫ニ對シテイフ即チ遼主ヲ指ス(十萬橫磨劍相待)十萬ノ軍磨勵セル劍刃ヲ横ヘテ相待ツナリ(遜辭)謙遜ノ辭ヲ陳スルナリ(打草穀)遼人必ス先ツ園林ヲ斫伐テ然シテ後チ老幼ヲ驅掠スルノ兵ヲ謂フテ打草穀ト曰フナリ打ハ俗語打魚ノ打ノ如シ事ニ觸レテ皆打ト謂フ(丁壯斃鋒刃)丁ハ中ナリ言フハ壯健ノ者鋒刃ニ

死スルナリ(老弱委溝壑)老耄衰弱ノ者ハ溝壑ニ棄ツルナリ(東西兩畿)東ハ汴
 京、西ハ洛陽ナリ兩畿ハ兩京附近ノ州縣ナリ(鄭滑曹濮)四州ノ名ナリ(判三司)
 官鹽鐵度支戸部ノ三司政事ヲ判決スルヲ掌ル(括都城士民云々)括ハ檢括スル
 ナリ時ニ府庫空竭ス劉昫出ル所ヲ知ラス遂ニ都城ノ士民ヲ括借ス將相ヨリ以下
 皆免レサルナリ都城ハ大梁ヲ謂フナリ(酷誅)嚴酷誅求ナリ(不聊生)人々生活ヲ
 安ンセサルナリ(無頒給)括盡セル金帛ヲ群下ニ分配支給セサルナリ(輦歸)輦載
 シテ歸ルヲ謂フナリ

漢

漢高祖皇帝。姓劉氏。初名知遠。沙陀人也。事晉祖敬瑭於兵
 間。功最多。晉祖在河東。唐潞王移之鎮鄆。知遠曰。明公久將
 兵。得士卒心。今據形勝之地。士馬精強。若稱兵傳檄。帝業可
 成。奈何。以一紙制書。自投虎口。遂拒命。唐遣將攻之。不克。晉
 祖舉兵滅唐。入洛陽。知遠時爲侍衛馬軍都指揮使。分漢兵
 入營。館契丹兵於寺中。肅然後。晉祖以知遠鎮河東。晉祖
 殂。遺命以知遠入輔政。晉人匿之。知遠由是怨朝廷。契丹連

入寇。晉雖以知遠爲行營都統。知遠不行。契丹滅晉。入大梁。
 知遠稱帝於晉陽。契丹去。乃發大原入洛。遂入汴。國號漢。後
 更名曷。○契丹主耶律德光歸。至殺胡林而死。剖腹實鹽。載
 去。人謂之帝靶。子兀欲立。○楚王馬希範卒。子希廣立。○吳
 越王錢弘佐卒。弘侗立。其下廢之而立弘俶。○漢主殂。在位
 一年。改元乾祐。子周王立。是爲隱帝。

(漢)劉知遠初、晉ニ仕ヘテ忠武軍節度ヲ領ス後、北平王ニ封セラレ契丹晉ヲ滅
 スニ及ヒテ中原主ナシ遂ニ帝位ニ即ク自ラ東漢顯宗ノ第八子淮陽王昞ノ後ナル
 ナリテ國ヲ漢ト號ス汴ニ都ス(高祖皇帝)姓ハ劉、諱ハ曷、字ハ知遠、初メ晉ニ仕
 ヘテ忠武軍節度ヲ領ス貴重カ虜ニセラルニ及ヒテ曷乃チ位ニ晉陽ニ即ク在位ニ
 年、壽五十四歳ナリ(兵間)軍中ノ事ナリ(形勝之地)言フハ地形堅固ニシテ能ク
 人ニ勝ツノ地ナリ(稱兵)稱ハ舉クルナリ(一紙制書)河東ヨリ鄆ニ移ルノ詔書ヲ
 指ス(投虎口)言フハ死地ニ臨ムナリ戰國策ニ譬ヘハ虎口ノ如シ而シテ君之レニ
 入ラハ則チ君ノ出ル所ヲ知ラスタアリ(唐遣將)將ハ張敬達トイフ者ナリ(入營)
 本營ニ還ルナリ(寺)天宮寺、洛陽ニ在リ(晉人匿之)晉人遺命ノ事ヲ匿クシテ知

遠ニ報セサルナリ(殺胡林)地名ナリ胡三省曰ク蓋シ契丹主此ニ死スルヲ以テ時人遂ニ以テ地名ト爲スト宋白曰ク殺胡林ハ唐ノ天后ノ時突厥ヲ襲フテ群胡此ニ死ス故ニ名クト又一説ニ曰ク胡ハ本ト狐ニ作ル殺狐林ナル者ハ村民林中ニ於テ二狐ヲ射殺ス因テ之レニ名ツクト(實鹽)鹽ヲ腹中ニ入ル、ナリ(帝紀)乾肉ヲ把ト曰フ(子希廣)希廣ナル者ハ希範ノ弟ナリ子ト爲スハ恐ラシクハ誤マレリ(其下)南牙統軍使ノ胡進思トイフ者ナリ

隱帝名承祐年十八即位○先是漢祖以弟崇尹大原爲留守河東節度使崇與郭威有隙至是威爲樞密使侍中執政崇爲自全之計選募勇士招納亡命繕甲兵實府庫罷上供財賦朝廷詔令多不稟承

(尹太原)太原府ノ尹ト爲スナリ(自全之計)形勝ノ地ニ據リ士馬ヲ養フ等ノ事ヲ謂フナリ(選募勇士)選ハ擇フナリ募ハ廣ク求ムルナリ(亡命)命ハ名ナリ名籍ヲ脱シテ逃亡スル者ナリ(繕甲兵)甲冑兵器ノツクロヒテスルナリ(上供)朝廷ニ上納スルナリ(不稟承)詔命ヲ奉セサルナリ

荆南高從誨卒子寶融知軍府○河中李守貞反郭威督諸

軍討克之守貞自殺○漢以郭威爲鄴都留守○楚馬希廣之兄希萼殺希廣而自立○漢主自即位以來同平章事楊邠總機政樞密使郭威主征伐侍衛指揮使史弘肇典宿衛三司使王掌掌財賦邠頗公忠弘肇察京師道不拾遺章措拾遺利供饋不乏國家相安弘肇嘗曰天下須用長槍大劍安用毛錐子章曰若無毛錐財賦何由取辨章輕文人嘗曰此輩握算不知縱橫何益於用漢主左右嬖寢用事親戚于政邠等每裁抑之漢主益壯壓爲大臣所制弘肇嘗議事於前曰陛下但禁聲有臣等在漢主積不能平左右因譖之乾祐三年殺邠弘肇章遣密詔欲殺郭威於鄴將佐勸威入朝自訴威引太軍至漢主遣兵拒之或降或不戰而還漢主爲亂兵所弑威白太后迎武寧節度使贇未至聞契丹入寇遣威將兵擊之威至澶州將士大譟裂黃旗以被威體共披抱之呼萬歲震地擁威南行遂代漢漢二世四年而亡

(楊邠總機政)邠素ヨリ愚蔽ニシテ書生ヲ喜ハス國家府庫實チ甲兵強キヲ以テ乃

テ急務ト爲ス文章禮樂ニ至リテハ何ソ意ニ介スルニ足ラン(察京師)京師内外ノ不法ヲ吟味スルナリ(招拾遺利)オナコボレノ利益ヲ措メ拾フナリ(供饋不之)供給ノ不足ナキタイフ(毛錐子)筆ノ異名ナリ其形錐ノ如キヲ以テ名ツクルナリ(此輩握算云々)握ハ把ルナリ算ハ籌ナリ歷數ヲ計ル所以ノ者ナリ其法竹ヲ用ユ徑リ一分、長サ六寸、二百七十二枚ニシテ成ル六觚ヲ一握ト爲スナリ縦ハ直ナリ算法ニ縱ナ一トシ横ヲ五トセリ(干政)干ハ犯スナリ政事ニアツカルタイフ(裁抑)裁制排抑スルナリ(禁聲)言フハ口ヲ噤シテ言ナク聲ヲ出サシメサルナリ(遺密詔云々)郭威、郭崇威及ヒ諸將ヲ召シ告グルニ楊邠等ノ冤死及ヒ密詔アルノ狀ヲ以テス郭崇威等泣テ曰ク天子幼冲此レ必ス左右群小ノ爲ス所ナラン願クハ公ニ從テ入朝シ自ラ訴ヘテ鼠輩ヲ湯滌シ以テ朝廷ヲ清メント(武寧節度使贇)贇ハ高祖ノ弟崇ノ子ナリ高祖之レヲ愛シテ養ヒ視ルコト子ノ如シ(裂黃旗云々)黃袍ハ天子ノ服ナリ故ニ將士黃旗ヲ裂キテ以テ天子ノ服ニ擬セシナリ

周

周大祖皇帝姓郭氏名威大原人也唐莊宗有宮人柴氏歸其家擇姻一日窺于門見有疾走而過者柴氏大驚問何人

告者曰從馬軍使郭雀兒也柴氏欲嫁之父母不肯曰汝帝左右人當嫁節度使奈何嫁此人柴氏堅不嫁他人竟歸威漢祖鎮河東威爲禮目官契丹在汴威勸漢祖舉兵終成帝業漢隱帝時威專主征伐隱帝欲殺之不克威擁兵入汴已而出禦契丹軍士擁還汴時已迎贇於徐州乃以漢太后令廢贇爲湘陰公威爲監國尋即位自謂周統叔之後國號周贇崇子也崇初聞隱帝遇害欲起兵南向及聞迎立贇曰吾兒爲帝吾復何求贇廢死崇乃稱帝於晉陽所有并汾忻代嵐憲隆蔚泌遼麟石十二州之地謂其臣曰顧吾是何天子汝等是何節度使邪是爲北漢遣子承鈞伐周不克遣使乞師於契丹契丹策命北漢主更名旻

(周)郭威漢ニ仕ヘテ樞密使鄴都留守ト爲ル尋テ契丹ヲ擊チ衆ノ推ス所ト爲リテ自立シテ帝ト爲ル自ラ周ノ統叔ノ後ナルヲ以テ國ヲ周ト號ス汴ニ都ス(太祖皇帝)姓ハ郭、諱ハ威、少クシテ賤シク其頸上ニ黥シテ飛雀ト爲ズ世ニ郭雀兒ト謂フ隱帝ノ時鄴都ノ留守ト爲ル尋テ契丹ヲ擊チ衆ノ推ス所ト爲リ自立シテ帝ト爲

リテ還ル在位三年、壽五十三歳ナリ(歸其家擇姻)父母ノ家ニ歸リテ別ニ姻對ヲ
 求ムルナリ(柴氏大驚)太祖ノ狀貌奇偉ナリ柴氏心ニ其貴人ナルヲ知ル故ニ大ニ
 驚クナリ(郭雀兒)威微ナリシ時其頂ヲ刺シテ雀兒ト爲ス故ニ此名アリ(孔目官)
 六曹ノ案牘ヲ掌ル(願我是何天子云々)言フハ有ツ所ノ土地僅カニ十二州ノミ名
 ハ天子タリ節度使タリ而カモ其實ナキナリ(乞師於契丹)北漢兵ヲ遣ハシテ周ヲ
 伐ツ契丹ノ主兵ヲ引テ之レニ會セント欲ス諸部皆南スルヲ欲セス之ヲ強ヒテ
 行テ新州ニ至ル燕王述軌亂ヲ作シ契丹主ヲ弒シテ自立セリ(策命)制策ヲ以テ之
 レニ命スルナリ

○契丹述軌弒兀欲而自立述律討殺述軌而代之○楚自
 希廣希萼以來相攻奪無寧歲其下又廢希萼而立希崇南
 唐遣邊鎬擊楚希崇降南唐遷馬氏之族于金陵楚亡○故
 楚將劉言自朗州攻潭邊鎬走言取湖南請命于周以言鎮
 朗王逵鎮潭逵襲殺言於朗以周行逢守朗逵還潭後又以
 行逢鎮潭逵自居朗○周主在位三年殂改元者一曰廣順
 晉王立是爲世宗皇帝

(述軌)兀欲ノ子ナリ(述律)述軌ノ弟ナリ(楚亡)楚ノ馬殷梁ノ太祖ノ開平六年ニ
 命ヲ受ケテ王ト爲リシヨリ是ニ至リテ六王、凡ソ四十四年ナリ(朗州)湖廣ニ屬

ス即チ武陵ナリ

世宗皇帝名榮本姓柴氏周祖妻兄柴守禮之子也周祖無
 子故養之周初領節鎮已而尹開封封晉王周主臨終命晉
 王聽政尋即位北漢主聞周主殂大喜請兵於契丹契丹遣
 將楊衮將萬騎北漢主自將三萬人來周主欲自將禦之群
 臣皆諫主曰崇幸大喪輕朕年少新立此必自來朕不可不
 往以吾兵力之強破崇如山壓卵耳馮道力爭惟王溥勸行
 北漢主軍于高平周前鋒擊之北漢兵卻主慮其遁去趣諸
 軍丞進後軍未至衆心危懼而主志氣益銳合戰未幾周右
 軍將樊愛能何徽先遁右軍潰步軍千餘解甲降主見軍勢
 危自引親兵犯矢石督戰宿衛將趙匡胤曰主危如此吾屬
 何得不致死又謂禁兵將張永德曰賊氣驕可破也公引兵
 乘高西出爲左翼我爲右翼以擊之國家安危在此一舉永

德從之各將二千人進戰。匡胤身先士卒。馳犯其鋒。士卒戰死無不一當百。北漢兵大敗。楊衮不敢救。北漢主晝夜北走。僅得入晉陽。周王收樊愛能。何徽及所部軍使以上七十餘人。責之曰。汝輩非不能戰。正欲以朕爲奇貨。賣與劉崇耳。悉斬之。自是驕將情卒。始知所懼。不行姑息之政矣。張永德盛稱趙匡胤智勇。權殿前都虞侯。周主謂侍臣曰。兵務精不務多。農夫百未能養戰士一。奈何浚民之膏血。養此無用之物乎。乃命大簡諸軍。詔諸道募天下壯士。咸遣詣闕。命匡胤選其尤者爲殿前諸班。其騎步諸軍各命將帥選之。由是士卒精強。所向克捷。

(領節鎮)鎮寧節度使ト爲レリ(尹開封)開封ノ尹ト爲ルナリ(周主欲自將禦之)周主大ニ高平ノ南ニ戰フ北漢ノ兵大ニ敗レタリ(幸大喪)太祖ノ崩セルヲ幸トスルナリ(如山壓卵)其敗リ易キニ喩フナリ(高平)郡ノ名(極諸軍亟進)趣ハ促スナリ(亟ハ速ナリ)親兵(人主ノ衛兵ヲ謂フ猶我カ近衛兵ノ如キナリ)督戰(帝親ヲ軍ヲ督シテ戰フナリ)禁兵將(禁兵將)禁閑護衛ノ大將ナリ(賊氣驕)北漢ノ兵ノ勝ニ誇ルヲ謂

フ(左翼右翼)鳥ノ翼ヲ張ルカ如キナイツ即チ左ソナヘ右ソナヘチ指ス(在此一舉)此一戰爭ニ在ルナリ(死戰)必死ニ戰フナリ(爲奇貨)人ヲ以テ財貨ニ方ラフ故ニ奇貨ト曰フ呂不韋傳ニ奇貨可居ノ語アリ(姑息)姑ハ且ナリ息ハ止ナリ(苟且)ノ如シ初メ宿衛ノ士累朝姑息シテ人情ヲ傷ランコト恐ル是ニ由リテ羸老ノ者衆シ大敵ニ遇フ毎ニ走ラサレハ即チ降ル周主其弊ヲ改タムルカ如シ(都虞侯)文獻通考ニ都虞侯ハ殿前諸班直及ヒ步騎諸指揮ノ名籍及ヒ訓練ノ政ヲ掌ルナリ(舊註)ニ以テ邦刑ヲ掌ルト爲ス者ハ誤マレリ(務精不務多)兵ハ精強ヲ用ユルヲ務メトス衆多ヲ用ユルヲ務メトセサルナリ(農夫百未能養戰士一)農夫百人ノ力作ヲ以テ一人ノ戰士ヲ養フコト能ハサルナリ(浚民之膏血)浚ハ猶取リ出スト言フカ如シ膏血ハ民ノ財貨ニ喩フ左傳ニ浚我以生トアリ注ニ云ク我カ財ヲ取リテ以テ自ラ生スルヲ謂フナリト(簡諸軍)簡ハ擇フナリ強卒ヲ擇ヒテ弱卒ヲ廢スルチイフ(尤者)最モ精ナル者チイフ(殿前諸班)散指揮使、內殿直、散都頭、鐵騎、控鶴等チイフ(精強)精練強壯ナリ

○周攻北漢汾遼憲嵐石沁忻州皆入于周周主攻晉陽不克引軍還○北漢主劉旻殂子鈞立○周代蜀取秦階成鳳

州。○周伐南唐。唐遣兵拒於壽州。而敗。周主自將大敗唐兵於正陽。唐將皇甫暉、姚鳳保、清流關。主命趙匡胤倍道襲之。擒暉、鳳、克、滁。州。周師取楊泰、光、舒、蘄州。唐兵拒周師。復取泰州。攻揚州。周主命匡胤屯六合。唐兵來攻。奮擊大破之。將士有不致力者。匡胤陽為督戰。以劍斫其皮笠。明日遍閱其笠。有劍跡者數十人。皆斬之。由是部兵莫敢不盡死。周主還大梁。留兵圍壽州。唐兵復江北諸州。周守將皆棄去。並兵攻壽州。周主復自將如壽。唐人以城降。周主還大梁。已而復自將攻濠泗。皆降。進攻楚州。遣兵取楊泰。周主克楚州。還至揚州。唐主遣使盡獻江北地。周主乃還。唐主更名景。去帝號。奉周正朔。

(正陽)地ノ名(清流關)徐州ニ在リ(六合)縣ノ名(盡死)言フハ死力ヲ盡スナリ
(復江北諸州)周ニ取ラレシ舒和蘄ノ三州ヲ復スルナリ(周守將)楊滁二州ヲ守ル
ノ將ナリ(濠泗)二州ノ名(楊泰)二州ノ名(奉周正朔)周ノ正朔ヲ奉行シテ自ラ改
メ制セサルナリ正ハ歲ノ首朔ハ月ノ始ヲ謂フナリ

○朗州王逵為潘叔嗣所殺。將吏迎潭州周行逢入朗。行逢併潭朗有之。○南漢主劉晟殂。子鋹立。○周主自將伐契丹。取瀛莫易州。離京四十二日。而關南悉平。議趨幽州。會不豫而止。以瓦橋關為雄州。益津關為薊州。置戍而還。往還六十日。

(關南)瓦橋關以南ノ地ヲ謂フ(不豫)猶不快ノ如シ疾病ヲ謂フナリ(趨幽州)趨ハ
赴クナリ

○趙匡胤先是為殿前都指揮使。從攻淮南。又從征契丹。至是為殿前都點檢。○周主在位六年。殂。改元者一曰顯德。周主在藩。韜晦。及即位。首破高平之寇。人始服其英武。號令嚴明。人莫敢犯。攻城對敵。矢石落左右。畧不動容。應機決策。出人意表。又勤於政事。發姦摘伏。聰明如神。間暇則召儒者。讀史商確。大義性不好絲竹珍玩之物。常言朕必不因喜賞人。因怒刑人。文武參用。各盡其能。人畏其明。而懷其惠。故能破敵廣地。所向無前。登遐之日。遠近哀慕。子梁王立。是為恭帝。

(在藩)鎮寧節度タル時ヲ謂フナリ(韜晦)言フハ其才能ヲ包藏シテ顯ハサ、ルナリ(高平之寇)北漢ノ兵ヲ謂フナリ(略不動容)矢石左右ニ落ツレモ自若トシテ少シモ身ヲ動カサ、ルナリ(應機決策)機會ニ應シ策略ヲ決スルナリ(發姦摘伏)姦邪ヲ發明シ隱伏ヲ挑摘スルナリ(商確大義)當サニ商榷ニ作ルヘシ權ハ較ナリ商ハ量ナリ言フハ大義ヲ較量スルナリ(絲竹珍玩)音樂玩物等ヲ謂フナリ(登遐)天子ノ死ヲ登遐ト曰フ

恭帝名宗訓七歲即位○以趙匡胤爲歸德節度使明年春鎮定言契丹入寇遺匡胤將兵禦之至陳橋驛軍士擁還策立周主在位半年遂禪于宋周自太祖至是三世實二姓十年而亡

(鎮定言)鎮定ハ三州ノ名ナリ(陳橋驛)汴城ノ外ニ在リ(策立)麾下ノ將士策ヲ定メテ天子トスルナリ(禪于宋)宋主帝ヲ封シテ鄭王ト爲シ崩後恭ト諡シメリ

宋

宋太祖皇帝姓趙氏名匡胤其先涿人也相傳爲漢京兆尹廣漢之後父弘殷爲洛陽禁衛將校生匡胤於甲馬營赤光

滿室營中異香一月人謂之香孩兒營少從辛文悅嘗夢邀駕乃匡胤也周世宗時掌軍政凡六年士卒服其恩威數從征伐立大功世宗一日於文書篋中得一木書曰點檢作天子時張永德爲點檢世宗乃遷之而易以匡胤世宗殂恭帝即位之明年命領宿衛禦契丹時主少國危中外始有推戴之議天軍旣出軍校苗訓見日下復有一日黑光相盪指曰此天命也夕次陳橋驛軍士聚議先立點檢爲天子然後北征環列待旦點檢醉臥不知也黎明軍士擐甲執兵直叩寢門曰諸將無主願策大尉爲天子點檢驚起披衣則相與扶出被以黃袍羅拜呼萬歲擁上馬南行拒之不可乃攬轡誓諸將整軍自仁和門入秋毫無所犯恭帝遂禪位以所領節鎮爲宋州歸德軍故國號曰宋

(宋)趙匡胤周ノ世宗ニ仕ヘテ殿前都點檢ニ拜セラレ世宗殂ス恭帝年七歲匡胤遂ニ周ヲ篡ヒ領スル所ノ歸德軍宋州ニ在ルヲ以テ國ヲ宋ト號ス汴ニ都ス(太祖皇帝)姓ハ趙諱ハ匡胤容貌雄偉器度豁如タリ識者其常人ニ非サルヲ知ル周

ニ仕ヘテ殿前都點檢ト爲ル人望之レニ歸ス竟ニ周ニ代リテ天子ト爲ル在位十七年、壽五十歳ニシテ崩ス(甲馬營)甲ハ夾ト通用ス河南府ノ洛陽城ニ在リ(香孩兒)孩兒ハ嬰兒ナリ(遊駕)天子行幸ノ車ヲ迎フナリ(文書篋)手文庫ナリ(木書)木札ノ書ナリ(點檢)文獻通考ニ都點檢ハ都指揮使ノ上ニ位ス入レハ則チ殿陸ニ侍衛シ出レハ則チ乘輿ニ扈從スト(遷之)他ノ官職ニ遷スナリ(推戴之議)太祖ヲ推戴シテ天子ト爲スノ議ナリ(大軍既出)契丹ヲ禦クノ軍既ニ出ルナリ(黑光相邊)邊ハ猶動クノ如シ相推シ動クヲ謂フナリ(此天命)匡胤カ天子ト爲ルハ是レ天命ナリトナリ(環列)環遼列坐スルナリ(黎明)早日ヲ謂フナリ黎ハ黑ナリ天漸ク明ケテ猶黑キナリ(擐甲)甲ヲ被アルヲ謂フナリ(寢門)寢室ノ門ナリ(策大尉)大尉ハ匡胤ノ官、策ハ策立スルナリ(披衣)披ハ被ト通ス(黃袍)野客叢書ニ曰ク唐ノ高祖ノ武德ノ初メヨリ隋ノ制ヲ用ヒ天子ハ常ニ黃袍ヲ服ス遂ニ士庶ヲ禁シテ服スルコトヲ得ス而シテ黃ヲ服スルニ禁アルコト此レヨリ始マルト(羅拜)羅列拜首スルナリ(擐諸將)綱目ニ云ク匡胤擐ヲ攪リテ曰ク汝等富貴ヲ貪ル能ク我カ命ニ從ハ、則チ可ナリ然ラサレハ我カ主タルコト能ハスト皆馬ヨリ下リテ曰ク願クハ命ヲ受ケン匡胤曰ク太后主上ハ我カ北面シテ事フル者驚犯スルコトヲ得ス

公卿ハ皆我カ比肩。侵凌スルコトヲ得ス朝士府庫ハ侵掠スルコトヲ得ス命ヲ用ヒハ重賞アラン違ヘハ汝ヲ賞セサルナリト皆應シテ曰ク諾、遂ニ隊ヲ肅シテ行クト(仁和門)汴州ノ城門ナリ(秋毫)細微ヲ謂フナリ毫毛ハ秋ニ至リテ纖細ヲ極ム故ニ秋毫ト曰フ

即位之初欲陰察群情頗爲微行或諫母輕出曰帝王之興自有天命周世宗見諸將方面大耳者皆殺之我終日侍側不能害也微行愈數曰有天命者任自爲之不汝禁也中外讐服○昭義節度使李筠故周宿將反於澤州上命石守信討之尋親征筠自焚死澤潞平○淮南節度使李重進周祖之甥也亦反上命石守信討之尋親征重進自焚死淮南平○荆南高寶融卒弟寶勗代之○南唐泉州留從効稱藩

(群情)内外ノ人心ヲイフ(微行)身ニ微賤ノ服ヲ着ケテ間行スルヲ謂フナリ(方面大耳)方面大耳ハ天子ト爲ルノ相ナリトテ皆之レヲ殺タシリ(有天命者云々)天命アル者ハ自ラ天子ト爲ルニ任カス亦汝等ノ爲ス所ヲ禁止セサルナリ(讐服)留ト通ス懼ルナリ(宿將)宿老大將ヲ謂フナリ(留從効)留ハ姓、從効ハ名ナリ(稱

藩(藩臣ト稱スルナリ)

○建隆二年南唐主李景遷都于南昌以其子從嘉守建康景昶從嘉立更名煜○上既誅筠重進召樞密直學士趙普問曰欲息天下兵爲國家長久計其道何如普言唐季以來帝王數易由節鎮太重君弱臣強而已今莫若稍奪其權制其錢穀收其精兵則天下自安又言殿前帥石守信等皆非統御才宜授他職上悟召守信等宴酣屏左右謂曰我非爾曹之力不至此然終夕未嘗安枕也居此位者誰不欲爲之守信等頓首曰陛下何爲出此言天命已定誰敢有異心上曰汝曹雖無異心如麾下之人欲富貴何一旦以黃袍加汝之身雖不欲爲其可得乎皆頓首泣曰臣等愚不及此惟陛下哀矜指示可生之途上曰人生如白駒過隙所爲好富貴者不過欲多積金錢厚自娛樂使子孫無貧乏耳汝曹不釋去兵權出守大藩擇便好田宅爲子孫計多置歌童舞女日飲酒相安不亦善乎皆拜謝曰陛下念臣等至此所謂生

而肉骨也明日皆稱疾請罷

(南昌)府ノ名ナリ(唐季)唐朝ノ末ナリ(節鎮太重)節鎮ハ節度使ナリ唐末節度使ハ皆精兵ノ權ヲ統フ故ニ此レヨリ起リテ各僭竊セリ朱全忠カ宣武軍節度使ヲ以テ起リ李克用カ河東節度使ヲ以テ起リ石敬瑭カ保義軍節度使ヲ以テ起リ劉知遠カ忠武軍節度使ヲ以テ起リ郭威カ天雄軍節度使ヲ以テ起ルカ如キ是レナリ(非統御才)統御トハ其麾下ヲ統御スルヲ謂フナリ石守信ノ傳ニ普シハ以テ言フコト爲ス太祖曰ク彼等必ス吾ニ叛カス卿何ソ憂フルノ深キヤ普曰ク臣モ亦其叛クヲ憂ヘス但數人皆統御ノ才ニ非ス恐ラクハ其下ヲ制伏スルコト能ハス萬一軍伍ノ間黃袍ヲ以テ身ニ加フル者アラハ時ニ臨ミテ豈ニ自由ナルヲ得ンヤト(居此位者)此位トハ天子ノ位ナリ(無異心)天子ト爲ルノ心ナキナリ(麾下)麾下ハ大將ノ旗ナリ兵卒ヲ指麾シテ進退スル所以ナリ故ニ麾下ト稱ス(欲富貴)富貴ヲ欲スル者汝ヲ推シテ天子ト爲スナ如何ンセントナリ(臣等愚不及此)麾下ノ人ノ富貴ヲ欲スルヲ計ラサルナリ(哀矜)矜ハ憫ムナリ(白駒過隙)白駒ハ馬ナリ隙ハ穴隙ナリ過隙トハ其疾速ナルヲ謂フ猶過キ易シト言フカ如キナリ(生死而肉骨)言フハ死者ヲシテ復タ生キ白骨ヲシテ更ニ肉ヲ生セシムルカ如キヲ言フナリ

○趙普勸人遇上於滁州。用爲節度掌書記。上卽位後專與謀議。倚信之。○女眞貢馬。○回鶻于闐來貢。○建隆三年。泉州留從効卒。衛將陳洪進推張漢思領軍務。○定難節度使周西平王李彝興貢馬。○武平武安鎮帥周行逢卒。子保權領軍府。衡州太守張文表作亂起兵。據潭州。保權表請救于宋。○荆南高寶勗卒。兄子繼冲代之。○高麗來貢。○乾德元年。命慕容延釗等會周保權討張文表。師出江陵。高繼冲出降。荆南平。延釗至湖南。文表先已敗死。保權聞宋師下。荆南懼而拒守。師進討之。獲保權。湖南平。○二年。宰相范質。王溥。魏仁浦。乞罷質等。周朝舊相也。自唐以來。宰相惟面奏大政事。餘號令刑賞。除拜。但入熟狀。質等自以前朝大臣。稍存形跡。每事具劄子進呈。退批所得聖旨。同列皆書字以志之。奏御之多。始此質等既罷。以趙普同平章事。

(趙普)資性剛毅果斷。然レヒ忌刻多シ、シハ微ナリシ時帝及ビ已レニ足ラサル所ノ者ヲ以テ言フコト爲ス帝曰ク若シ塵埃中天子宰相ヲ識ルベクンハ則

チ人皆之レテ物色セント是レヨリ敢テ復タ言ハス(掌書記)節度ノ書記ヲ掌ル者ナリ(倚信之)之レニ倚賴信任スルナリ(衛將)官禁軍ヲ掌ル唐ノ制ニ南北ノ衛アリ(節度使)西夏ハ定難ノ節度ト號シタリ(西平王)後周ノ封スル所ノ爵ナリ(武平)郎州ハ武平節度ト爲ス(武安)潭州ハ武安節度ト爲ス(荆南平)南平ノ高季興梁ノ太祖ノ開平元年ニ命ヲ受ケテ王ト爲リシヨリ是ニ至リテ五主、凡ソ五十七年ニシテ亡ヒタリ(保權聞宋師下荆南懼而拒守)便蒙ニ曰ク保權以爲ラシ表文既ニ死シテ宋師繼テ進ミテ止マヌ將サニ我ヲ襲ハント乃チ懼レテ拒キ守リタリ(面奏)天子ニ見ミヘテ奏聞スルナリ(刑賞)刑罰恩賞ナリ(除拜)官ニ除シ爵ニ拜スルナリ(熟狀)直チニ其事ヲ述ヘ狀ヲ具シテ奏聞スルナリ(稍存形迹)便蒙ニ曰ク君臣ノ形迹ヲ存シテ嫌疑ヲ避クルナリ舊註ニ禮體ヲ執リ守ルト爲スハ謬マレリ(劄子)宋人事ヲ奏スル表ニ非ス狀ニ非サル者之レヲ劄子ト謂フ(批所得聖旨)制敕ニ不可ナル者アレハ黃紙後ニ之レヲ批スルナリ(同列皆書字以志之云々)字ハ押字ナリ俗ニ草ヲ以テ名ヲ書スルヲ押字ト爲ス御ハ進ムルナリ奏狀ヲ進御スルヲ謂フナリ唐及ヒ五代凡ソ宰相ト大政ヲ議スル天子必ス坐テ命シ面諭シテ茶ヲ賜ヒ目送ス范質等カ是ノ請アルニ及ヒテ詔シテ之レニ從フ坐論ノ禮遂ニ廢ス

奏御ノ多キヲ此ニ始マレリ

○命王全斌伐蜀。乾德三年。蜀相李昊勸蜀主孟昶出降。蜀亡。前蜀王氏之亡也。降表亦昊所草。蜀人夜書其門曰。世修降表李家。○初上命宰相擇前代未有年號。以改今元。及是得蜀鑑。乃有乾德四年鑄字怪之召問。學士竇儀曰。昔僞蜀王衍有此號。上歎曰。宰相須用讀書人。○五年。五星聚奎。先是周顯德中。竇儼。楊徽之。盧多遜。同爲諫官。儼善推步。嘗曰。丁卯歲。五星聚奎。自此天下大平。二拾遺見之。儼不預也。至是果然。

(蜀亡)後蜀ノ孟知祥唐ノ明宗ノ長興二年ニ命ヲ受ケテ王ト爲リシヨリ是ニ至リテ一世凡ソ三十二年ニシテ亡ヒタリ(前蜀王氏之亡)唐ノ莊宗ノ世ニ當リ蜀主王衍淫酒シテ國事ヲ憂ヘス莊宗繼及等ヲ遣ハシテ之ヲ伐チ遂ニ蜀ヲ滅ス王衍降リタリ(降表)降伏ノ上表ナリ(今元)乾德ノ年號ナリ(僞蜀)凡ソ正統ニ非スシテ王號ヲ僭スルヲ皆僞ト曰フ(五星聚奎)天下文明ノ象ヲ謂フナリ五星ハ五行ノ星ナリ奎ハ文運ヲ主ルナリ(善推步)左傳ノ疏ニ日月天ニ轉運スルヲ猶人ノ行歩スルカ如シ故ニ曆ヲ推スヲ推歩ト曰フト(二拾遺)諫官ノ名、二拾遺ハ儼之ト多遜トヲ指スナリ(儼不預)寬儼ハ其時既ニ死シテ其象ヲ見ルヲ能ハサルヲ謂フ

○夏州李彝興卒。子光叡領軍務。○開寶元年。北漢主劉鈞殂。養子繼恩立。郭無爲弑之。而立其同母弟繼元。皆異姓子也。○雷德驤判大理寺。官屬與堂吏附會。宰相擅增減刑名。德驤憤惋。直詣講武殿。奏之。并言趙普強市人第宅。聚斂財賄。上怒。叱曰。鼎鑊尙有耳。汝不聞趙普吾之社稷。臣平引柱斧。擊折其二齒。命曳出。黜之。

(皆異姓子)初メ漢ノ祖ノ女薛氏ニ適キ繼恩ヲ生ム再ヒ何氏ニ適キ繼元ヲ生ム俱ニ幼孤ナリ世祖鈞カ子ナキヲ以テ便チ之レヲ養フ皆劉姓ヲ冒シタリ(大理寺)天子ニ九寺アリ此レ其一ナリ折獄詳刑ヲ掌ル(官屬與堂吏)官屬ハ大理寺ノ官屬ナリ堂吏ハ中書省ノ胥吏ナリ(附會)依附シテ會合スルナリ(增減刑名)言フハ刑罰ノ法或ハ答チ増シテ杖ト爲シ死チ減シテ流ニ配スルノ類ナリ(市)買フナリ(鼎鑊)鑊ハ釜ノ屬、三足ニシテ酒チ温ムルノ器ナリ(有耳)巴鼻ノ類ナリ言フハ鼎鑊ヲモ尙耳アリ汝趙普ハ吾カ國家ノ大功ノ臣トイフヲ聞カサルカトナリ(柱斧)

宋ノ時天子御座ノ傍ヲニ水晶ニテ造リシ小斧ヲ置キ飾具トスル者ナリ(其一齒)
通鑑ニ其上鏤二齒トアリ

○二年命曹彬等伐北漢尋親征攻太原城久不下頓兵百草池中暑雨軍中疾疫詔班師○上自即位或微行幸功臣之家不可測趙普每退朝不敢脫衣冠一夕大雪普意上不復出矣久之聞叩門聲異甚亟出則上立雪中普惶恐迎拜即普堂設重裯地坐熾炭燒肉普妻行酒上以嫂呼之普從容問曰夜久寒甚陛下何以出上曰吾睡不能著一榻之外皆他人家也故來見卿普曰陛下少天下邪南征北伐此其時也願聞成算所向普曰吾欲取太原普默然良久曰非臣所知也太原當西北二邊使一舉而下邊患我獨當之何不姑留以俟削平諸國彼彈丸黑子之地將何所逃上笑曰吾意正爾姑試卿耳於是用師荆湖繼取西川

(頓兵)頓ハ屯スルナリ止マルナリ(班師)班ハ還ヘスナリ(異甚)甚メ之レヲ訝カルナリ(設重裯地坐)裯ハ蓐ナリ地坐ハ地ニ席シテ坐シ椅卓ヲ設サルヲ謂フナリ

(行酒)猶酒ヲ酌ムト言フカ如シ(以嫂呼之)趙普ノ妻ヲ呼フニ嫂ヲ以テスルハ親任ノ厚キヲ示スナリ(夜久)夜深クルヲイフ(睡不能着)睡成ラヌシテ起ツナリ(一榻之外云々)榻ハ臥牀ナリ時ニ海内未ダ全ク定マラス故ニ其言此ノ如シ(少天下邪)睡成ラサル者ハ猶不足スル所アルカトナリ(成算)算ハ籌策ナリ心中謀策已ニ定マルヲ成算ト謂フ(欲取太原)北漢ヲ取ラント欲スルヲイフ太原ハ郡ノ名山西ニ屬ス劉繼元此ニ據レリ(非臣所知也)太原ヲ下スノ是ナルヲ知ラサルナリ(西北二邊)西ハ夏州北ハ契丹ナリ(姑留以俟云々)言フハ姑ラク之レヲ留存シテ以テ西北邊患ニ當テ諸國ノ平ラシク俟チテ始メテ圖ルヘキナリトナリ(彈丸黑子之地)太原地方ノ小ナルニ喩フ彈丸ハハシキタマ黒子ハホクロナリ(用師荆湖)荆ハ荆南ノ高氏湖ハ湖南ノ保權ナリ(繼取西川)西川ハ僞蜀ノ主孟昶ナリ此一事ハ建隆乾德年間ニ係レリ

○嘗因北漢謀者語北漢主鈞曰君家與周氏世仇宜不屈今我與爾無所間何爲困此一方之人鈞遣謀者復命曰河東土地兵甲不足當中國之什一區區守此蓋懼漢氏之不信血食也上哀其言終鈞之世不以大軍北伐及繼元立始用

兵。○是歲契丹弑其主述律。號穆宗。迎立其伯父兀欲之子明記。更名賢。○三年命潘美伐南漢。四年克廣州。劉鋹降。南漢亡。○六年交趾丁璉上表求內附。詔以爲靜海節度使。安南都護。

(譯者) 謀ハ伺フナリ言フハ詐リテ敵國ノ人ト爲リ其軍中ニ入リテ間隙ヲ伺候シテ以テ反リ其主ニ報スルナリ(無所問) 問ハ間隙ナリ言フハ不和ヲ構ヘシヲナキナリ(河東) 北漢ノ國ヲ指ス(中國) 宋ノ國ヲ指ス(區々) 小ナル貌(血食) 祭ル者ハ薦ムルニ牲牢ヲ以テス故ニ祭饗ヲ血食ト云(命潘美伐南漢) 南漢ノ主嘗テ兵ヲ擧ケテ宋ヲ侵ス帝未ク遽カニ兵ヲ加フルヲ欲セス乃チ南唐主ヲシテ書ヲ爲クリテ鋹ヲ諭サシム鋹唐ノ使ヲ囚フ報書甚ク不遜ナリ帝潘美等ニ命シ兵ニ將トシテ之レヲ伐タシメタリ(南漢亡) 南漢ノ劉隱梁ノ太祖ノ開平元年ニ僭號シテヨリ是ニ至リテ五世、凡ソ五十二年ニシテ亡ヒタリ(內附) 中國ニ屬スルチイフ(安南) 國交趾ノ北ニ在リ唐ノ懿宗靜海節度ヲ安南ニ置ク此ニ至リテ璉ヲ以テ靜海ノ節度使ト爲シテ安南ヲ總ヘシム

○趙普罷相領河陽三城節度普沈毅果斷以天下爲己任

嘗欲除某人爲某官上不用明日又奏之上怒裂其奏普徐拾以歸補綴以進上悟乃可之又有立功當遷官者上素嫌其人不能與普力請下曰朕固不能與奈何普曰刑賞天下之刑賞安得以私喜怒專之上不聽起普隨之上入宮普立宮門不去上卒可之普常設大甕於閣後表疏意不可者投其中焚之其多得謗以此雷德驤之子又訐之上始疑普先是雖置參知政事以副普不宣制不押班不知印不升政事堂至是始詔二參政升政事堂同議政更知印押班與普齊未幾普遂罷薛居正呂餘慶等其後繼爲相

(沈毅) 深沈勇毅ナリ(除某人) 除ハ猶易ノ如キナリ新チ以テ舊ニ易フルヲ除ト曰フ新舊歲ノ交之レチ歲除ト謂フカ如シ通鑑ニハ除チ薦ニ作レリ(補綴) 裂レタル表文ヲツギアハスナリ綴ハ補綴ノ時ハ音締ナリ(可之) 之レチ許可スルナリ(閣後) 閣門ノ後ナリ閣門ハ禁中ノ小門ナリ按スルニ普カ利害ノ文字ヲ焚クハ所謂遠略アル者ナリ李沆眞宗ノ朝ニ在リテ嘗テ言フ重位ニ居テ實ニ萬分ニ補フナシ唯中外陳スル所ノ利害ハ一切之レチ罷ム唯此レ少シシ以テ國ニ報スルノミト是

レ豫メ後日安石等ノ法ヲ變スルコアルヲ知レハナリ元城モ亦曰ク大臣ノ體ヲ得ル者ハ惟李沆ノミ沆曰ク人利害ヲ上ツルコアルモ一切行ハスト此レ大ニ失言ニ似タリ然レモ深意アリ後人知ラス遂ニ輕ロシク法度ヲ改メント欲ス此レ其害ノ紛々タル所以ナリ(許之)言フハ陰事ヲ摘發スルナリ初メ雷德驥ノ商州ニ貶セラシヤ知州奚嶼普ノ意ヲ希ヒ德驥カ怨望スト奏ス坐シテ籍ヲ削リテ靈武ニ流ス其子有隣普カ之レヲ害スルヲ意ヒ登聞鼓ヲ擊チテ中書不法ノ事ヲ訴フ宋主怒リテ悉ク御史ヲ獄ニ下シテ鞠實シ始メテ普ヲ疑フ有隣ヲ以テ秘書省正字ト爲シ德驥ヲ召シテ秘書丞ト爲シタリ(副普)普ハ同平章事ニテ宰相ナリ參知政事ハ宰相ノ副職ナリ故ニイフ(不宣制)制ハ詔命ナリ制ヲ受ケテ之レヲ宣ヘ傳ヘサルナリ(不押班)押ハ按ナリ又管拘ナリ班ハ朝廷ノ位次ナリ押班ハ即チセキチカエテ人ヲアグサゲスルコナリ(不知印)知ハ主ルナリ印信ヲ主知スルナリ唐宋ノ宰相皆印アリ其文ニ中書門下印ト曰フ故ニ日ヲ分ケ印ヲ知ルノ法アルナリ(與普齊)印ヲ知シ班ヲ押スルコ普ト均フセシムルハ普ノ權ヲソグナリ

○七年命曹彬伐江南初上屢遣使諭江南國主李煜入朝不至乃以彬及潘美等討之戒以切勿暴畧生民務廣威信

使自歸順不須急擊取匣劍授彬曰副將而下不用命者斬之美以下皆失色自王全斌平蜀多殺人上每恨之彬性仁厚故專任焉先是江南樊若水舉進士不第上書言事不報乃釣魚采石江上以繩度江廣狹詣闕陳策上用其言令荆南造大艦爲浮梁以濟師至是用之不差尺寸

(暴略)亂暴劫掠ナリ(廣威信)威嚴ヲ以テ逆ヲ懲ラシ信義ヲ施シテ衆ヲ救フナリ(匣劍)箱入りノ劍ナリ(不第)及第セサルナリ(不報)報答セサルナリ(采石江上)采石磯ハ江南ニ在リ(以繩度江廣狹)綱目ニ曰ク初メ江南池州ノ人樊若水進士ニ舉ケラレテ第セズ因テ宋ニ歸センコトヲ謀ル乃チ采石江上ニ漁釣シ小舟ニ乗シテ絲繩ヲ其中ニ載セ南岸ニ維キテ疾ク棹シテ北岸ニ抵ル凡ソ十數往返シテ其江ノ廣狹ヲ得タリ因テ汴ニ詣リ上書シテ江南取ルヘキノ狀ヲ言フ浮梁ヲ造リ以テ師ヲ濟サント請フ宋主之ヲ然リトシ以テ右贊善大夫ト爲ス使ヲ遣ハシ剡湖ニ往テ黃黑龍船數千艘ヲ造ル又大艦ヲ以テ巨竹組テ載セテ荆渚ヨリシテ下ル或ハ謂フ江濶シ水深シ古未ダ浮梁ニシテ濟ス者アラスト乃チ先ツ石牌口ヨリ試ミ采石ニ移シ置クコト三日ニシテ成ル尺寸不差ヘズ(浮梁)舟ヲ浮ヘテ以テ橋ヲ造ル之レヲ

浮梁ト謂フ(不差尺寸)樊若水ノ策少シモ差ハサルナリ

○八年曹彬圍金陵急李煜遣徐鉉入貢求緩兵鉉言煜以小事大如子事父其說累數百上曰爾謂父子爲兩家可乎鉉不能對還尋復至奏言江南無罪辭氣益厲上怒按劍曰不須多言江南亦有何罪但天下一家臥榻之側豈容他人鼾睡乎鉉惶恐而退金陵受圍自春徂冬勢愈窮蹙彬終欲降之累遣人告煜曰某日城必破宜早爲之所一日彬忽稱疾諸將來問彬曰彬之疾非藥能愈諸公若共爲信誓破城不妄殺一人則彬病愈矣諸將皆許諾焚香約誓翌日城陷煜出降南唐亡捷書至上泣曰宇縣分割民受其禍攻城之際必有橫罹鋒鏑者可哀也彬還舟中惟圖籍衣衾閣門通其榜子曰奉勅江南幹事回其不伐如此

(求緩兵)兵ノ圍ヲ緩フセンコトヲ求ムルナリ(爾謂父子爲兩家可乎)汝既ニ宋ト江南ト父子タリト言フ父子各兩家ト爲リテ宜シト思フヤト徐鉉ヲ詰リ責ムルナリ(不須多言)彼レ此レ無益ノ言ヲ吐ク勿レトナリ(臥榻之外云々)言フハ天子ナル者ハ一人ニ止マルトナリ(鼾睡)睡熟シテ聲アルヲ謂フナリ言フハ天下ハ一家ナレハ吾カ臥榻ノ側ラニハ他人ノ縱マニ鼾睡スルヲ許サストナリ(徂冬)徂ハ往クナリ春ヨリ冬ニ至ルヲイフ(宜早爲之所)言フハ衆ヲシテ狼狽スルニ至ラサテシムルナリ(翌日)明日ナリ(南唐亡)南唐ノ李昇晉ノ高祖ノ天福元年ニ僭號シテヨリ是ニ至リテ凡ソ三十一年ナリ(宇縣分割云々)宇縣ハ宇内ノ縣邑ナリ分割ハ土地ノ分割ナリ(受其禍)言フハ人命貴重ニシテ宜シク天年ヲ終フヘシ而シテ攻戰ノ際民ヲシテ橫禍ニ罹ラシムルナリ(橫罹)横ハ横道ナリ其理ニ當ラサルヲ謂フ(舟中惟圖籍衣衾)彬カ潔白ナルヲ謂フ(閣門通其榜子)閣門ハ禁中ノ小門ナリ一ニ云ク宣政殿ノ東西ノ門ヲ閣門ト曰フト榜子ハ猶劄子ノ如シ綱目集覽ニ曰ク勝子ハ紙ノ寬サ四五寸ナルヲ用ヒ姓名ヲ紙ノ前邊ニ書シ反卷シテ箸ノ大サノ如ク紅絨ヲ以テ之レヲ要ス凡ソ人ニ謁スル必ス先ツ門ニ託シ之ヲ通進シテ然シテ後引見スルナリト(幹事)幹ハ管ト同シ其事ヲ管主スルヲ謂フ

○九年吳越王錢俶來朝辭歸上賜以黃紬封緘甚固曰途中宜密觀及啓之皆群臣乞留俶章疏俶感懼○上如西京謁宣祖安陵○夏四月郊都民垂白者相謂曰我輩少經離

亂不圖今日復覩太平天子儀衛有泣下者。○上欲留都洛陽群臣咸諫。上曰吾且都長安。晉王叩頭曰在德不在險。上曰吾將西遷者欲據山河之勝而去冗兵。晉王之言固善。今姑從之。不出百年天下民力殫矣。乃還大梁。○上崩。在位十七年。改元者三。曰建隆。乾德。開寶。壽五十。上仁孝豁達。有大度。陳橋之變。迫於衆心。泊入京師。市不易肆。嘗一日罷朝。坐便殿。不樂者久之。左右請其故。上曰爾謂爲天子容易耶。適乘快指揮一事而誤。故不樂耳。嘗宴近臣紫雲樓下。因論及民事。謂宰相曰。愚下之民。雖不分菽麥。藩侯不爲撫養。務行苛虐。朕斷不容之。

(袂黃) 黃色ノ袂子ナリ。袂ハ物ヲ包ムノ帛ナリ。(封緘甚固) 封緘ヲ堅クスルハ他ノ見ルヲ憚カルナリ。(感懼) 其赦ヲ還サルノ恩ニ感シ其嫌疑ノ至ランコトヲ懼ルナリ。(西京) 宋ハ洛陽ヲ以テ西京ト爲シ汴梁ヲ以テ東京ト爲ス。(宣祖安陵) 太祖ノ父弘殷ノ廟ヲ宣祖ト號ス。安陵ニ葬レリ。(垂白) 白髮ヲ垂ルハ老人ヲ謂フナリ。(儀衛) 儀仗警衛ナリ。(據山河之勝) 太祖汴京ヲ以テ四面敵ヲ受クルノ地ト爲ス。故ニ地形

人ニ勝ツノ地ニ據リテ冗兵無事ノ者ヲ去ラシト欲スルナリ。(晉王) 即チ太宗ナリ。(民力殫) 兵役多クシテ民力盡クヘシトナリ。(大梁) 汴京ニシテ即チ東京ナリ。(迫於衆心) 黃袍ヲ加ヘラレテ天子ト爲リシナイフ。(市不易肆) 肆ハ舖面ナリ。市肆ヲ易ヘスト驚擾セサルヲ謂フナリ。(坐便殿) 言フハ正殿ニ處ラスシテ便殿ニ坐スルナリ。便殿ハ便安ノ殿ナリ。(不分菽麥) 春愚不慧ナルニ喩フ。菽ハ豆ナリ。(藩侯) 藩鎮諸侯ナリ。(斷不容之) 言フハ斷然トシテ宥容セサルナリ。開寶初。修京城及大內。營繕畢。上坐寢殿。令洞開諸門。皆端直。軒豁無有壅蔽。因謂左右曰。此如我心。少有邪曲。人皆見之矣。平蜀之後。嘗擇其兵百餘。爲川班。殿直。郊禮。行賞。以御馬直。扈從。特增給。川班擊鼓。援例陳乞。上怒曰。朕之所與。卽爲恩澤。豈有例邪。斬其妄訴者四十餘人。餘悉配隸諸軍。遂廢其直。

(大內) 宮禁ナリ。(寢殿) 寢ハ堂室ナリ。東西廂ナクシテ室アルヲ寢ト曰フ。又路寢ハ事ヲ治ムルノ所。寢殿ハ猶路寢ノ如シ。(軒豁) 軒ハ高ナリ。豁ハ開大ノ貌。其構ヘ高ク開キタルヲ謂フ。(壅蔽) 諸門ヲ洞開シタル故ニ壅蔽ナシトス。(川班殿直) 蜀ノ士

卒ノ精ナル者ヲ以テ殿ニ直セシム故ニ川班殿直ト曰フ(郊禮)天ヲ南郊ニ祭ルノ禮式ナリ(以御馬直扈從特增給)其軍駕ニ扈從スルノ勞ヲ以テ特ニ命シテ給錢ヲ入コトニ五千ヲ増シタリ(登聞鼓)民ニ冤抑アレハ登聞院ノ鼓ヲ擊テテ自ラ陳セシムルナリ(援例陳乞)言フハ御馬直ノ例ヲ援引シテ増給ヲ陳ヘ乞フナリ(配隸)川班ヲ以テ分テ諸軍ニ屬スルナリ

内臣有逮事後唐者上問莊宗英武定天下享國不久何也其人言其故上撫髀嘆曰二十年來河戰爭取得天下不能用軍法約束誠爲兒戲朕今撫養士卒不吝爵賞苟犯吾法惟有劍耳五代以來藩鎮強盛上以漸削之罷諸節鎮專用儒臣分理郡國以革節鎮之橫又置諸州通判以分刺史之權自是諸侯勢輕禍難不作專務愛養民力罷卻貢獻禁進羨餘常衣澣濯之衣寢殿青布緣葦簾晚節好讀書嘗歎曰堯舜之世四凶之罪止於投竄何近代法網之密邪

(内臣)官官ナリ李承進トイフ者ヲ謂フ(其人言其故)田叟樂曲ヲ好シ姑息ヲ務メ威令行ハレズ賞罰度ナキヲ陳フ(撫髀)撫ハ拍ナリ髀ハ股ナリ(二十年來河戰爭)

梁人河ヲ決シテ以テ晉ノ兵ヲ限ル晉主之レヲ攻メテ其四塞ヲ拔ク晉是ニ於テ勝ツヲ得南北河ヲ夾ミ兩城ヲ築キテ之レヲ守リタリ(五代)後梁、後唐、後晉、後漢、後周ナリ(藩鎮)節度使ハ兵權ヲ握リテ以テ下民ヲ鎮ス故ニ藩鎮ト曰フ(以漸削之)次第ニ之レヲ削リ弱メルナイフ(藩鎮之橫)橫ハ恣縱ナリ(諸州通判)文獻通考ニ通判ハ郡政ニ倅貳スルヲ掌ル長吏ト均禮ス凡ソ兵民錢穀戶口賦役獄訟聽斷ノ事可否裁決スル守臣ト通簽シテ施行ス所部ノ官善否及ヒ職事修廢スルアレハ刺舉シテ以聞スルヲ得タリ(羨餘)制外ノ賦稅ナリ(澣濯之衣)洗ヒ濯キタル衣服ナリ(寢殿青布緣葦簾)寢殿ハ青布ヲ以テ葦葦ニテ作りタル簾ニ緣ヲ取ルナリ(晚節)晚年ナリ(四凶之罪云々)驩兒ヲ放チ共工ヲ流シ鯀ヲ殛シ三苗ヲ竄スルヲ謂フナリ(投竄)遠地ニ追放スルナリ(法網)古人法ヲ以テ網ニ喩フ老子ノ天網ノ如キ是レナリ

削平諸國必招之不至而後用兵及其既降皆不加戮禮而存之終其世晉幸武成王廟觀從祀有白起指曰起殺已降不武命去之周恭帝封鄭王後遷于房州上以辛文悅長者俾爲房州守恭帝先上二年始卒上廢哀輟朝十日還葬如

禮上初入京時周韓通死節追贈優厚王彥昇奔命專殺終身不授節鉞受禪之際倉卒未有恭帝禪制學士陶穀出諸懷中上薄之穀久在翰林頗怨望上曰吾聞學士草制依樣畫葫蘆耳何勞之有卒不登政府內外官有時望者籍記姓名以待不次選用稱職者多久任不遷

(禮而存之)優禮ヲ加ヘ存恤スルナリ蜀主孟昶ヲ以テ奉國侯ト爲シ南漢主劉鋹ヲ恩赦侯ト爲シ南唐主李昱ヲ違命侯ト爲スノ類ナリ(武成王)唐ノ肅宗太公望ヲ追贈シテ武成王ト爲ス(從祀)武成王ノ左右ニ配享スル者ナリ(起殺已降)秦ノ將白起趙ノ降卒四十萬ヲ坑ニスルヲ謂フナリ(不武)白起ノ降卒ヲ殺スハ他日ノ叛亂ヲ畏レテナリ威武ヲ以テ服セシムル力ナシ故ニ不武トイフナリ(長者)温厚ノ人ヲ謂フ(還葬如禮)房州ヨリ京師ニ喪ヲ迎ヘ王禮ヲ以テ葬ルナリ(入京時)陳橋ヨリ擁シテ還ル時チイフ(死節)周朝ノ在京巡檢韓通衆ヲ帥ヒテ衛禦ス都指揮使王彥昇之レヲ殺シタリ(追贈優厚)韓通ヲ追贈シテ中書令ト爲ス(不授節鉞)節鉞斧鉞ハ凡ソ節度使タル者ハ必ス之レヲ授ク彥昇ハ命ヲ奉セシテ殺テ專ラニセリ故ニ節鉞ヲ假シテ節度使ト爲サハルナリ(倉卒)急遽ヲ謂フ(禪制)位ヲ禪ルノ

詔命ナリ(薄之)穀カ不忠ヲ薄ニスルナリ(穀久在翰林頗怨望)陶穀自ラ禪詔ヲ草スルヲ以テ佐命ノ功ト爲シ意中書ト爲ルヲ希ヘリ而シテ太祖其不義ヲ憎ミテ用井ス故ニ怨望セリ(依樣畫葫蘆耳)葫蘆ハ瓜ノ屬ナリ言フハ學士ノ制ヲ草スル皆典故ヲ按シテ草ヲ起ス猶舊樣ニ依リテ葫蘆ヲ畫クカ如キノミ宋史職官志ニ翰林學士ハ制誥詔令撰述ノ事ヲ掌ルト(時望)一時ノ名望ヲ謂フナリ(政府)宰相政事ノ府ナリ(不次選用)其才德アル者ハ順序ニ拘ハラヌシテ選用スルナリ(久任不遷)久シク其職ヲ任セテ他ノ官ニ遷ラサルナリ

定銓選法嚴舉主連坐法嚴賊吏法有寘極刑者懲五代藩鎮苛征重斂之弊寬商征寬麴鹽酒禁倉吏多入民租者或弃市五代多以武人為牧守率意用刑上懲之故入者必抵罪定大辟詳覆法定折杖法頒新刑統定差役法作版籍戶帖戶鈔長吏有度民用不實者或杖流之諸州早蝗賑饑蠲租惟恐不及舉德行孝悌親策制科舉人放進士榜嚴覆試法御殿親試進士試書判拔萃數幸國子監詔天下求遺書初用和峴所定雅樂初行劉溫叟所上開寶通禮二百卷命

宰執日記時政送史館撰日曆制度典章彬彬有條理太弟
晋王立是爲太宗皇帝。

(銓選法)銓ハ量ルナリ其才徳ヲ量リテ官ニ選用スルノ法ナリ(舉主連坐法)官ニ
除スルノ日舉主ノ姓名ヲ書シ謬リテ舉クル者ハ並ヒニ罪ニ坐ス之レヲ連坐法ト
謂フ(贓吏)賄ヲ納レ法ヲ枉シルヲ贓ト曰フ(極刑)建隆二年李瑤贓ニ坐シテ杖罪
トナル自後贓吏極刑ニ實ク者アリ(苛征重斂)苛細ノ征稅、重大ノ賦斂ナリ(商
征)商賈ノ征稅ナリ(寬麴鹽酒禁)漢以來民間私ニ麴ヲ作り鹽ヲ煮、酒ヲ釀スヲ
嚴禁ス當時尙然リ今其嚴酷ノ法ヲ寬フスルナリ(五代多以武人云々)帝宰臣ニ謂
テ曰ク五代ノ諸侯跋扈シテ法ヲ枉ケ人ヲ殺ス者アリ朝廷置キテ問ハス人命ハ至
重ナリ姑息當サニ是ノ如クナルヘケンヤ今ヨリ諸州大辟ヲ決スルノ錄案ハ奏聞
シテ刑部ニ付シテ之ヲ覆視セヨ(故入者必抵罪)ワザノ人ヲ罪ニ入ル、者ハ就
テ其罪ヲ以テ之レヲ罪スルナリ(大辟詳覆法)大辟ハ死罪ナリ詳覆ハ不法冤獄ノ
ナキヤウニ幾度モシラブルコナリ(折杖法)一説ニ折ハ代ナリ少キヲ以テ多キニ
代ルノ義ナリ當時徒流笞杖各數アリ杖刑五ツ曰ク杖一百ヲ杖二十ト爲シ九十ヲ
十八ト爲ス八十ヲ十七ト爲シ七十ヲ十五ト爲シ六十ヲ十二ト爲スト(頒新刑統)

頒ハ分ツナリ刑統ハ寶儀等カ定ムル所ナリ(差役法)人ヲ差發シテ役ヲ賦スルノ
法ナリ(版籍)民間ノ戶口田糧數自在官ノ版籍ナリ(戶帖)戶口田產ノ高ヲ記シ家
ニ納ム(戶鈔)今ノ戶券ノ類ナリ(度民田不實)民田ノ檢地ニノビチバミ等ノ曲事
ヲ爲スナリ(杖流)杖ハ杖罪、流ハ流罪ナリ(恐不及)行届カサルヲ氣ツカフナリ
(親策制科)上親ヲ制科ヲ策スルナリ(放進士榜)進士ノ木札ヲ揭示スルナリ(覆
試法)制科再吟味ノ法ナリ(書判拔萃)唐ノ時士ヲ取ル必ス審言書判ヲ驗ス宋ニ至
リ之レニ倣ヒ其俊異ナルヲ舉ク之レヲ拔萃ト曰フ審ハ人品骨柄ナリ言ハ言舌ノ
爽カナルヲ主トス書ハ手迹ナリ判ハ文理ノマサリタルナリ(國子監)太學ナリ
(和峴所定雅樂)乾德二年十一月宋判大常寺和峴ニ命シテ雅樂ノ註ヲ定メシム雅
樂ハ國樂、雅ヲ以テ稱ト爲ス詩ノ序ニ取ルト云フ天下ノ事ヲ言ヒ四方ノ風ヲ形
ハス之レヲ雅ト謂フ雅ハ正ナリ王政ノ由リテ興廢スル所ヲ言フナリ(宰執)宰相
執政ナリ(史館)國史院ナリ(日曆)毎日ノ事ヲ記スルナリ(彬々)采明整備ノ貌ナ
リ(有條理)條理アリテ錯雜混亂セサルナリ

太宗皇帝初名匡乂太祖長弟也太祖入京城匡乂首請號
令諸將戰士卒仍自於馬前戒標掠太祖受禪乃改名光義

說旨ニ稱ヒシナリ(不豫)猶不快ノ如シ疾病ヲ謂フナリ(后)宋氏チイフ(王繼恩)宦官ナリ(德芳)太祖ノ次子ナリ(徑召晉王)德芳ヲ召サスシテ直チニ晉王ヲ召スハ繼恩太祖傳位ノ意ヲ知レハナリ(王有離席之狀)私史ニ曰ク遙カニ燭影ノ紅ヲ搖カスヲ見ル大聲ニシテ汝好ク之レヲ爲ヨトノ言ヲ聞クニ及ヒテ遂ニ太祖ヲシテ其死ヲ得サルノ疑アラシム是レ千載不決ノ疑ナリ(徵地)地ヲ春クナリ(愕然)遽驚ノ貌(官家)天子ヲ稱シテ官家ト曰フナリ萬機論ニ云ク五帝ハ天下ヲ官ニシ三王ハ天下ヲ家ニスト蓋シ此義ヲ取ルナリ(秦王廷美尹開封改封齊王)便蒙ニ云ク秦王ノ二字及ヒ改ノ字並ヒニ衍ナリ宋史宋元通鑑並ヒニ云ク太宗位ニ即ク弟廷美ヲ以テ開封ノ尹ト爲シ齊王ニ封ス太平興國四年北漢ヲ平ラクルノ功ヲ以テ進ミテ秦王廷美ヲ封シテ秦王ト爲スト則チ是ノ時廷美始メテ齊王ニ封セラレ後四年改メテ秦王ニ封セラレシナリ

○遣使分行州縣廉察官吏第其優劣罷軟不勝任情慢不親事免官○賊吏配者遇赦不叙○大理評事陳舜封奏事口捷舉止類倡優問誰氏子對以父爲伶官上曰汝真雜類豈得任清望官改授殿直○陳洪進來朝獻漳泉二州○吳

越王錢俶來朝遂獻其地○命潘美伐北漢尋親征圍太原劉繼元出降北漢亡○詔征契丹易州涿州來降上攻幽州踰旬不下遂班師郡王德昭從征幽州軍中嘗夜驚不知上所在有謀立德昭者上聞不悅及歸以北征不利不行平北漢之賞德昭言之上大怒曰待汝自爲之賞未晚也德昭退而自刎後二年岐王德芳卒自太祖二子相繼死齊王廷美不自安他日上嘗以傳國意訪趙普普曰太祖已誤陛下豈容再誤邪於是普復入相廷美遂得罪降涪陵縣公普復使知開封府李符告其怨望南還房州尋殺之普恐李符漏言因弭德超譖曹彬故以符薦德超貶符春州卒

(第其優劣)其優劣ヲ次第セシムルナリ(罷軟)罷ハ倦憊ノ時ハ音皮ナリ(賊吏配者云々)賊ヲ受クルノ吏遠方ニ徙配セラレル赦ニ遇フト雖モ亦叙シ用サス(大理評事)官折獄詳刑ヲ掌ル(陳舜封)陳ハ姓舜封ハ名ナリ(舉止)猶動作ノ如シ(倡優)倡戲俳優ナリ(伶官)樂工ナリ(雜類)倡優ナリ故ニ雜類トイフ(清望官)清要タル聲望ノ官ナリ(陳洪進)初メ泉州ノ衙將ト爲ル後デニ其地ニ據レリ(吳越王錢俶)

吳越ノ錢鏐梁ノ太祖ノ開平元年ニ兩浙ヲ兼有シテヨリ是ニ至リテ七世、凡ソ七十四年ナリ詔シテ錢俶ヲ封シテ淮海國王ト爲セリ(北漢亡)北漢ノ劉崇周ノ廣順元年ニ僭號シテヨリ是ニ至リテ四世、凡ソ二十九年ニシテ亡ヒタリ詔シテ繼元ニ爵彭城郡公ヲ賜ヒタリ(班師)班ハ還ヘスナリ(待汝自爲之)言フハ汝カ位ニ即クシテ待チテ而シテ自ラ之レヲ爲ヨトナリ蓋シ太宗立ツトナリ謀ルノ事アルヲ聞キ心滋ス悦ヒス嫌疑ノ意今ニ迄テ未タ釋ケス故ニ非語ヲ以テ之レヲ詰ルナリ(以傳國意訪云々)太宗子ニ傳フルノ意萌スト雖ヒ實ハ普ノ一言ニ決スルナリ(太祖已誤)太祖其子ニ傳ヘスシテ弟ニ傳ヘ已ニ其事ヲ誤マルナリ(廷美遂得罪)廷美ノ罪ヲ得ルハ普カ之レヲ爲スナリ(告其怨望)廷美カ怨望スルヲ告ケシムルナリ(南還房州)還ハ當サニ遷ニ作ルヘシ(尋殺之)廷美ヲ殺スナリ(眞德超)唐韻ヲ案スルニ當サニ彌ニ作ルヘシ姓ナリ

○种放隱于終南山結草爲廬以講習爲務後進多從之學上聞召之辭以母老上高其節厚賜錢帛旌之○呂蒙正爲參政有朝士指之曰此子亦參政邪蒙政佯不聞同列欲詰其姓名蒙正止之曰若一知名姓則終身不忘不如無知也

○召華山隱士陳搏賜號希夷先生○開寶寺塔成前後八年所費億萬田錫奏曰衆以爲金碧煒煌臣以爲塗膏費血上不怒○先是西夏李光叡卒子繼筠嗣又卒弟繼捧嗣繼捧來朝獻四州地其弟繼遷叛去數入寇邊○契丹主明記殂號景宗子隆緒立年十二母蕭氏專其國政○上命曹彬等分道伐契丹彬兵大敗於岐溝關詔班師契丹自是連年入寇後女眞以契丹隔朝貢之路請擊之不許女眞遂臣契丹○上賜李繼捧姓名趙保忠授節度使命管夏銀綏宥靜五州使圖繼遷繼遷降賜姓名趙保吉保吉復寇邊命李繼隆討之保忠言已與保吉解仇乞罷兵上怒命繼隆先移兵討之繼隆入夏州檻送保忠於闕下保吉尋亦請降而復叛命繼隆討之○蜀自既平之後府庫之物悉載歸府內土狹民稠有司不無賦外之科王小波起爲盜小波死李順繼之攻陷成都僭號蜀王上命王繼恩討擒之蜀平

(种放)放ハ洛陽ノ人ナリ沈黙ニシテ學ヲ好ム詔シテ之レヲ徵サシム其母患リテ

曰シ常ニ汝ニ勸メテ學ヲ講スルコト勿ラシム果シテ人ノ爲メニ知ラレ安居スルヲ得スト遂ニ病ト稱シテ起タス(旌之)之レヲ旌表スルナリ(其姓名)朝士ノ姓名ナリ(陳搏)搏ハ亳州眞源ノ人ナリ嘗テ唐ノ長興中ノ進士ニ舉ケラレテ第セテ遂ニ復タ祿ヲ干メス山水ヲ以テ樂ミト爲ス因テ氣ヲ服シ穀ヲ辟シ日ニ數盃ヲ飲ムノミ二十餘年ヲ歷テ乃チ華山ノ雲臺ニ隱レタリ(希夷先生)老子ニ聽之不聞名曰希視之不見名曰夷トナリ(開寶寺)汴京ニ在リ(金碧燐煌)金碧ハ彩色ナリ燐煌ハ光耀ノ貌ナリ(塗膏膏血)民財ヲ聚斂スルコト民ノ膏血ヲ以テ塗膏スルカ如シ(四州地)夏、銀、綬、宥ノ四州ナリ(繼遷叛去)繼遷ノ族弟繼遷之レヲ聞キ叛キ去リテ斥澤ニ地ヲ繼遷其祖像ヲ出シテ以テ戎人ニ示ス戎人拜泣ス從者日ニ衆シ其後浸ク強クシテ制スヘカラス西夏ノ禍ヲ釀成シタリ(岐溝關)涿州ニ在リ(先移兵討之)先ツ兵ヲ移シテ保忠ヲ討セシムルナリ(賦外之科)租賦ノ外、別ニ科征アリ(李順繼之)王小波死ス妻ノ弟順帥ト爲リ成都ヲ陷キル宦者王繼恩ヲ以テ帥ヲ帥非テ之レヲ討チ平ケシム

○交趾丁連卒。大校黎桓。因其宗族而專其國。上初命討之。無功已而桓奉貢。竟以桓爲交趾郡王。○時霖潦過度。上曰。

朕於刑獄盡心。安得積陰之譴。寇準越班對言。某州局吏侵官錢若干。於法爲小過。陛下殺之。王淮參政。王沔之弟。盜錢數百萬。於法爲大愆。陛下以沔故。務相容蔽。如此而曰刑獄盡心。如之何。無積陰之譴。上即日誅淮。罷沔。俄而雨止。

(大校)大將校ナリ(黎桓)黎ハ姓、桓ハ名ナリ(霖潦)久雨ヲ霖ト曰ヒ積水ヲ潦ト曰フ(越班)班ハ位次ナリ言フハ下座ヨリ對ヘ言フナリ(若干)未定數ヲ謂フナリ若ハ如ナリ凡ソ數バ一ニ始マリテ十ニ成ル干ノ字ハ一ニ從ヒ十ニ從フ故ニ若干ト謂フ(大愆)愆ハ惡ナリ書經ニ元惡大愆トアリ(上即日誅淮云々)寇準剛直ニシテ媚ヒス時ニ傷剛ノ疵アリ亦是レ區々ノミ其實ハ才亦高シ是ヲ以テ主ナシテ能ク諭シテ以テ天心ヲ感セシム枉ナケレハ則チ民心ノ感スル所天亦威ヲ霽ラズ宜シク焉レアルヘシ怪ムニ足ラサルノミ

○上崩。在位二十二年。改元者五。曰太平興國。曰雍熙。端拱。淳化。至道。壽五十九。薛居正。沈淪。趙普。宋琪。李昉。呂蒙正。張齊賢。呂端等。相繼爲相。普凡再入再罷。尋薨。普初以吏道聞。寡學術。太祖嘗勸以讀書。普遂手不釋卷。每朝有大議。輒闔。

戶自啓一篋取一書閱之及卒家人視其篋則論語也嘗謂上曰臣有論語一部以半部佐太祖定天下以半部佐陛下致太平蒙正晚出嘗與普並相普甚推之蒙正嘗置册子夾袋中疏四方人才姓名以待選用初太祖嘗以張齊賢屬上至齊賢舉進士上欲置之第而有司第其名在下乃詔一榜特與通判卒至大用呂端爲相人謂呂相作事糊塗上知之曰端小事糊塗大事不糊塗自上即位以來以小人爲相者盧多遜一人而已太子立是爲眞宗皇帝

(太平興國)四字ノ年號ナリ(再入再罷)案スルニ普ハ太祖ノ乾德一年ヲ以テ入テ相タリ開寶六年ニ至リテ罷メラル太宗ノ太平興國六年ニ復ダ入テ相タリ八年ニ至リテ又罷ム端拱元年ニ再ヒ入り淳化元年ニ至リテ罷メラル前後二朝ニ歷事スルコト凡ソ三十餘年ナリ(闔戶)闔ハ閉スナリ(晚出)猶後進ト言フカ如シ(册子)冊ハ簡ナリ古ヘハ未ダ紙アラズ文ヲ簡ニ載セタリ(夾袋)俗ニ用キル所ノ紙夾ノ類ナリ(疏)委シシ記スルナリ(詔一榜云々)言フハ上齊賢カ下第ニ在ルヲ以テノ故ニ一榜ノ進士ニ詔シテ盡ク及第ヲ賜ヒ特ニ京官通判ヲ與フルナリ齊賢遂ニ大理

評事ヲ以テ衡洲ニ通判ダリ(糊塗)俗語分曉ナラサルヲ謂フナリ糊塗ハ音鶻突ナリ(太子)太宗ノ第三子ナリ

眞宗皇帝初名元侃封襄王有舉人楊礪嘗夢至一大殿有坐殿上者語之曰我非汝主來和天尊汝主也指示令謁之礪後進士第一入爲襄王府記室既謁如夢中所見太宗嘗遣相者詣襄王及門而返曰王門厮役皆將相也王可知矣立爲太子至是即位更名恆○咸平二年契丹入寇上親征至名府而還○三年益州卒王均反僭號大蜀以雷有終知州討擒之益州平○范廷召擊契丹求援於高陽關都部署康保裔承赴之廷召潛遁保裔爲所圍力戰死之○李繼遷先朝奪所賜姓名寇邊不已攻陷靈州西涼六合酋長潘羅支乞會王師討之繼遷攻陷西涼府潘羅支要而擊之繼遷中流矢死於靈州之境其子德明請降復賜姓趙後封爲西平王○楊嗣楊延朗智勇善戰加團練使虜憚之目曰楊六郎○景德元年契丹主與其母蕭氏大舉入寇中外震駭參

政陳堯叟蜀人請幸江南人請幸江南上以問宰相寇準準問誰畫此策上曰卿姑斷其可否勿問也準曰臣欲得獻策之臣斬以毀鼓然後北伐耳遂定親征之議上駐蹕韋城尋至衛南契丹擁兵抵澶州圍合三面李繼隆等出禦之契丹撻覽中弩死大挫退却不敢動寇準力勸上渡河殿前帥高瓊亦力贊猶豫間瓊麾衛士進輦曰陛下若不過河百姓如喪考妣梁適呵之瓊怒曰君輩此時尙責人失禮何不賦一詩退虜耶遂擁之以渡既至澶州登北城張黃旗幟諸軍皆呼萬歲聲聞數十里契丹氣奪

(來和天尊)道家ノ奉スル所ノ神名ナリ(記室)官校表奏答ヲ掌ル(廐役皆將相)新ヲ折ルヲ廐ト曰フ廐役ノ稱ナリ言フハ廐役ノ賤者ト雖モ將相ノ貴相アルナリ(大名府)即チ魏州ナリ(高陽關)安州ニ在リ(都部署)官兵事ヲ掌ル(奪所賜姓名)繼遷太宗ノ朝ニ當リテ叛キテ而シテ降ル姓名ヲ趙保吉ト賜フ既ニシテ而シテ復々叛ク故ニ賜フ所ノ姓名ヲ奪フトイフ(攻陷靈州)裴濟靈州ニ知タリ保吉大ニ蕃部ヲ集メテ來リ攻ム濟圍マレテ餉絶ユ指血ヲ刺シ染奏シテ救兵ヲ求ムレモ至ラ

ス城遂ニ陷キル濟死セリ(西涼府)即チ涼州ナリ(目曰楊六郎)目ハ猶稱ノ如キナリ虜之レニ畏レ憚リテ敢テ其名ヲ斥サ、ルナリ(覆鼓)血ヲ以テ之レニ塗ルヲ覺ト曰フ言フハ鼓ニ覆リテ以テ軍神ヲ祭ルナリ(駐蹕韋城)駐蹕ハ車駕暫ク止マルヲ謂フナリ韋城ハ縣ノ名ナリ(撻覽)統軍順國王ナリ(寇準力勸上云々)契丹ノ軍ヲ望見スルニ勢甚タ盛ンナリ衆蹕ヲ駐メント請フ寇準固ク河ヲ過キント請ヘリ(力贊)河ヲ渡ルノ策ヲ贊成スルナリ(猶豫)決セサルヲ謂フナリ猶ハ獲ノ屬ナリ山中ニ居テ人聲ヲ聞ケハ豫メ木ニ登リ人ナケレハ乃チ下ル進退疑多キノ獸ナリ猶豫ハ此義ニ取ルナリ(如喪考妣)考妣ハ猶父母ノ如キナリ曲禮ニ生ニ父母ト曰ヒ死ニ考妣ト曰フトアリ(梁適)宋鑑ニ馮極ニ作レリ(何不賦一詩退虜邪)梁適ハ文士ナリ故ニ高瓊怒リテ言フ今急變ニ臨ミテ猶常禮ヲ以テ人ヲ責メンヤ虜ヲ退クハ君ガ輩文人ノ知ル所ニ非サルナリト(黃旗幟)天子ノ旗章ナリ

先是王繼忠者陷虜嘗言和好之利故雖大舉亦遣使以繼忠書來上命曹利用報之至是利用與契丹使者韓杞偕來請世宗所取關南故地上曰地必不可得寧與金帛以和準意亦不欲與且畫策以進曰如此則可保百年無事不然數

十歲後。戎復生心。準蓋欲擊之。使隻輪不返。上曰。數十歲後。當有能禦之者。吾不忍生靈重困。姑聽其和。遂再遣利用往。利用請歲賂金帛之數。上曰。必不得止。雖百萬亦可。準召語之曰。雖有勅旨。不得過三十萬。如過此數。勿來見準。準斬汝矣。利用卒。以絹二十萬。銀十萬。定和議。南朝爲兄。北朝爲弟。交誓約。各解兵歸。準初發京師。命朝士出知諸州。皆於殿廊受敕。戒之曰。百姓皆兵。府庫皆財。不責汝浪戰。但失一城一壁。當以軍法從事。恐欽若沮親征之議。以其有智且有福。出欽若。知天雄軍。契丹至城下。欽若閉門束手。無策修齊。誦經而已。上還。自澶淵待準極厚。欽若歸。深恨準。嘗退朝。上目送準。欽若進曰。陛下敬準。爲其有社稷功邪。城下之盟。春秋小國所耻也。上愀然。欽若每日澶淵之役。準以陛下爲孤注。上待準。遂寢薄。尋罷相。

(故地)初、晉主石敬瑭契丹ニ請フテ共ニ唐ヲ滅シ幽薊十六州ヲ割キテ之レニ與フ後周ノ世宗契丹ヲ伐テ瓦橋關益津關ノ南瀛莫易州ノ地ヲ取リタリ(準意亦

不欲與)準ノ意金帛ヲモ亦與フルヲ欲セサルナリ(戎復生心)戎復ク貪心ヲ生スルヲ謂フナリ(隻輪不返)言フハ殲滅シテ遺サル、ナリ穀梁傳ノ語ナリ(生靈)百姓ヲ謂フナリ(百萬)絹百萬匹、銀百萬兩ナリ(浪戰)浪ハ孟浪ナリ(天雄軍)河北魏博ノ節度ナリ唐ノ代宗其軍ヲ寵シテ天雄ト曰フ(束手)言フハ手束縛スルカ如クニシテ措置スルコト能ハサルナリ(澶淵)澶州ハ古ヘ澶淵ト名ツケタリ(城下盟云々)他國我カ城下ニ逼リ已ムコト得ヌシテ與ニ盟フハ乃チ恥ツヘキナリ今河ヲ渡リ契丹ヲ逐フテ之レト盟フ本ト恥ツヘキコトナシ欽若言ニ托シテ以テ帝チ欺クノミ左傳ニ楚伐絞、大敗之、爲城下之盟而還トアリ杜預カ注ニ云ク城下ノ盟ハ諸侯ノ深ク恥ツル所ト(孤注)錢ヲ出シテ博ヲ賭スルヲ注ト曰フ錢盡クレハ則チ其有ル所チ悉クシテ一注ト爲ス之レヲ孤注ト謂フ勝テハ則チ之レチ得、負ケハ則チ之レチ失フ亦危道ナリ(愁然)容色變スル貌ナリ

以王旦同平章事。旦王祐之子也。太祖嘗遣祐按事。謂祐還與王溥官職。祐不徇太祖意。竟不大用。祐曰。祐不做。兒子二郎必做。植三槐于庭。曰。吾後世必有爲三公者。至是。旦果爲相。深沈有德望。能斷大事。上心深屬之。趙德明嘗以民饑。上

表乞糧群臣皆請責之。且曰臣欲詔德明云塞上儲糧不可與已於京師積百萬可自遣衆來取德明再拜受詔曰朝廷有人上既入欽若之言數問欽若何以刷恥欽若知上厭用兵謬曰取幽薊乃可上令思其次乃請封禪以鎮服四海誇示夷狄又言封禪當得天端前代有以人力爲之河圖洛書果有此邪聖人以神道設教耳於是自大中祥符以來數有天書降東封泰山西祀后土於汾陰又有趙氏祖九天司命天尊降天下立天慶觀置聖祖殿諱聖祖名玄朗京師作玉清昭應宮且不能止其事。

(按事)時魏博節度使符彥卿飛語アリ上聞之乃遣使往問按之シメタリ(不大用)祐魏博至ル但彥卿カ家僮一人勢ヲ挾ムノ罪ヲ決配ス還リテ又カメテ彥卿カ罪ナキヲ保ス且ツ極メテ言フ當サニ五代ノ無辜ヲ殺スヲ以テ戒メト爲スヘシト帝怒リテ華州ニ安置シタリ(祐不做)言フハ我既ニ宰相ト爲ラサルナリ(二郎)王且カ行ナリ(植三槐于庭)外朝三公ノ位槐ヲ前ニ植ニ周禮ニ三槐ニ面シ三公位ストアリ註ニ云ク槐ノ言ハ懷ナリ遠人ヲ懷クルノ義ニ取ルナリ

(入欽若之言)其準ヲ讚スルノ言ヲ納ルナリ(刷恥)刷ハ拭フナリ言フハ澶州ノ盟ヲ以テ辱ト爲ス故ニ之レヲ刷ハント欲スルナリ(謬曰)欽若眞宗ヲ弄スルコト小兒ノ如シ準カ所謂多智ニシテ小人、最モ畏ルヘキ者ナリ(幽薊)即チ契丹ナリ(封禪)當得天瑞)封禪ハ當サニ天瑞ヲ得テ然シテ可ナルヘキノミ天瑞安ソ必ス得ヘケンヤトナリ(前代有以人力爲之云々)前代人力ヲ以テ之ヲ爲ル者アリ惟人主信シテ而シテ之ヲ崇奉シテ以テ明ニ天下ニ示セハ則チ天瑞ト異ナルナキナリ河圖洛書果シテ此レアラランヤ聖人神道ヲ以テ教ヲ設クルノミト河圖ハ說大昊ニ見ユ洛書ハ禹水ヲ治ムル時神龜文ヲ負フテ數アリ九ニ至リテ洛ニ出ツ禹遂ニ文ヲ別ケテ以テ洪範九疇ヲ爲シレリ天道ハ至神ナリ故ニ神道トイフ易觀卦彖傳ニ聖人以神道設教而天下服矣トアリ(大中祥符)四字ノ年號ナリ(天書降)適マ皇城司ノ奏ヲ觀ル左承天門ニ黃帛アリ鷓尾上ニ曳ク蓋シ降ル所ノ書ナリト皆王欽若等ノ爲ス所ナリ(汾陰)水ノ南ヲ陰ト曰フ(九天司命天尊)汀州ノ黔卒王捷トイフ者自ラ言フ南康ニ於テ道人ニ遇フ姓ハ趙氏、授クルニ環ノ神劔ヲ以テス蓋シ司命ノ眞君ナリ宦者劉承珪其事ヲ以テ白フシ捷ニ名ヲ中正ト賜フ而シテ祥瑞ノ事起レリ(諱聖祖名玄朗)天下ニ詔シテ聖祖諱ヲ避ケテ玄ヲ元ト爲シ朗ヲ明ト爲シテ

○上在位二十六年。自元年呂端罷後。張齊賢李沆呂蒙正。向敏中畢士安寇準。王旦相繼爲相。惟旦居位十一年。當李沆爲相時。旦甫參政。沆喜讀論語。嘗曰。爲宰相如論語中節。用而愛人。使民以時。兩句尙不能行。聖人之言終身誦之可也。沆日取四方水旱盜賊奏之。旦謂細事不足煩上聽。沆曰。人主少年當使知人間疾苦。不然血氣方剛。不留意聲色犬馬。則土木甲兵禱祠之事作矣。吾老不及見。此參政他日之憂也。及太中祥符封禪祠祀土木並興。旦乃歎曰。李文靖眞聖人也。每有大禮。旦輒以首相奉天書以行。常悒悒不樂。欲去則上遇之厚。及薨于位。遺令削髮披緇。以歛。議者謂旦得君而不能以正自終。或比之馮道云。

(節用而愛人)節用ハ節スルニ制度ヲ以テシテ財ヲ傷ラサルナリ人トハ士人ノ一徳アル者ヲ謂フナリ(使民以時)時トハ農隙ノ時ヲ謂フ戴記王制ニ云ク民ノ力ヲ用ユル歳ニ三日ニ過キスト是レナリ(聲色)淫聲女色ナリ(參政)王旦ヲ指ス(李

文靖)李沆文靖公ト諡ス(悒々)憂フルナリ安カラサル貌(遺令)王旦終リニ臨ミテ其子ニ謂テ曰ク我別ニ過チナシ推天書ヲ諫メサルハ一事ノ失ナリト諸子チシテ髮ヲ削リ緇ヲ被テ以テ歛セシム諸子遺令ヲ奉セント欲ス楊億以爲ヘラク不可ナリト乃チ止ム(馮道)後唐ノ相ナリ馮道ハ可否スル所ナシ故ニ旦ヲ以テ之レニ比ストイフ

張詠嘗言吾榜中得人最多。謹重有德望。無如李文靖。深沈才德。鎮服天下。無如王公。面折廷爭。素有風采。無如寇公。當方面之寄。則詠不敢辭。當日之世。王欽若已相。寇若罷。寇準再入相。參政丁謂事。準甚謹。嘗會食羹汚準鬚。謂起拂之。準笑曰。參政國大臣。乃爲官長拂鬚邪。謂甚愧恨。準罷。李迪丁謂爲相。準遠貶。迪罷。謂獨相。時上已有疾。昏眩如準罷。貶。皆謂白中宮行之。上不知矣。尋崩。年五十五。在位改元者五。曰咸平。景德。曰太中祥符。曰天禧。乾興。太子立。是爲仁宗皇帝。

(吾榜中)士ヲ取り及ヒ官ニ選フノ次第ヲ榜ト曰フ榜中ハ吾ト同榜ノ進士ナルヲ謂フナリ(王公)王旦ナリ(面折)面前直言ヲ以テ之レヲ折クヲ謂フナリ(廷爭)朝

廷ニ諫争スルヲ謂フナリ(寇公)寇準ナリ(方面之寄)一方ヲ鎮シテ自ラ一面ニ當ルナリ(準遠貶)初メ雷州ノ司戸ニ貶シ道州ノ司馬ニ移レリ(昏眩云々)昏眩ハ昏營目眩ノ貌ナリ時ニ帝風疾ヲ得テ事多ク皇后ニ決ス按スルニ準ト李昶ト密ニ太子ニ請フテ國ヲ監セシム已ニシテ準酒ヲ被リ言ヲ漏ス謂之レヲ聞キ力メテ準ヲ譖ス是レ準カ罷メラル所以ナリ準モ亦無術疎漏、自ラ取ルノミ(中宮)劉后ナリ

(太子)眞宗ノ第六子ナリ

仁宗皇帝名禎母李氏章獻明肅劉皇后子之眞宗得皇子已晚始生晝夜啼不止有道人言止兒啼召入則曰草叫莫叫何似當初莫笑啼即止蓋謂眞宗嘗籲上帝祈嗣問群仙誰當往者皆不應獨赤脚大仙一笑遂命降爲眞宗子在宮中好赤脚其驗也自昇王爲太子年十三即位劉太后垂簾同聽政丁謂用事貶寇準爲雷州司戸參政王曾密奏謂包藏禍心眞宗山陵擅移皇堂於絕地遂罷謂貶至崖州司戸謂初命學士草準責詞令用春秋無將漢法不道爲證事及謂竄學士乃用其語人快之方逐準時京師語曰欲得天下

寧當拔眼中丁欲得天下好莫如召寇老然準竟不及北還而卒王曾爲相王欽若再相欽若卒張知白相知白卒張士遜相士遜罷呂夷簡相惟王曾自天聖初居相位至是七年而罷曾初舉進士青州發解禮部廷試皆第一人曰狀元三場喫著不盡曾曰曾平生之志不在溫飽眞宗未正色立朝朝廷賴以爲重作相日所進退士莫有知者或問其故曾曰恩欲歸已怨使誰當

(李氏)帝ヲ生ム所ノ母ナリ(劉皇后)眞宗ノ正后ナリ(子之)養ヒテ子ト爲スナリ

(何似當初莫笑)赤脚己ニ降ル時一笑ス而シテ今啼キテ止マヌ故コ何似ト謂フナリ(籲上帝)籲ハ呼フナリ猶上帝ニ訴フト言フカ如シ泰誓ニ無辜籲天ノ語アリ

(赤脚)露脚ナリ赤ハ猶赤裸ノ赤ノ如シ(誰當往者)誰カ當サニ往テ使ヒスヘキ者

ソトナリ(垂簾)皇后政ヲ聽ク必ス簾ヲ垂ル是レ露ハニ群臣ニ對スルヲ欲セサルナリ(山陵)天子ノ葬所秦ニハ長山ト曰ヒ漢ニハ陵ト曰フ故ニ後世通シテ山陵

ト名ツク(移皇堂於絕地)皇堂ハ陵寢ヲ謂フ寢ハ堂室ナリ絕地ハ縣絶ノ地ヲ謂フナリ時ニ丁謂山陵使ト爲ル山陵都尉雷允恭ニ因リ刑中和ノ言ニ從ヒテ山陵ヲ向

上ニ移ス既ニシテ上穴ニ水石アリ故ニ王會之レテ奏スルナリ(春秋無將)春秋傳
ニ云ク大臣ハ將ナシ必ス誅セラルトアリ將トハ將サニ君ヲ弑セントスルヲ言フ
(漢法不道)大逆不道、誣上不道ノ類ノ如シ(爲證事)春秋無將漢法不道ノ語ヲ用
キメテ以テ寇準ヲ貶スルノ證事ト爲スナリ(用其語)學士先キノ準カ責詞ノ語
ヲ用キテ之レヲ貶シタリ其草詞ニ曰ク無將之戒、舊曲甚明、丁道之章、常刑罔赦
ト(當拔眼中丁)丁ハ釘ト通ス言フハ當サニ眼前ノ丁謂ヲ拔キ去ルヘシトナリ
(寇老)寇準チイフ(發解)鄉舉ナリ(禮部)會試ナリ(廷試)殿試ナリ(狀元)及第ノ
上タル者ヲ謂フ狀ハ札ナリ元ハ首ナリ(三場)發解鄉舉、禮部會試、殿試是レテ三
場ト爲ス(喫着不盡)言フハ飯ヲ喫シ衣ヲ着クル餘アリテ盡キサルナリ(不在温
飽)志天下ヲ安ンスルニ在ルヲ謂フ

○交趾黎桓景德中卒。子龍廷殺其兄龍鉞而自立。來貢。賜
名全忠。大中祥符間。全忠卒。子幼。弟爭立。大校李公蘊遂殺
之而自立。至是公蘊卒。子德政立。來告喪。封交趾郡王。○契
丹主隆緒祖號聖宗。子宗眞立。○西夏趙德明卒。子元昊立。
○劉太后以上爲己子。而上母李氏默默處先朝嬪御中。未

嘗自異。人亦畏。后不敢言疾革。乃進位宸妃而薨。宰相呂夷
簡奏太后宜備禮以葬。曰他日莫道夷簡不曾說來。宸妃卒。
踰一年太后崩。稱制十一年。

(景德)眞宗ノ年號ナリ(弟爭立)弟ノ明提、明昶ノ二人立ツコト爭フナリ(嬪御)
女官ノ總稱ナリ李氏眞宗嬪御ノ中ニ處ルナリ(疾革)革ハ迫ルナリ病勢危急ナル
ヲ謂フナリ(他日莫道夷簡不曾說來)綱目ニ曰ク夷簡又入内都知羅崇勳ニ謂テ曰
ク宸妃當サニ后服ヲ以テ殮シ水銀ヲ用テ棺ニ實ツヘシ異時夷簡道ヒ及ホサスト
謂フコト勿レト崇勳懼レ馳セテ太后ニ告ク乃チ之レヲ許ス云々(稱制)制勅ヲ稱ス
ルナリ

上始親政。先是呂夷簡、張士遜並相。夷簡罷。李迪相。而士遜
爲首相。無所發明。而罷。夷簡復相。迪罷。王曾復相。而權在夷
簡。夷簡之初罷也。以郭皇后之言。及復入。而后有尙美人爭
寵之隙。遂廢郭后。夷簡有力焉。臺諫孔道輔、范仲淹爭不得
而出。仲淹還朝。爲待制。知開封府。言事愈急。數議時政。夷簡
訴其越職。罷知饒州。館閣余靖、尹洙爭之。皆坐貶。歐陽修責

諫官高若訥不諫。謂不知人間有羞恥事。若訥奏其書亦貶。蔡襄作四賢一不肖詩。四賢指仲淹、洙、靖、修。不肖指若訥也。王曾因對斥夷簡納賂示恩。夷簡曾並罷。王隨、陳堯佐代之。以無所建明而罷。張士遜章得象代之。

(夷簡之初罷也以郭皇之言)帝呂夷簡謀張耆等皆太后附クヲ以テ悉ク之レ
ヲ罷メント欲ス夷簡以テ然リト爲ス帝退キテ以テ皇后ニ語ル后曰ク夷簡獨リ太
后ニ附カサルカ但機巧多クシテ善ク變ニ應スルノミト是ニ由リテ夷簡亦タ罷メ
ラル制下ル夷簡方サニ班ヲ押ス名ヲ唱フルヲ聞キテ大ニ駭ク其故ヲ知ラス因テ
素ヨリ厚キ所ノ内侍都知閻文應ヲシテ之レヲ詢ハシム乃チ事ノ郭后ニ由ルコト
知レリ是ニ於テ深ク后ヲ憾ミ以テ之レヲ傾クコアルヲ思ヒタリ(尙美人爭寵云
々)時ニ尙美人楊美人俱ニ幸ヲ得テ數々皇后ト忿争セリ一日尙氏上ノ内ニ於テ
后ヲ侵スノ語アリ后怒リニ勝ヘスシテ其類ヲ批ス帝自ラ起チテ之レヲ救フ誤リ
テ帝ノ頸ヲ批ス帝大ニ怒ル内侍閻文應因テ帝ト謀リテ廢シタリ(不得而出)道輔
出テ、秦州ニ知タリ仲淹出テ、睦州ニ知タリ(知開封府)景祐元年仲淹ヲ召シテ
刑部員外郎天章閣待制ト爲ス執政之レヲ恐ル命シテ開封府ニ知トス(知饒州)仲

淹カ前職ヲ罷メテ饒州ニ知タリ(館閣)餘靜尹洙館閣ノ職ニ在リ(皆坐貶)靖ハ館
州ノ酒稅ヲ監シ洙ハ鄧州ノ酒稅ヲ監ス(不知人間有羞恥事)仲淹率ナクシテ貶セ
ラル若訥諫官ニ居テ諫止スルコト能ハス此レヲ羞恥ノ事ト爲スナリ奮註ニ郭后ヲ
廢スル事ノ如シト謬マレリ歐陽修ノ書中ニ詳カナリ(亦貶)歐陽修ヲ夷陵ノ令ニ
貶シタリ(四賢一不肖詩)不肖ハ猶不似ト言フカ如シ都人相傳寫シ書ヲ粥ク者之
レヲ市フテ厚利ヲ得タリ(對)對策ナリ(建明)建議開明ナリ

○趙元昊據有夏、銀、綏、宥、靈、會、勝、甘、涼、瓜、沙、肅州之地。居興
州。阻賀蘭山爲固。僭號大夏皇帝。入寇西邊。騷然。范雍經略
西夏。聞元昊將攻延州。懼甚。閉門不救。劉平戰中官黃德和
誣奏平降賊。以兵圍其家。議收其族。富弼言平自環慶來。援
姦臣不救。故敗。罵賊而死。德和誣人。冀免。坐腰斬。范雍罷。時
軍興多事。張士遜無所補。諫官韓琦上疏曰。政事府豈養病
坊邪。於是士遜致仕。呂夷簡復相。用韓琦。范仲淹爲邊帥。仲
淹嘗兼知延州。夏人相戒曰。毋以延州爲意。小范老子。曾中
自有數万甲兵。不比大范老子。可欺也。邊人爲之語曰。軍中

有一韓。西賊聞之。心膽寒。軍中有一范。西賊聞之。驚破膽。昊之不得大逞。蓋藉琦仲淹之宣力居多。

(環慶)二州ノ名ナリ(姦臣)苑雍ヲ指ス(鷲兔)案スルニ元昊延ニ寇スル時徳和兵ヲ引テ先ツ走ル是ニ至リテ遂ニ平ヲ詔奏シ以テ自ラ免レンコト希ヘリ(腰斬)竟ニ徳和ヲ斬ルナリ(無所補)朝廷ニ補益スル所ナキナリ(養病坊)唐病坊ヲ置ク語此ニ本ツクナリ俗因リテ秘書監ヲ以テ宰相ノ病坊ト爲ス是レ張士遜カ政ヲ執リ朝廷ノ事ヲ補フ所ナク閑ニ居テ病ヲ養フカ如キヲ譏ルナリ(小范老子)仲淹ヲ指ス西人父ヲ謂テ老子ト爲ス之レヲ尊稱スルノミ(大范老子可欺)大范老子ハ范雍ヲ指ス元昊詐リテ人ヲ遣ハシ欵ヲ范雍ニ通ス雍之レヲ信シテ備ヲ設ケス既ニシテ元昊保安車ヲ攻ムルノ事ヲ謂フナリ(一韓)韓琦ヲ謂フ(一范)范雍ヲ謂フ

契丹乘朝廷有西夏之撓。遣泛使求石晋所割周世宗所取關南地。知制誥富弼接伴。時夷簡任事。人莫敢抗。弼數侵之。夷簡欲因事罪弼。以弼報使。弼至往返難論。力拒其割地。使還。再遣而國書故爲異同。夷簡欲以陷弼。弼疑而啓觀。乃復回奏。面責夷簡。易書而往。增歲賂銀絹各十萬。定和議而還。

呂夷簡求罷。上遂欲更天下弊事。增諫官員。命王素、歐陽修、余靖、蔡襄、供諫院職。以韓琦、范仲淹爲樞密副使。召夏竦爲樞密使。諫官論罷竦。以杜衍代之。國子直講石介喜曰。此盛德事也。乃作慶曆聖德詩。有曰。衆賢之進。如弗斯拔。大姦之去。如距斯脫。大姦指竦也。

(泛使)契丹ノ故地ナリ海ニ泛フノ使ナリ(關南地)説ハ上ニ見ユ(接伴)泛使ニ陪奉スルナリ(報使)報書ヲ以テ契丹ニ奉使スルナリ(往返論難云々)弼契丹ニ至リ契丹主ヲ見テ曰ク兩朝ノ人主、父子好ミヲ繼ク四十年ニ垂ソタリ一旦地ヲ割クコトヲ求ムルハ何ソヤト是レヨリ辨難數四遂ニ和ヲ定ム其再ヒ往クニ當リテ曰ク吾使者ト爲リテ國書ヲ見ス詞ト口傳ト異ナルキハ則チ吾カ事敗ルト啓キ視ルニ果シテ同シカラス疾ク馳セテ都ニ還リ入テ見ミヘテ曰ク執政故ラニ此ヲ爲ス臣ヲ死地ニ致サント欲ス臣カ死ハ惜ムコ足ラス國事ヲ奈何ンセント(如弗斯拔)易泰卦初九ニ拔茅茹以其黨トアリ茹ハ茅根ナリ黨ハ類ナリ言フハ衆賢下ニ在リ相連リテ進ムコト茅ヲ拔キテ其根自ラ其類ヲ以テ起ツノ象アリ(如距斯脫)雞ノ勇ナルハ距ヲ以テナリ距脫スレハ他雞ノ害ヲ爲スコ能ハサルナリ

仲淹琦適自陝西來道中得詩仲淹拊股謂琦曰爲此怪鬼
 輩壞事靖因與其黨造論目衍等爲黨人歐陽修乃作明黨
 論上之畧曰小人無朋唯君子有之小人同利之時暫爲朋
 者僞也及其見利而爭先或利盡而情疎反相賊害君子修
 身則同道而相益事國則同心而共濟終始如一此君子之
 朋也爲君者但當退小人之僞朋進君子之眞朋則天下治矣

朋

(拊股)歎息ノ意ナリ(怪鬼輩)夏竦等ヲ指スナリ言フハ此詩ヲ得テ深ク竊竦ノ
 爲メニ事ヲ壞ラル、コヲ知ルナリ(目衍等)目ハ猶名稱ノ如キナリ(朋黨)初メ仲
 淹ノ饒州ニ貶セラル修及ヒ尹洙余靖皆直言ヲ以テ仲淹ニ逐ハル群邪因テ之レヲ
 目シテ黨人ト曰フ是ニ於テ朋黨ノ論起ル仲淹日ニ眷注ヲ受クルニ及ヒテ修乃チ
 朋黨論ヲ進メタリ(小人無朋惟君子有之云々)小人ハ眞ノ朋黨トイフ者ハナシ惟
 君子ニノミ之レアリ其故ハ何ソヤ小人ノ嗜ム所ノ者ハ利祿ナリ貪ル所ノ者ハ貨
 財ナリ其利ヲ同フスルノ時ニ當リテ暫ク相結ヒテ朋黨ヲ爲ス者ハ全ク僞リナリ
 其利ヲ見ルニ及ヘハ則チ先チ爭ヒ或ハ利盡レハ則チ交疎ナリ甚クシキ者ハ反リ
 テ相賊害ス其兄弟親戚ト雖ヒ相保ツコ能ハス故ニ小人ノ暫ク相結ヒテ朋ヲ爲ス

者ハ僞リナリ君子ハ則チ然ラス守ル所ノ者ハ道義、行フ所ノ者ハ忠信、惜ム所ノ
 者ハ名節、之レヲ以テ身ヲ修ムレハ則チ道ヲ同フシテ相益シ之レヲ以テ國ニ事
 フレハ則チ心ヲ同フシテ共ニ濟ス終始一ノ如シ此レ君子ノ朋ナリ故ニ人君タル
 者ハ但當サニ小人ノ僞朋ヲ退ケ君子ノ眞朋ヲ用ウヘシ則チ天下治マラント

○仲淹遷參政富弼爲樞副上既擢仲淹等每進見必以大
 平責之開天章閣召對賜坐給筆札仲淹等皆惶恐退列奏
 十事一曰明黜陟二曰抑僥倖三曰精貢舉四曰擇官長五
 日均公田六曰厚農桑七曰修武備八曰減徭役九曰覃恩
 信十曰重命令上方信向悉用其說惟武備欲復府兵一說
 宰相以爲不可時章得象晏殊並同平章事未幾仲淹宣撫
 陝西河東富弼宣撫河北竦等造謗故仲淹等不安於朝歐
 陽修亦出使河北晏殊罷杜衍同平章事衍務裁僥倖每內
 降率寢格不行積詔旨十數輒納上前上嘗語諫官曰外人
 知衍封還內降邪朕在宮中每以不可告而止者多於所封
 還也會衍媚蘇舜欽監進奏院用鬻故紙公錢祀神會客御

史中丞王拱辰素不便衍等所爲。因攻其事置獄得罪者數人。拱辰喜曰吾一網打去盡矣。衍相七十日而罷。賈昌朝平章事兼樞密使。韓琦罷樞副知揚州事。章得象罷。陳執中平章事。昌朝罷。夏竦代爲樞密使。

(筆札)札ハ紙札ナリ(府兵)唐ノ太宗府兵ヲ定ム凡ソ十道、府ヲ置ク六百三十四、而シテ關内二百六十一、皆諸衛及ヒ東宮六率ニ隸ス上府ノ兵ハ凡ソ千二百人、中府ハ千人、下府ハ八百人、三百人ヲ團ト爲シ團ニ校尉アリ五千人ヲ隊ト爲ス隊ニ正アリ十人ヲ火ト爲シ火ニ長アリ人コトニ兵甲糧裝各々數アリ之ヲ庫ニ致シ征行ニハ之ヲ給ス二十ニシテ兵ト爲ル六十ニシテ而シテ免ス能ク騎射スル者ヲ越騎ト爲シ其餘ハ歩兵ト爲ス(竦等造謗)綱目ニ曰ク是レヨリ先キ石介弼ヲ奏記シテ責ムルニ伊周ノ事ヲ行フヲ以テス賈竦介ヲ怨ム又因テ以テ弼等ヲ傾ケント欲ス乃チ女奴ヲシテ陰カニ介ノ書ヲ習ハシム之ヲ久フシテ習ヒ成ル遂ニ伊周ヲ改メテ伊霍ト曰フ且ツ僞リテ介カ弼ノ爲メニ廢立ノ詔ヲ撰スルノ草ヲ作ル飛語上聞ス帝信セスト雖ヒ而カモ弼ト仲淹ト恐懼シテ自ラ安ンセス適マ契丹ノ夏ヲ伐ツト聞キ遂ニ請フテ邊ニ行クト(仲淹等不安於朝)帝平治ヲ以テ成ルヲ輔相ニ責

ム弼ニ命シテ北事ヲ主リ仲淹ニ西事ヲ主ラシム弼當世ノ務十餘條及ヒ安邊十三策ヲ上ツル大略以テ賢ヲ進メ不肖ヲ退ソケ僂倖ヲ止メ宿弊ヲ去リ監司ノ不才ナル者ヲ漸易セント欲ス是ニ於テ小人始メテ之レヲ悅ハサリシ(裁僂倖)裁ハ裁抑ナリ僂ハ僂ト通ス求ムルナリ倖ハ幸ナリ當サニ得ヘカラサル所ニシテ得ル者ヲ謂フナリ(內降)猶内詔ノ如キナリ詔旨ノ中書門下ノ共議ニ由ラスシテ降ス者ヲ謂フナリ(寢格)寢ハ息ムナリ格ハ間シテ之レヲ行ハサルヲ謂フナリ(會客)進奏院ニ會シテ神ヲ祠ル舜欽故紙ヲ鬻クノ公錢ヲ用テ妓ヲ召シ客ヲ會ス王洙呂秦王益柔等之レニ與カレリ(得罪)舜欽ハ名ヲ除シ洙等ハ皆逐ハレ去リタリ(打去盡)打ハ打魚ノ打ナリ

○具州卒王則反。文彥博宣撫河北討平之。彥博入爲平章事。○趙元昊慶曆初嘗因范仲淹請和。反覆數歲。竟納款。復稱臣。策命爲夏國王。名曩霄。歲賜銀絹茶綵二十五萬五千。遂不復寇邊。卒。子諒祚立。○陳執中以無所建明罷。○夏竦罷。宋庠代之。尋同平章事。未幾罷。○張貴妃兄堯佐。一日除四使。監察御史裏行唐介論之。不聽。遂劾奏。文彥博向守蜀。

以燈籠錦獻貴妃得執政故黨堯佐上怒遠貶介彦博求罷
龐籍平章事○廣源州儂智高寇廣州連歲陷諸州自邕至
廣西皆被其害命樞副狄青討平之還爲樞密使

(納款)款ハ誠ナリ叩ナリ款ヲ納ルトハ通スルヲ求ムルヲ謂フナリ(策命)策ハ
冊ト同シ冊ハ王言ナリ皇后太子ヲ立テ國王ヲ封スル皆策命ト曰フ(建明)建議發
明ナリ(張貴妃)兄ハ當サコ諸父ニ作ルヘシ宋鑑ヲ案スルニ貴妃ハ乃チ堯佐ノ
姪ナリ(四使)淮康軍ノ節度群牧制置宜徽南院景靈宮ノ四使並ヒニ至セラル
(監察御史裏行)裏行ナル者ハ未タ監察御史ニ正除セス監察御史班裏ニ於テ行ハ
シムルナリ(向守蜀)向ハ嚮ト同シサキニト訓ス(燈籠錦)錦上ニ燈籠ノ文彩ヲ織
リ成ス者上元ノ宴ニ張貴妃之レヲ服スト云フ(遠貶)唐介ヲ貶シテ秦州ノ別駕ト
爲ス王舉正之レヲ救フ英州ニ改メタリ

○龐籍罷○陳執中梁適平章事適罷劉沆代之執中罷文
彦博富弼並同平章事士大夫相慶得人上曰人情如此豈
不賢於夢卜哉上嘗問王素孰可爲相素曰惟宦官宮妾不
知姓名者可充其選上慨然曰如此則富弼耳○契丹主宗

眞殂號興宗子洪基立○交趾李德政卒子日遵立○劉沆
罷文彦博罷韓琦平章事富弼罷○王安石知制誥安石每
遷官遜避不已至知制誥則不復辭官矣安石嘗侍賞花釣
魚宴誤食釣餌已悟而食之既上以其不情而遂非惡之安
石有重名士爭向之惟蘇洵不見著辨姦論亦以爲不近人
情必大姦慝

(不賢於夢卜)般ノ高宗夢ニ傅説ヲ得西伯トシテ太公ヲ得タルヨリ賢ラサヲ
シヤトナリ(宮妾不知姓名)己レ内援ヲ求メサルカ故ニ其名ヲ知ラサルナリ(安
石每遷官遜避不已)安石度支判官ヨリ同條起居注ニ改メラル之レヲ辭ス累日閣
門史敕ヲ齎ラシ就キテ之レヲ付ス拒ミテ受ケス吏隨ヒテ之レヲ拜スレハ則チ圃
ニ避ク吏勅ヲ案ニ置キテ去ル又之レヲ遣リ還ヘス上章九八ニ至リテ乃チ受ク徑
チニ知制誥ニ除セラルニ及ヒテハ安石遂ニ復タ辭セス(賞花釣魚宴)文獻通考王
禮考ニ太宗ノ雍熙三年ヨリ後チ常ニ暮春ヲ以テ近臣ヲ召シ苑中ニ賞花釣魚ス三
館ノ職皆預カルト(食釣餌)己ニ誤マリテ釣餌ヲ食フヲ覺リテ盡ク之レヲ食ヒタ
リ(食之既)既ハ盡クスナリ(遂非)人情ニ近カラヌシテ過チテ改メサルナリ

○司馬光知諫院進三劄。一論君德有三。曰仁。曰明。曰武。二論御臣。曰仕官。曰信賞。曰必罰。三論揀軍。又進五規。曰保業。曰惜時。曰遠謀。曰謹微。曰務實。○策制科人得蘇軾蘇轍。○曾公亮平章事。○上在位四十二年。改元者九。天聖。明道。則垂簾之政也。景祐以來。政由已出。寶元。康定。間。西鄙多事。慶曆更化。君子滿朝。至皇祐。至和。嘉祐。天下承平無事。恭儉之德。愛人恤物之心。自即位至升遐。終始如一。日遺制下。雖深山窮谷。莫不奔走悲號。而不能止。壽五十四。皇子立。是為英宗皇帝。

(三劄)劄子ハ表ニ非ス狀ニ非サル者之レヲ劄子ト謂フ唐人用テ以テ事ヲ奏シタリ(曰仁)言フハ教化ヲ興シ政治ヲ修メ百姓ヲ養ヒ萬物ヲ利スルナリ(曰明)言フハ道義ヲ知リ安危ヲ識リ賢愚ヲ別チ是非ヲ辨スルナリ(曰武)言フハ惟道ノ在ル所ハ之レヲ斷シテ疑ハス奸モ惑ハスヲ能ハス佞モ移スヲ能ハサルナリ(論御臣云々)言フハ德行アル者ハ教化ヲ掌リ文學アル者ハ顧問ニ待ス政術アル者ハ守長ト爲ス勇略アル者ハ將帥ト爲ス又信實ナル者ハ功アレハ則チ秩ヲ增シ賞ヲ

加ヘテ而シテ其官ヲ徒スヲ勿レ必罰ナル者ハ罪アレハ則チ流竄刑誅シテ而シテ寬貸ヲ加フヲ勿レト(論揀軍)兵ヲ養フノ術ハ精ヲ務メテ多キヲ務メサルナリ(保業)其略ニ曰ク天下ハ重器ナリ之レヲ得ルヲ至テ艱シ之レヲ守ルヲ至テ難シ云々(惜時)其略ニ曰ク日中スレハ則チ辰キ月盈ツレハ則チ食ス是ヲ以テ聖人ハ國家隆盛ノ時ニ當レハ則チ戒懼彌ヨ甚シ云々(遠謀)其略ニ曰ク詩ニ云ク迨天之未陰雨綢繆爛戶トハ其政治ヲ修整ズルナリ(謹微)其略ニ曰ク宴安怠惰ハ荒淫ノ根ヲ肇ム奇巧珍玩ハ奢泰ノ端ヲ發ス甘言卑辭ハ僥倖ノ塗ヲ啓シ附耳屏語ハ讒賊ノ門ヲ開ク凡ソ此レ等ノ者ハ其初メ甚タ微ニシテ日ニ滋シ月ニ溢レ遂ニ深固ニ至ル云々(務實)其略ニ曰ク夫レ國家ヲ安ンシ百姓ヲ利スルハ仁ノ實ナリ國緒ヲ保ンシ子孫ニ傳フルハ孝ノ實ナリ是非ヲ決シ好惡ヲ明ニスルハ政ノ實ナリ姦邪ヲ詰リ暴亂ヲ禁スルハ刑ノ實ナリ言行ヲ察シ政事ヲ試ムルハ賢ヲ求ムルノ實ナリ材能ヲ量リ功過ヲ課スルハ官ヲ審ニスルノ實ナリ安危ヲ詢リ治亂ヲ防シハ諫ヲ納ルハ實ナリ勇果ヲ選ヒ戰鬪ヲ習ハスハ兵ヲ治スルノ實ナリ云々(垂簾之政)劉太后政ヲ聽シナリ垂簾ノ解ハ前ニ出ツ(西鄙)邊境ヲ鄙ト曰フ(慶曆更化)慶曆ニ至リテ朝政ヲ改メ化スルナリ(承平)猶太平ノ如シ(恤物)恤ハ惠

ムナリ(升遐)天子ノ死ヲ升遐ト曰フ(遺制)升遐ノ詔制ナリ

英宗皇帝初名宗實、漢安懿王允讓之子。太宗之曾孫也。仁宗立爲皇子、賜名曙。仁宗崩、固避數四、而後即位。以憂疑致疾、慈聖光獻曹太后權同聽政。上舉措或改常度、遇宦官尤少恩。左右多不悅。乃共爲讒間。兩宮遂成隙。賴宰相韓琦參政、歐陽修等調護。上既康復、親政。太后撤簾。琦一日出空頭、勅修已僉。趙槩未僉。修曰、第書之。韓公必有說。琦坐政事堂、召內侍任守忠立庭下。曰、汝罪當死。責蘄州安置。蓋交鬪兩宮之人也。○議崇奉漢王典禮、執政欲稱皇考。又以太后詔令上稱親、司馬光、范鎮、呂誨、范純仁、呂大防、呂公著交論、以爲不可。鎮罷翰林、純仁大防解言職、公著罷侍講。議竟不決。○契丹改號大遼。○上崩、在位四年。改元者一。曰治平。年三十八。皇太子立、是爲神宗皇帝。

(憂疑)言フハ宦者ノ讒間ニ因リテ太后ト和セサルナリ(權同聽政)權ハ假ナリ(曹太后)仁宗ノ后ナリ(舉措)舉止措置ナリ(兩宮)太后ト英宗ナリ(賴宰相韓琦)

參政歐陽脩等調護)一日韓琦歐陽脩事ヲ簾前ニ奏ス太后嗚咽シテ流涕シ且ツ所以ヲ道フ琦曰ク此レ病ノ故ノミ疾已ヘハ必ス然ラズ子疾ム母之レヲ容レサルヘケンヤ后ノ意解ケス脩進ミテ曰ク太后先帝ニ事フルヲ數十年仁德天下ニ著ハル昔シ温成ノ寵太后之レヲ處シテ裕如タリ今母子ノ間反リテ容ル、一能ハサルヤト后ノ意稍々和ス脩復タ曰ク先帝位ニ在ルヲ久シク德澤人ニ在リ故ニ一日晏駕セハ天下嗣君ヲ奉戴シテ敢テ異同スル者ナシ今太后ハ一婦人臣等ハ五六措大ノミ先帝ノ遺意ニ非サレハ天下誰カ肯テ聽從セント后嘿然タリ琦進ミテ曰ク臣等外ニ在リ聖躬若シ調護ヲ失セハ太后其責ヲ辭スルヲ得ス后驚キテ曰ク是レ何ソ言ソ我カ心更ニ切ナリト同列聞ク者汗ヲ流サ、ルハナシ後チ數日琦獨リ帝ニ見ミユ帝曰ク太后我ヲ待シテ恩少シ琦對ヘテ曰ク云々帝大ニ感悟セリ(康復)病安キナイフ(撤簾)太后簾ヲ垂レテ制ヲ稱ス籬ヲ撤スルハ復タ政ヲ聽カサルヲ謂フナリ(空頭勅)勅出テ、未タ姓名ヲ書セサル者ナリ(未僉)僉ハ簽ト同シ署ナリ未タ名ヲ署セサルヲ謂フナリ(第書之)第ハナニハトモアレトイフナリ修槩ニ勅メテ曰クナニハトモアレ僉署セヨトナリ(責蘄州安置)遂ニ蘄州ニ謫シ空頭勅ヲ取リテ填メテ之レニ與フ即日押行ス琦カ意以爲ラク少シク緩ケレハ則チ中ニ變

スルナリト其黨ノ史昭錫等悉ク南方ニ竄セラル中外咸ナ之レテ快トセリ安置ト
 ハ言フハ之レヲ請所ニ置キテ去ルコトヲ得サラシムルナリ(交關兩宮之人)初メ劉
 太后朝ニ臨ミ守忠都知江德明等ト交モ請請ヲ通ス權寵過盛ニシテ宣政使入内都
 ニ累遷ス仁宗末タ儲嗣アラサルヲ以テ意ヲ帝ニ屬ス守忠建議シテ昏弱ヲ援立シ
 以テ大利ヲ邀ヘント欲ス帝ノ位ニ即クニ及ヒ又帝ノ疾ニ乘シテ交モ兩宮ヲ搆ヘ
 タリ(濮王)帝ノ生父ナリ(執政)韓琦歐陽修ヲ指ス(爲不可)親ト稱スルヲ以テ不
 可ト爲スナリ(解言職)呂誨、范純仁、呂大防、ノ三人諫諍ノ職ヲ解キタリ
 神宗皇帝名頊。母曰宣仁聖烈皇后高氏。曹太后之甥也。幼
 與英宗同鞠。后所。後爲英宗配生頊。自頊王爲太子。尋即位。
 ○自有濮議以來。言者攻歐陽修不已。遂罷韓琦亦罷。○王
 安石爲翰林學士。入對。首以擇術爲言。言必稱堯舜。○富弼
 同平章事。王安石參政。安石既執政。士大夫素重其名。以爲
 太平可立致。呂誨時爲御史中丞。將對。學士侍讀司馬光亦
 將詣經筵。相遇。並行。光密問。今日所言何言。誨曰。袖中彈文
 乃新參也。光愕然曰。衆喜得人。奈何論之。誨曰。君實亦爲此

言邪。安石執偏見。喜人佞己。天下必受其弊。光退而思之。不
 得其說。搢紳間有傳其疏者。往往疑其太過。誨言大姦似忠。
 大詐似信。安石外示朴野。中藏巧詐。驕蹇慢上。陰賊害物。疏
 其十事。上兩降手詔。諭誨論之不已。遂罷誨。安石建議。創
 制置三司條例司。議行新法。言周置泉府之官。變通天下之
 財。後世惟桑弘羊劉晏。粗合此意。今當修泉府之法。以收利
 權。安石多與呂惠卿謀。人號安石爲孔子。惠卿爲顏子。先是
 治平中。邵雍與客散步天津橋上。聞杜鵑聲。愀然不樂。客問
 其故。雍曰。洛陽舊無杜鵑。今始至。天下將治。地氣自北而南。
 將亂。自南而北。今南方地氣至矣。禽鳥飛類。得氣之先者也。
 不二年。上用南士。作相。多引南人。專務變更。天下自此多事
 矣。至是雍言果驗云。

(甥)姊妹ノ子モ亦甥ト曰フ(鞠后所)鞠ハ養フナリ后ノ所トハ曹太后ノ所ナリ
 (濮議)濮王ヲ崇奉スルノ議ナリ(擇術云々)術ハ道ナリ有道ノ人ヲ擇フナリ堯舜
 ノ道ハ至簡ニシテ煩ハシカラス至要ニシテ迂ナラス至易ニシテ難カラス但末世

ノ學者通知スルヲ能ハス以テ高クシテ及フヘカラスト爲スノミ(將對)誨將サニ
 入テ對セントスルナリ(學士侍讀)司馬光時ニ學士ト爲リテ而シテ經筵侍讀ヲ兼
 ス(彈文)彈ハ糾ナリ劾ナリ罪ヲ彈劾スルノ文ヲ謂フナリ(新參)新參政王安石ヲ
 彈スルナリ(愕然)驚シ貌(君實亦爲此言邪)言フハ君實ノ賢ニシテ亦此言ヲ爲ス
 ヤト蓋シ深ク歎スルノ辭ナリ(摺紳)公卿大臣ヲイフ(傳其疏)呂誨ノ彈文ナリ
 (偏見)偏僻ノ見識ナリ(疑其太過)誨カ安石ヲ彈スルノ過キタルヲ誹ルナリ(朴
 野)質朴鄙野ナリ(驕蹇)猶驕傲ノ如シ(疏其十事)大略言フ仁宗ノ朝ニ在リ舉
 當ラス而シテ肯テ恩ヲ謝セス愛ニ丁リテ服滿ツ而シテ累詔起タス英宗ノ世ヲ終
 フルマテ而シテ臣タラス神宗ノ初メニ在リテ而シテ疾ニ託ス知江寧府ニ除スル
 ニ及ヒテ乃チ命ニ從フ一ナリ小官ニ除スレハ則チ遜避ズ重任ヲ承レハ則チ辭セ
 ス二ナリ侍講侍讀本ト説テ進ムチ爲ス乃チ坐チ請ヒ自ラ奪フス三ナリ政府ニ居
 シテ多ク御批ヲ乞フ以テ異議ヲ沮ム四ナリ自ラ司舉取ヲ糾舉シテ法官ト爭論ス
 毎ニ情ヲ挾ミテ法ヲ破ル私ニ拘ハリ怨ヲ報ス五ナリ翰林ニ入テハ則チ惟其第ノ
 貴顯ヲ欲ス政府アリテハ則チ威權ヲ賣弄スルニ非サルナシ六ナリ己レニ異ナル
 チ貶黜シテ威ヲ專ラニシ政ヲ害ス七ナリ黼座奏對ニ當リテ畏敬ヲ知ラス唐介ト

論シテ遂ニ喧嘩ヲ致ス八ナリ上方サニ九族ヲ親睦ス乃チ張辟光ニ黨シテ岐王ノ
 罪ヲ離間ス九ナリ邦國ノ經費三司ニ在リ乃チ額外員ヲ増サント欲ス十ナリ(制
 置三司條例司)宋史職官志ニ制置三司條例司ハ邦計ヲ經畫シ舊法ヲ變スルヲ
 議シ以テ天下ノ利ヲ通スルヲ掌ル熙寧二年ニ置クト(泉府之官)泉ハ錢ト通ス
 周禮地官ノ下ニ掌ルニ市ノ征布ヲ以テス市ノ售レサル貨ノ民用ニ滯ル者ヲ斂ム
 其價ヲ以テ之レヲ實スト(桑弘羊)漢ノ武帝ノ時ノ人ナリ(劉晏)唐ノ德宗ノ時ノ
 人ナリ(愀然)容色ヲ變スルナリ(治平)英宗ノ年號ナリ(天津橋)洛陽ニ在リ(杜
 鵬)亦杜宇ト曰ヒ子規ト曰フ(天下將治云々)天道ハ南ハ陽ニシテ北ハ陰、君ハ陽
 ニシテ臣ハ陰ナリ地氣北ヨリシテ南スルハ人臣君ニ朝スルノ義ナリ故ニ天下治
 マル地氣南ヨリシテ北スルハ君臣ニ從フノ義ナリ故ニ天下亂ル(禽鳥飛類得氣
 之先者也)案スルニ唯々杜鵬ノミ氣ヲ知ルナラス衆鳥モ亦然リ讀書錄ニ禽鳥ハ
 氣ノ先チ得ル者ナリ丑ハ則チ雞先ツ鳴シモノハ陽氣動シナリ午中ニ雞亦鳴ク者
 ハ陰氣動クモノナリ是レ皆天機ノ自然ニシテ玄鳥鴻雁ノ往來スルモ亦此ノ如シ

安石欲行青苗法以爲周官國服爲息法也蘇轍日以錢貸

民吏緣爲姦錢入民手。雖良民不免妄用。及其納錢。雖富民不免違限。鞭箠必用。州縣不勝煩矣。參政唐介爭論新法。不勝疽發背卒。時人有生老病死苦之喻。謂安石爲生。曾公亮爲老。介死。富弼議論不合。稱病。參政趙抃無如安石。何惟稱苦苦而已。安石折抃曰。吾輩坐不讀書耳。抃曰。臯夔稷契何書可讀。安石亦不能對。

(青苗法)網鑑ノ註ニ陝西轉運使李參トイフ者部内ノ所轄戍兵多クシテ糧儲足ラサルヲ以テ審カニ其缺ヲ訂シ民ヲシテ自ラ麥粟ノ贏ヲ隱度セシメ先ツ貸スニ錢ヲ以テシ穀熟スルヲ俟テ乃チ官ニ還ヘス之ヲ青苗錢ト號ス是ニ至リテ條例司諸路ノ常平廣惠錢穀ヲ以テ陝西青苗錢ノ例ニ依ラント請フ(國服爲息法)有司民ニ貸スノ物其買ヲ定メテ以テ之レヲ與フ各々其國事ニ服スル所ノ貢物ヲ以テ息ト爲ス農ノ若キハ粟米ヲ以テシ工ハ器械ヲ以テシ其有ル所ヲ以テスルナリ(生老病死苦)佛說ニ謂フ人輪廻アリ生ヨリシテ而シテ老、而シテ病、而シテ死、皆苦境ナリ故ニ生死ヲ脫離スルヲ以テ妙ト爲ス當時此レヲ引テ以テ此下ノ五人ニ喻フナリ(疽)惡瘡ナリ(何書可讀)三代以前ハ文籍備ハテス臯、夔、稷、契ハ何ノ書

カ讀ムヘキモノアラントナリ

○遣使察農田水利 ○罷義倉 ○行均輸法 ○臺諫劉琦錢顛以議新法 貶 ○諫院范純仁檢詳文字蘇轍以議新法罷 ○行青苗法置常平官 ○富弼罷陳升之同平章事升之初附安石既相頗爲異同 ○行預買法令諸路預給錢和買紬絹 ○趙抃罷抃日所爲事夜必焚香告於天 ○親試舉人初用策葉祖洽以附會新法擢爲第一

(察農田水利)古制ノ廢スル修メサルヲナシ(義倉)舊制ニ郷社ニ置キテ以テ凶荒ヲ賑ハス是ニ至リテ之レヲ罷メタリ(均輸法)漢ノ武帝大司農ノ屬ヲ置ク均輸令丞アリ凡ソ州郡ノ當サニ官ニ輸スヘキ者ハ皆其上地ノ饒キ所ヲ輸セシメテ其所存ノ時價ヲ平カニセシム官自ラ無キ所ノ地ニ轉遷シテ之レヲ賣ル輸スル者既ニ便ニシテ官ニ利アリ故ニ均輸ト曰フ(以議新法貶)琦ハ處州ノ鹽酒稅ヲ監シ顛ハ衛州ノ鹽稅ヲ監ス(檢詳文字)官條例司ヲ佐シルヲ掌ル(以議新法罷)純仁ハ出テ、行中府ニ知タリ轍ハ江南府ノ推官タリ(常平官)漢ノ五鳳四年ニ大司農耿壽昌白フ邊郡ヲシテ皆倉ヲ築カシメ穀賤ケレハ價ヲ增シテ糶シ以テ農ヲ利シ穀

貴ケレハ價ヲ減シテ糶シ以テ民ヲ利ス名ケテ常平倉ト曰フ(預買法)預買ナル者ハ貨物ヲ融通スル爲メニシテ而シテ官預シメ之レヲ買フナリ凡ソ紬絹ノ類民間ニ餘リアリテ而シテ售レサル所ノ物ハ官之レヲ買フテ異時其物足ラサルヲ俟テテ而シテ平價ヲ以テ之レヲ賣リ與フナリ(令諸路預給錢和買紬絹)春ニ方リテ庫錢ヲ給シテ民ニ貸シ夏秋ニ至リテ絹ヲ官ニ致サシメテ預シメ紬絹ヲ買フナリ謂フナリ預買法ト物價ヲ平和スル所以ナリ故ニ之レヲ和買ト謂フ絹ノ大絲ヲ紬ト爲シ小絲ヲ絹ト爲ス(用策)廷試ノ策ハ此レヨリ出ルナリ

○右正言孫覺御史裏行程顥以議新法罷○中丞呂公著裏行張戢以議新法罷○李定爲裏行知制誥宋敏求蘇頌李大臨以繳定詞頭罷○謝景溫爲御史知雜○直史館蘇軾以嘗上萬言書及擬對廷試策議新法忤安石爲景溫所劾去○鄧綰上書言陛下得伊呂之佐百姓歌舞青苗免役等法又與安石書及頌置中書檢正以綰爲之鄉人皆笑罵綰曰笑罵從他笑罵好官我須爲之○曾公亮罷○策制科人呂陶張繪孔文仲力詆新法皆報罷○范鎮以數議新法

及嘗薦蘇軾孔文仲罷乞致仕陳升之罷○韓絳王安石同平章事○立保甲法

(右正言)官諫諍ヲ掌ル(裏行)即テ監察御史裏行ナリ(繳定詞頭)繳ハ糾戻ナリ言フハ詞頭ヲ封還スルナリ詞頭ハ即チ詔書ナリ○李定ハ秀州ノ判官タリ安石ニ阿附ス遂ニ定ヲ以テ監察御史裏行ト爲ス宋敏求其詞頭ヲ繳還セリ定カ驟カニ幕賓ヨリシテ位ニ升リ法ヲ執ルノ故事ニ非サルヲ以テナリ復タ蘇頌李大臨ニ下ス皆繳還シタリ(御史和雜)官御史ノ雜事ヲ知ルヲ掌ル(伊呂)伊尹、呂望ナリ(免役法)凡ソ役ニ當ルノ人戸ハ等第ヲ以テ錢ヲ出スヲ免役錢ト名ツク其坊郡等第ノ戸及ヒ未成丁單丁女戸寺觀官品ノ家舊ト免役ナシシテ錢ヲ出ス者ヲ助役錢ト名ツク凡ソ敷錢ハ先ツ州若シクハ縣ノ應サニ用ユヘキ願直ノ多少ヲ視、戸等ニ隨ヒテ均シシ願直ヲ取ル既ニ已ニ用非足ル又其數ニ率ヒテ増シテ二分ヲ取リ以テ水旱欠缺ニ備フ之ヲ免役後ノ寬剩錢ト謂フ其說ハ韓絳ヨリ始マリテ王安石ニ成レリ(中書檢正)熙寧三年ニ置シ官中書ノ庶務ヲ掌ル(報罷)安石怒リ帝ニ啓シテ御批シシメテ文仲等ヲ罷ムヲ謂フナリ即チ論報シテ罷ムナリ(保甲法)保甲法ハ農ヲ以テ兵ト爲ス所謂民兵ナリ綱目ニ保甲法ハ十家ヲ保ト爲ス保長アリ五十家

ヲ大保ト爲ス大保長アリ十大保ヲ都保ト爲ス都保正副アリ主客戸兩丁以上一人ヲ選ヒテ保丁ト爲シ保ノ兩丁以上ヲ附シ餘丁ニシテ壯勇ナル者アレハ亦之ヲ附シ家資最モ厚ク材勇人ニ過クル者ヲ内レテ亦保丁ニ充テ之レニ授ケ之レニ戰陣ヲ教ユト

○曾布爲中書檢正。○更科舉法罷詩賦明經諸科以經義論策試進士。○司馬光先自學士除樞副力辭不拜數言新法之害上諭安石曰聞三不足之說否曰不聞上曰外人云朝廷以爲天變不足畏人言不足恤祖宗法不足守昨學士院進館職策問專指此三事策問光所爲也光屢請外得永興移許州上言臣之不才最出群臣之下先見不如呂誨公直不如范純仁程顥敢言不如蘇軾孔文仲勇決不如范鎮屢請判西京留司御史臺至是得請後四任提舉嵩山崇福宮

(罷詩賦明經云々)安石言ラ古制ニ追復セント欲セハ宜シク先ツ聲律偶對ノ文ヲ除去スヘシ學者ヲシテ意ヲ經術ニ專ラニスルヲ得セシメ以テ朝廷ノ學校ヲ興建

ナルヲ俟ツ然シテ後ニ三代ノ教育選舉スル所以ノ法ヲ講求シ之レテ天下ニ施セハ則チ庶幾クハ以テ古ヘニ復スヘシト(館職)直學士ヲ謂フ(請外)光安石ト合ハス故ニ屢々出テ、外官ニ補センコトヲ請フナリ(永興)宋、陝西安西府ヲ名ツケテ永興軍京兆郡ト曰フ(公直)公正直直ナリ(敢言)猶直言ト言フカ如シ(勇決)勇毅果決ナリ(留司御史臺)職官志ニ留司御史臺ハ臺事ヲ管勾ス舊ト判臺ト曰フト(後四任)宋ノ制ハ三年ヲ一任ト爲ス光請フコトヲ得ルノ後チ四タヒ任セラル前任ヲ合セテ凡ソ十五年ナリ

○歐陽修先知青州以擅止給散青苗錢徙知蔡州至是乞致仕○富弼先知亳州坐格青苗法徙知汝州○中丞楊繪裏行劉摯以議新法罷○罷差役行募役法○立大學三舍法○行市易法○行保馬法○頒方田均稅法

(坐格青苗法)罪ニ連坐スルナリ格ハ廢格スルナリ閣ト通ス言フハ閣シテ之レヲ行ハサルナリ(楊繪議)上疏シテ曰ク老成ノ人惜マサルヘカラス今舊臣多ク疾ヲ引テ去ラソコトヲ求ム范鎮ハ年六十有二呂誨ハ年六十有八歐陽修ハ年六十有一ニシテ致仕ス富弼ハ年六十有一ニシテ疾ヲ引ク司馬光王陶ハ皆五十ニシテ散地

ヲ求ム陛下豈ニ其故ヲ思ハサルヘケンヤト(劉攀)上疏ノ略ニ曰ク陛下夙夜勵精シテ以テ庶政ヲ親ラス天下未タ安且ツ治ニ至ラサル者誰カ之ヲ致スソヤ蓋シ青苗ノ議起リテヨリ天下始メテ聚斂ノ疑アリ云々(差役)田糧ヲ驗セス人ヲ差シテ役ニ充ツルナリ(募役法)人戸ヲシテ等シク第シテ免役錢ヲ輸セシメ人ヲ募リテ役ニ充ツルナリ(大學三舍法)初メテ學ニ入ルヲ外舍ト爲ス員ヲ限ラス、外舍ヨリ内舍ニ升ル二百員、内舍ヨリ上舍ニ升ル一百員ナリ生員ハ各々一經ヲ治ム月ニ其業ヲ考試シ次ヲ以テ舍ニ升ルナリ(市易法)凡ソ貨ノ市フヘク及ヒ民ニ滯リテ售レサル者ハ其價ヲ平ニシテ之ヲ市ス以テ官物ニ易ヘンコト願フ者ハ之レヲ聽ス若シ官ニ市セソコト欲スル者ハ則チ其田宅或ハ金帛ヲ度リテ抵當ト爲シテ之レニ錢ヲ貸シ期ヲ責メテ償ハシム半歲ニ息ヲ輸スルコト一ナリ(保馬法)宋史ニ凡ソ五路ノ義保馬ヲ養ハンコト願フ者ハ凡ソ一匹、官ヨリ馬ヲ給シ或ハ直チ與ヘ歲ニ肥瘠ヲ閱ス死病ノ者ハ補償スト(方田均税法)東西南北各々千步、四十一頃六十七畝ニ當ル一百六十步チ一方ト爲ス歲々九月ヲ以テ令シテ地ヲ分ケテ計畫シ地ノ肥瘠ヲ驗シ分ケテ五等ト爲シテ稅數ヲ均足セシムルナリ

○置熙河路以王韶爲經畧安撫等使先是韶上平戎策謂

欲平西夏當復河湟今古謂之西熙河蘭鄯皆漢隴西等郡吐蕃唃廝囉一族國其間宜併有之以絕夏人右臂安石以爲奇謀始開熙河之役韶克河姚岷疊宕等州又據青唐咽喉之地邀候益斥役兵之死亡甚多○中書檢正章惇察訪湖北始議經制南北江蠻辰州南北江乃古錦州之地接施黔牂柯命章惇措置惇言招諭梅山蠻徭令作省戶皆歡迎其實殺戮浮屍蔽江

(熙河路)即チ臨洮府ナリ(河湟)二州ハ皆西羌ナリ水名ヲ以テ之ヲ稱ス(古渭)即チ隴西郡ナリ(蘭鄯)二州ノ名ナリ(唃廝囉)色囉ハ蕃族ノ首領ノ名ナリ(右臂)人身ヲ以テ地形ニ喩フ其右手ヲ絶ツナリ言フハ若シ熙河等ノ處ヲ得ハ西夏人ノ右臂ヲ絶ツカ如キナリ(河姚)即チ熙河路ナリ(青唐)善州又青唐ト名ツク(咽喉之地)地形ヲ以テ人身ノ咽喉ニ喩フ即チ要害ノ地ヲ謂フナリ(邊候)候ハ土ヲ封シテ壇ト爲シ以テ里ヲ記スルナリ五里ニ堡候、十里ニ雙候ナリ(經制江蠻)方サニ始メテ議ヲ建テ南北江ノ蠻夷ヲ經略制御スルナリ(施黔)二州ノ名(牂柯)郡ノ名(徭)南夷ノ別種ヲ徭ト曰フ(省戶)歸附ノ民、戶口ヲ減省スルナリ

○置詩書周禮三經義局。安石提舉。呂惠卿及安石子雱等爲檢討。○熙寧七年。天久不雨。河東北陝西流民皆流入京城。而京城外饑民尤多。監安上門鄭俠畫爲圖。上書曰。陛下南征北伐。皆以勝捷之勢爲圖。來上。無一人以天下憂苦。妻子不相保。遷移困頓。遑遑不給之狀爲圖。而獻者安上門。逐日所見。百不及一。亦可流涕。況千萬里外哉。時以旱故。求直言者皆咎新法。上疑欲罷之。安石不悅。求去。除知江寧府。安石薦韓絳代己爲相。呂惠卿爲參政。時號絳爲傳法沙門。惠卿爲護法善神。惠卿建議。免役出錢不均。出於簿書之不善。行手實法。惠卿既得勢。恐安石復入。遂逆閉其途。出安石私書。有勿令上知之語。凡可以害安石者。無所不用其智。又數與絳忤。絳乘間白上。復相安石。安石罷不一年。再入。聞命不辭。自金陵七日至關下。後數月。絳與惠卿相繼罷。○行戶馬法。

(安上門) 汴州ノ城門ナリ(畫爲圖上書) 時ニ久シク旱シテ歲饑ニ征斂苛急、東北

ノ流民風沙飄墮スル毎ニ扶携シテ道ヲ塞キ羸疾愁苦シテ身ニ完衣ナシ或ハ木實草根ヲ茹ヒ身ニ鎖械ヲ被テ瓦ヲ負ヒ禾壳ヲ掲ケテ以テ官ニ償ヒ累々トシテ絶ヘサルニ至ル監安上門鄭俠乃チ見ル所ヲ繪キテ圖ト爲シ馬遞ヲ發シテ之レヲ銀臺司ニ上リタリ(困頓) 猶困弊ノ如シ(遑々) 皇々ト同シ禮記ノ註ニ求ムルコトアリテ得サルカ如キナリ又遑々ハ猶彷彿ノ如シ(百不及一) 猶百分ノ一ト言フカ如シ(江寧府) 即チ金陵ナリ(傳法沙門) 言フハ安石ノ政法ヲ承クルヲ以テ佛徒ノ宗法ヲ承クルカ如キニ喩フナリ(護法善神) 佛法護持ノ神名ナリ(手實法) 人戸チシテ丁口田宅ノ實チ具ヘシム如シ隱シ落スコトアレハ許スニ其三ノ一ヲ以テ告獲ノ者ニ付シテ實ニ充ツルナリ(逆閉其途) 逆ハ豫メナリ(戶馬法) 前ノ保馬法ニ見ヘタ

○判相州韓琦薨。琦天資忠厚。能斷大事。治平間爲首相。政事問集賢典故。問東廳文學。問西廳太事。則自決之矣。出判相州。初言青苗不便。朝廷不從。即命散給。曰。藩臣之體當如是。在鄉郡八年而終。御制碑曰。兩朝顧命。定策元勛之碑。○命韓鎮如河東。割地。先是遼使屢至。言河東沿邊增修戍壘。

起舖舍侵入彼國蔚應朔州界乞行毀撤別立界至蓋遼人見朝廷招高麗建熙河西山植榆柳創保甲築河北城池創都作院降弓力新樣置界北三十七將疑有復燕之意故以爭地界爲名觀朝廷所以應安石斷之曰將欲取之必姑與之東西失地七百里○安石再相二年屢謝病子雱死求去尤力上益厭其所爲出判江寧府遂不復用百安石用事口談先王而專行管商之政知上有富強之志思所以濟其欲謂立法當用小人而後以君子守之不悟其無是理也天下騷然而國未嘗富邊鄙生事徒多喪敗而國未嘗強西鄙自治平末紳譎取綏州夏人即欲興兵報復夏主諒祚卒子秉常立大入寇安石雖用王昭取熙河之策徒構怨西蕃致鬼章等屢爲寇患初不能以此制西夏所用沈起劉彝又生蠻南方交趾李日遵卒子乾德立起彝相繼知桂州集土丁爲保甲於海濱集舟師教水戰禁止州縣與交人貿易交人大舉入寇圍邕州陷欽廉聲言中國作青苗助役法以困民出

兵相救安石怒遣趙高等討之官軍死者十六兵禍訖安石之去而未已吳充王珪繼安石爲相充先在政府數言政事非便既代安石蔡確鄧潤甫等共攻之不能去

(治平)英宗ノ年號ナリ(集賢)次相曾公亮ナイマ(東應)參政趙鼎ナイフ(西應)參政歐陽修ナイフ○集賢東應西應ハ皆署ノ名ナリ次相參政ノ居ル所ナリ(散給)青苗錢ヲ散シ給スルナリ(藩臣)之體當如是言フテ從ハレサルキハ則チ當サニ朝令ヲ欽奉スヘシ是レ藩臣ノ體自ラ執政ト異ナレリ(鄉郡)琦ハ本ト相州ノ人ニシテ相州ニ判タリ故ニ鄉郡ト曰フ(兩朝)云々(兩朝ハ仁宗英宗ナリ顧命ハ猶遺命ノ如キナリ元勛ハ元ハ首ナリ時ニ公亮ヲ稱シテ亞勳ト爲ス公亮仁宗英宗ノ遺命ヲ承ケテ天子ヲ策立スルノ元勳アルナリ(割地)地ヲ割キテ遼ニ與フナリ(舖舍)賈肆ヲ舖ト曰ヒ市居ヲ舍ト曰フ(堺至)境界四至ナリ(建熙河)熙河路ヲ置クヲ謂フナリ(植榆柳)其成長シテ以テ蕃騎ヲ拒クカ爲メナリ(保甲)解前ニ出ツ(都作院)兵器ヲ修ムル所ナリ(三十七將)名號未タ詳カナラス(將欲取之云々)此ノ二句ハ老子ノ語ナリ(口談先王云々)劉述等ノ上書ニ曰ク陛下安石ヲ政府ニ置ク必ス時ヲ致ス一唐虞ノ如クセン一ヲ欲ス而シテ反リテ管商權詐ノ術ヲ操ル云々(管商)管

仲商鞅ナリ(鬼章)西蕃ノ大酋ナリ(生靈)疊ハ隙ナリ猶兵端ト言フカ如シ(交人)
 交趾ノ人ナリ(豎欽廉)三州ノ名ナリ(聲言)揚言ナリ孫子ニ聲ヲ先キニシテ實ヲ
 後ニストアリ(助役法)凡ソ役ニ當ル人戸等第ヲ以テ錢ヲ出スヲ免役錢ト名ツク
 寺觀宮品孤獨ノ家舊ト役錢ナシ而シテ之レヲ出ス者ヲ助役錢ト名ツクルナリ
 (十六)十中ノ六ハ死スルナリ(訖安石之去)訖ハ至ルナリ(不能去)吳充ヲ去ル
 能ハサルナリ

○元豐元年。知湖州蘇軾。安置黃州。先是中丞李定言。軾自熙寧以來。怨謗君父。舒亶亦言。軾議時事。陛下發錢本以業貧民。則曰贏得兒童。語音好。一年強半在域中。明法以課試群吏。則曰讀書萬卷不讀律。致君堯舜終無術。興水利則曰東海若。知明主意。應教斥鹵變桑田。讀鹽禁則曰。豈是聞韶解忘味。邇來三月食無鹽。其他觸物即事。無不以譏謗為主。乃追軾繫御史獄。詔定與張璪推治。王珪言。軾有不臣意。舉軾檜詩。根到九泉無曲處。世間惟有螫龍知。陛下飛龍御天。而軾欲求之地下之螫龍。非不臣而何。上曰。彼自詠檜。何預

朕事。上本無意罪軾。吳充。王安禮。皆勸上容之。獄成而有是命。弟轍亦坐救軾而貶。坐軾詩案黜罰者。張方平。司馬光。以下二十二人。上實憐軾。尋移汝州。且復用矣。爲蔡確。張珪等所沮。○吳充罷。踰月而卒。○元豐元年。大正官名。元豐五年。官制成。改平章事爲左右僕射。以王珪。蔡確爲之。參知政事爲門下中書侍郎。章惇。張璪爲之。置尙書左右丞。蒲宗孟。王安禮爲之。以三省統領百職。中書取旨。門下覆奏。尙書施行。珪爲相。人謂之。三旨宰相。凡事惟曰取聖旨。得聖旨。則曰領聖旨。退書之。則曰奏聖旨而已。上厭之。確謂珪曰。上久欲取靈武。公能任責。則相位可保也。珪喜如其言。命內侍李憲等分道伐夏國。攻靈州。不克。士卒死及凍餒者十五六。憲上再舉之議。徐禧又議築永樂新城。夏人大舉攻城。城陷。禧等蕃漢官及諸軍死者萬三千。上聞奏。慟哭。

(安置)解前ニ出ツ(軾自熙寧以來怨謗君父)軾事ノ民ニ便ナラサル者ヲ以テ敢テ言ハス詩ヲ以テ託諷ス庶クハ國ニ益アラント中丞李定御史舒亶其語ヲ摛ミ以テ

侮慢ト爲ス(業)之レチ賑恤スルナリ(竊得云々)竊ハ有餘ノ買利ナリ強半ハ大半ナリ此詩ハ青苗助役ノ不便ヲ譏ルナリ言フハ百姓城中ニ於テ浮費ス而シテ莊家ノ子弟此ヲ以テ多ク城中ニ在リテ次第ヲ着ケス但城中ノ語音ヲ學ヒ得ルノミトナリ(明法)唐ノ制ニ明法アリ(律)法律ノ書ナリ(斥鹵變桑田)斥鹵ハ鹹地ナリ桑田ト變ストハ言フハ水利ヲ興スナリ訊ハ猶諫ムルノ如シ(聞韶云々)論語ニ子齊ニ在リ韶ヲ聞テ三月肉ノ味ヲ知ラストアリ蓋シ此義ヲ取ルナリ(不臣意)猶謀叛ノ意ト言フカ如シ(檜詩)檜ハ木ノ名、柏ノ葉ニシテ松ノ身ナリ上ノ二句ニ云ク凜然相對敢相欺、直幹凌雲未要奇ト(獄成而有是命)是ノ命トハ上文ノ黃州ニ安置スルヲ謂フナリ李定等軾ヲ誣ヒ必ス之レチ死罪ニ陷キレント欲ス故ニ獄詞己ニ成リテ神宗軾ヲ憐ミ是ノ命アルナリ(坐軾詩案)言フハ李定等軾ノ詩ヲ案驗シ因テ其往來スル所ノ文書ヲ索メ遂ニ軾ノ黨ト爲シ其人ヲ連坐スルナリ(張方平司馬光以下二十一人)張方平、李清臣、司馬光、范鎮、錢藻、陳襄、劉攽、李常、孫覺、曾鞏、王攸、劉摯、王廷堅、戚秉道、吳瑄、盛橋、王侁、王鞏、王安禮、周攸、杜子方、顏俊ナリ(僕射)射ハ官名ノ時ハ音夜ナリ(門下中書侍郎)門下省參政ヲ門下侍郎ト爲ス中書省參政ヲ中書侍郎ト爲ス(三省)中書、門下、尙書ナリ(覆奏)

覆ハ反ナリ言フハ詔令出ツレハ乃チ中書門下議シテ而シテ後チ之レチ反奏スルナリ(十五六)十中ニ五六ヲ隕スルナリ(善漢官)善官及ヒ漢官ナリ

○富弼上遺表言忠諫杜絕諂諛日進興利之臣爲國斂怨又言西事大可憂望留聖念弼早有公輔之望名聞夷狄遼使每至必問其出處安否忠義之性老而彌篤家居一紀斯須不忘朝廷至是薨○宰相同對上有無人才之歎蒲宗孟曰人才半爲司馬光邪宗孟尋罷司馬光資治通鑑成上即位孟乃不取司馬光邪宗孟尋罷司馬光資治通鑑成上即位之初已嘗御製序至元豐七年書始上初官制將行上欲取新舊人兩用之曰御史大夫非司馬光不可蔡確曰國是方定願少遲之既而上有疾又曰來春建儲當以司馬光呂公著爲師保公著夷簡子也上在位十八年改元者二曰熙寧元豐厲精求治日昃不暇食平生不御畋游不治宮室惟勤惟儉將以大有所爲也奈何熙寧以來誤於安石元豐以後用事者終始皆安石之黨竟爲天下患憤北狄倔强慨然有恢

復幽燕之志欲先取靈夏滅西羌乃圖北伐及安南失律喟然歎赤子無罪而死永樂之敗益知用兵之難始息念征伐卒無一事如意崩年三十八皇太子立是爲哲宗皇帝

(杜絕)杜塞之望言フハ三公ト爲リ天子ヲ輔弼スルノ名望アルナリ(一紀)十二年ナリ(公輔之望)猶須臾ノ如シ(同對)召シ對スルナリ(蒲宗孟云々)本傳ニ云ツ上語セズ宗孟ヲ直視スルヲ之レヲ久フシテ曰ク蒲宗孟ハ乃チ司馬光ヲ取ラサルカ未タ別事ヲ論セズ只樞密ヲ辭スルノ一節朕即位ヨリ以來惟此一人ヲ見ル他人ハ則チ之レニ迫リテ去ラシムト雖亦肯ンセス宗孟慚チ懼レテ以テ容ヲ爲ルナシト(資治通鑑成)初メ光戰國ヨリ秦ノ二世ニ至ルマテ約シテ左氏ノ體ノ如クシ通志ト爲シテ以テ進ム英宗之レヲ悅ヒ命シテ其事ヲ續カシム光遂ニ劉放、劉恕、范祖禹、及ヒ子ノ康ト編集ス帝位ニ即キテ名ヲ資治通鑑ト賜ヒ序文ヲ製シ之レニ賜ヒタリ(舊人)司馬光、呂公著ノ輩ヲ謂フナリ(國是)一國ノ舉ケテ是トスル所ヲ謂フナリ即チ國家ノ公論ナリ(遲之)遲ハ待ツナリ(建儲)儲ハ國儲ナリ太子ヲ建ツルヲ謂フナリ(不御政游)言フハ政權ニ出御セサルナリ(偏強)言フハ

強梁極戻ニシテ柔服セサルナリ(安南失律)律ハ軍法ナリ言フハ安南ノ軍、法ヲ失フテ敗ル、ナリ易ニ師出以律トアリ(喟然)歎息ノ貌(赤子)天子ハ民ノ父母タリ故ニ民ヲ謂フテ赤子ト爲ス書經ニ如保赤子トアリ是レナリ(皇太子)神宗ノ第次子ナリ

哲宗皇帝名煦初爲延安郡王神宗大漸立爲太子先是蔡確遣舍人刑怒邀高公繪欲使白太后言延安冲幼岐嘉皆賢王也公繪懼曰公欲禍吾家亟去怒包藏禍心反謂太后與王珪表裏欲捨延安而立子顥顥已及章惇蔡確得無變且播其說於士大夫間矣神宗崩太子即位甫十歲太皇太后同聽政熙寧中太后已嘗流涕爲神宗言安石變法不便既垂簾知天下厭苦日久首罷東京戶馬罷京東西路保馬罷京東西物貨場罷諸州鎮寨市易抵當罷汴河堤岸司地課放市易常平免役息錢罷在京免行錢罷提舉保甲錢糧巡教等官罷方田等皆從中出大臣不與

(大漸)漸ハ進ムナリ病勢大ニ進ミテ危篤ナルヲ謂フナリ(舍人)唐百官志ニ起居

舍人分クテ左右ニ侍シ四方ノ書ヲ獻納スルヲ掌ル(太后)神宗ノ母高氏ナリ神宗崩シテ尊ヒテ太皇太后ト爲ス(高公給)太后ノ姪ナリ(岐嘉)岐王顥、嘉王頊、皆英宗ノ子ナリ舊註ニ以テ哲宗ノ二兄ト爲スハ誤マレリ(包藏)心中ニ包藏シテ人ナシテ知ラサラシムルヲ謂フナリ(表裏)内外相須ナテ事ヲ成ヌヲ謂フナリ(子顥)即チ岐王ナリ(播其說)播ハ傳播スルナリ(垂簾)太后政ヲ聽ク必ス簾ヲ垂ル故ニ垂簾ト曰フ(東京戶馬)官馬ヲ以テ之レヲ民ニ責メ其レヲシテ字養セシムルヲ謂フナリ(保馬)解ハ前ニ見ユ(物貨場)宋史ニ買物ノ至ル者ハ先ツ官場ニ入ル官、船ヲ以テ運シテ京ニ至リ稍々解算ヲ輸スト(鎮寨)鎮ハ戍ナリ寨ハ砦柵ナリ(市易抵當)市易法ハ京師ニ於テ市易所ヲ置キ先ツ官錢ヲ支マテ貨ヲ收メテ間ニ在リ偶々官商ノ物貨アリ出シ賣リ行ハレヌ賣テ官ニ入ル、チ願ヘハ許シテ市易務ニ至ル投シテ賣ラシム若シ官物ヲ折換セント願フ者モ亦之レヲ聽ス最レヨリ先キ神宗ノ時人ニ聽シテ縣官ノ財貨ヲ貸シ田宅或ハ金帛ヲ以テ抵當ト爲シ息十分ノ二チ出シ期限ヲ過キテ返サ、ルキハ息ノ外ニ毎月更ニ罰錢百分ノ二チ加フ(罷汴河云々)汴河ノ堤岸司ノ每歲收ムル所ノ地課及ヒ放スル所ノ市易常平免役科息錢ヲ罷ムルナリ提岸司ハ官ノ名ナリ放ハ言フハ民ニ放散スルナリ常平免役

ハ解共ニ前ニ見ユ(免行錢)是レヨリ先キ京師ノ百物ニ行官司アリ須ユル所俱ニ以テ賣辨ス類ヲ倍折アリ神宗ノ時呂嘉問奏ス衆行願シハ免行錢ヲ出サント詔シテ之レニ從フ是ニ至リテ罷メグリ(提舉)官名ナリ官青苗錢等ヲ掌ル(從中出)太后ヨリ出ツルナリ

○王珪卒。蔡確、韓縝爲左右僕射。章惇知樞密院。司馬光門下侍郎。光居洛十五年。兒童走卒皆知司馬君實。神宗升遐。赴闕入臨。衛士望見。以手加額曰。司馬相公也。爭擁馬首呼曰。公毋歸洛。留相天子活百姓。所在數千人聚觀之。光懼歸洛。已而召爲執政。○河南程顥以是歲卒。顥字伯淳。弟頤字正叔。兄弟皆從濂溪周惇頤受學。惇頤字茂叔。博學力行。聞道早。遇事剛果。有古人風。爲政嚴恕。務盡理。以名節自礪。雅有高超。臆前草不除。曰。與自家意思一般。黃庭堅稱其人品甚高。胷中灑落。如光風霽月。有太極圖通書行于世。顥頤初從之。首令尋仲尼顏子所樂何事。學成各以斯文爲己任。顥嘗言。一命以上。苟存心於愛物。於人必有所濟。熙寧中以新

法不合去國。神宗嘗使推擇人才。所薦數十人。以表叔張載弟頤爲主。其死也。文彥博取衆論。表其墓。曰。明道先生而弟頤爲之序。曰。周公沒。聖人之道不行。孟子死。聖人之學不傳。道不行。百世無善治。學不傳。千載無真儒。無善治。士猶得明。夫善治之道。以淑諸人。以傳諸後。無真儒。天下貿貿焉。莫知所之。人欲肆。而天理滅矣。先生生于千四百年之後。得不傳之學於遺經。辨異端。息邪說。使聖人之道復明於世。蓋自孟子之後。一人而已。頤嘗語人。欲知吾之道者。觀此序可矣。

(走卒) 厥走ノ卒ヲ謂フナリ(升遐) 天子ノ死ヲ升遐ト曰フ(赴闕入臨) 禁闕ニ赴キ入リテ吊哭スルナリ(以手加額) 瞻望スルノ狀ナリ一説ニ云ク手ヲ以テ額ニ加フトハ掌ヲ合シ額ニ加ヘテ跪拜ス即チ南膜拜ナリ枕語ノ南無或ハ南膜ト曰フ猶歸依ト言フカ如キナリ胡人佛ヲ拜スル毎ニ必ス南膜ト呼ヒテ其號ヲ誦ス故ニ佛ヲ拜スルヲ謂フテ南膜拜ト曰フ亦膜拜ト曰フ此レ衛士光ヲ望ミ見テ胡人佛ヲ拜スルノ禮ヲ爲シテ之レニ倚頼スルナリ(光懼) 光衆人ノ己レニ服スルヲ見テ而シテ奸臣ノ嫉ム所ト爲ルヲ懼ルハナリ(以是歲卒) 神宗ノ元豐八年ナリ(濂溪) 周惇

頤南康ニ至リテ即チ室ヲ蓮花峯下ニ築ク前ニ溪アリ溢江ニ合ス營道ノ居ル所ノ濂溪ニ取リテ以テ之レニ名ツク學者稱シテ濂溪先生ト爲ス(剛果) 剛強果決ナリ事ニ遇ヘハ剛果ニシテ少シモ踟躕スルトナキナリ(與自家意思一般) 意思ハ生々ノ意思ナリ天地ノ生意流行發育ス惟々仁者ハ生々ノ意思胸中ニ充滿ス故ニ之レヲ觀テ其心ニ會スル者アリ(灑落) 風塵ニ洒落スルヲ謂フナリ(光風霽月) 雨後ノ風月ヲ謂フナリ以テ有德者ノ氣象ヲ形容ス(太極圖) 無極、太極、陰陽、五行ノ妙ヲ形容ス(通書) 四十篇アリ(令尋仲尼顏子所樂何事) 此語本ト令尋顏子仲尼樂處所樂何事ニ作ル朱子曰ク程子ノ言引キテ而シテ發セス蓋シ學者ノ深ク思フテ之レヲ自得センコトヲ欲スト(斯文) 聖人ノ道ヲ謂フナリ語ハ論語ニ本ツク(一命) 士ヲ謂フナリ周禮ニ一命爲士トアリ(表叔) 程頤ノ張載ニ於ケルハ外兄弟子ト爲ス故ニ頤ニ於ケルハ叔父行ナリ故ニ表叔ト謂フ(明道先生) 聖人ノ道ヲシテ煥然トシテ復タ世ニ明ナラシム故ニ明道先生ト曰フ(淑諸人) 淑ハ善ナリ後學之レヲ先輩ニ開クヲ得テ以テ其身ヲ善クスルナリ孟子ノ語ナリ(賢者焉) 不明ノ貌(千四百年之後) 明道先生ハ孟子ノ世ヲ去ルコト凡ソ千四百年ナリ(異端) 言フハ聖人ノ道ニ非スシテ別ニ一端ヲ爲スナリ

張載字子厚。初無所不學。後聞二程之言。乃盡弃其學。而講焉。有東銘。西銘。正蒙。理窟等書。行于世。人謂之橫渠先生。其城邵雍字堯夫。居河南。與二程友。雍之學。玩心高明。觀天地變化。陰陽消長。以達萬物之變。精於物數。推無不中。頤嘗在考試院。以其數推之。出謂雍曰。堯夫數只是加一倍法。雍歎其聰明。雍欲以數學傳二程。二程不受。邢恕欲受。雍不許。曰。徒長姦雄。雍有皇極經世書十二卷。擊壤集歌傳于世。人謂之康節先生。富弼。司馬光等皆深敬重之。宋自歐陽修。以古文倡天下。文章雖大變。而儒者義理之學。至周程出。然後大明。雍惇頤載皆歿於神宗之世。至是顯又歿。惟頤在。學者宗之。爲伊川先生。

(無所不學)孫吳佛老ノ類悉ク學ハサル所ナシ(二程)明道、伊川ナリ(橫渠)地名ナリ張載ノ居所ナリ(共城)縣ノ名(玩心)心ヲ持スルナリ(高明)高尚明白ナリ(陰陽消長)暑往ケハ寒來リ月盈ツレハ又缺クノ類ナリ(以其數推之)其數トハ堯夫ノ數ヲ謂フ(加一倍法)太極兩儀ヲ生シ兩儀四象ヲ生シ四象八卦ヲ生スルノ類

ノ如シ之レヲ推スニ窮リナシ太極ハ即チ理ナリ兩儀ハ陰陽ナリ四象ハ太陽少陽太陰少陰ナリ八卦ハ乾兌離震巽坎艮坤ナリ(二程不受)二程ノ學ハ一ニ義理ヲ以テ之レヲ斷ス數學ヲ受ケサル所以ナリ(皇極經世書)洪範ニ云ク皇建其有極ト又云ク歸于皇極ト此レニ本ツク或ハ云ク大中至正變ニ應シ窮リナキノ義ニ取ル觀物篇十卷、觀物外篇二卷ナリ(擊壤集)二十篇皆詩ナリ(康節)宋ノ元祐中ニ諡ヲ康節ト賜ヒタリ(倡天下)倡ハ首唱スルナリ(文章大變)古文ヲ唱ヘテ六朝四六ノ體ヲ一變セルナリ(伊川)先生龍門伊水ノ上ニ居ス故ニ學者之レヲ稱スルナリ

○元祐元年。蔡確罷。確與章惇。邢恕。相交結。恕往來傳送語。言自謂有定策功。言官王觀極言惇確及韓縝張璪朋邪。劉摯朱光庭蘇轍累數十疏論劾。確先黜。以司馬光爲左僕射。時王安石已病。其弟以郎吏狀示之。安石曰。司馬十二作相矣。帳然久之。議者或謂三年無改父道。新法姑稍損其甚者足矣。光慨然爭之。曰。先帝之法。善者雖百世不可變。若安石惠卿等所建。爲天下害。非先帝本意者。當如救焚拯溺。猶恐

不及。況太皇太后以母改子。非子改父。衆議乃定。或謂光曰。章惇。呂惠卿輩。他日有以父子之議聞於上。則朋黨之禍作矣。光起立拱手。厲聲曰。天若祚宋。必無此事。安石每聞朝廷變其法。夷然不以爲意。及聞罷助役。復差役。愕然失聲曰。亦罷至此乎。良久曰。此法終不可罷。安石與先帝議之。二年。乃行。無不曲盡。

(想往來傳送語言) 恕博之經籍ニ通シ文章ヲ能ク程頤ニ從ヒテ學フ司馬光呂公著王安石吳充皆之レヲ重ニス然レモ天資詭詐ニシテ冒進シ蔡確ト謀リテ岐王穎ヲ立テントス事既ニ成ラス會マ王珪卒ス宣確及ヒ章惇ト宣言ス太皇太后及ヒ吳充異議アリト確カ擁護ニ頼リテ止ム自ラ以テ功ト爲シタリ(定策)儲君ヲ立テ、天子ノ位ヲ定ムルヲ定策ト曰フ(言官)即チ諫官ナリ(確先黜)出テ、陳州ニ知タリ(其弟)王安國ヲイフ(邸吏狀)邸舍ノ京師ニ在ル者此レヨリ來リ告クル者ヲ邸報ト曰フ(司馬十二)言フハ宗族長幼ニ順ヒテ其輩行ヲ數フルナリ光ハ乃チ其十二ニ次ス(悵然)望恨ノ貌(救焚拯溺)火ニ焚カル、ヲ救ヒ水ニ溺ル、ヲ拯フトハ皆其急ナルヲ謂フナリ(父子之議)言フハ新法ハ乃チ先帝ノ立ツル所ニシテ子之

レヲ改ムルナリ(夷然)平易ノ貌(愕然)猝驚ノ貌(失聲)覺ヘス聲ヲ放ツヲ謂フナリ失ハ猶失笑ノ失シ(曲盡)委曲詳盡ナリ

○章惇韓縝罷。○王安石卒。安石在金陵。常獨語福建子。恨惠卿也。惠卿叛。安石惟章惇終始不叛。安石又常曰。新法之行。始終以爲可行者。曾子宣也。始終以爲不可者。司馬君實也。○呂公著右僕射。文彥博軍國重事。程頤宗政殿說書。蘇軾翰林學士。竄貶呂惠卿鄧綰等。○司馬光爲相。八閱月而薨。太皇太后哭之慟。上亦感涕不已。贈太師溫國公。謚文正。光在位。遼人夏人使來。必問光起居。而遼人勅其邊吏曰。中國相司馬矣。切毋生事。開邊隙。及卒。京師民罷市。畫其像。印鬻之。畫工有致富者。及葬。四方來會者。哭之如哭其親戚。光嘗語晁無咎曰。吾無過人。但平生所爲。未嘗不可對人言者耳。劉安世問光一言可以終身行之者。光曰。其誠乎。安世問其所從入。曰。自不妄語入。○蘇軾程頤同在經筵。軾喜諧諠。而頤以禮法自持。軾每嘲侮之。光之薨也。百官方有慶禮。事

畢欲往吊。頤不可。曰：子於是日哭，則不歌。或曰：不言歌，則不哭。軾曰：此枉死市，叔孫通制此禮也。頤怒。二人遂成隙。門人朱光庭、賈易爲言官，力攻軾。傅堯俞、王巖叟、呂陶等相繼論列。堯俞巖叟右光庭，陶右軾。是時元豐大臣退於散地，皆銜怨入骨。陰伺間隙，諸賢不悟。方自分黨相攻，有洛黨、川黨、朔黨。洛黨以頤爲領袖，光庭易爲羽翼。川黨以軾爲領袖，陶等爲羽翼。朔黨以劉摯、王巖叟、劉安世爲領袖，而羽翼尤衆。未幾，頤罷，不復召。久之，軾亦罷。後再入，三入，皆不久而出。

(福建子) 筮蹄ニ云ク惠卿ハ福建ノ人ト(曾子宣)曾布、字ハ子宣(司馬光薨)時ニ兩宮己レテ虛フシテ以テ光ノ政ヲ爲スヲ聽ク光モ亦身ヲ以テ社稷ニ殉ヘント欲ス躬庶務ヲ親ラシ晝夜ヲ舍テス病革テ復タ自ラ覺ヘス諄々トシテ夢中ノ語ノ如ク然レト皆朝廷天下ノ事ナリ(勅其邊吏)邊境ノ吏ニ戒勅スルナリ(印囑之)言フハ彫板シテ以テ之レヲ印シ普ク賣鬻スルナリ(妄語)虛誕妄語ナリ(慶禮)宋史ニ元祐元年九月大ニ明堂ニ享シ神考ヲ以テ配ス因テ天下ニ赦ス百官赦ヲ賀スト是レナリ(枉死市)叔孫通秦ノ時ニ知ヲ以テ刑ヲ免カレテ謗ヲ得タリ故ニ枉ト曰

フ漢ニ至リテ禮ヲ制シタリ因テ以テ頤ニ比ス蓋シ戲言ナリ(門人)受業生ヲ門人ト曰フ(右)助クルナリ(元豐)神宗ノ年號ナリ(散地)閑散ノ地ヲ謂フナリ莊子ノ註ニ云ク用ウヘキノ數ニ在ラサルナリ(領袖)猶統領ノ如キナリ倡首シテ事ヲ作ス者ヲ謂フ(羽翼)猶輔佐ト言フカ如キナリ

呂公著爲司空同平章軍國事。呂大防范純仁左右僕射。純仁仲淹子也。公著尋薨。○知漢陽軍吳處厚言蔡確謫安州。日作夏中登車蓋亭詩。譏訕臺諫論確不已。安置新州。呂大防范劉摯。范純仁、王存等以爲不宜。令過嶺置死地。純仁曰：此路荆棘八十年矣。奈何開之。吾曹政恐不免耳。爭之不得。臺諫交章。攻純仁黨。確純仁遂罷。劉摯爲右僕射。大防范欲引用元豐黨人。以平舊怨。謂之調停。蘇轍等力陳其不可。摯罷。蘇頌爲右僕射。頌罷。純仁又代之。○元祐八年九月。宣仁聖烈太皇太后崩。臨崩對上謂大防范純仁等曰：老身沒後。必多有調戲官家者。宜勿聽之。公等亦宜早退。令官家別用一番人。呼左右問。曾賜出社飯否。因曰：公等各去喫一匙社飯。明

年社飯時。思量老身也。后聽政九年。天下稱爲女中堯舜。不
比外家。以擁佑嗣君之故。二子一女皆踈。以至公御天下。當
世賢者畢集于朝。君子之盛。後世以慶曆元祐並稱焉。承神
宗壓兵之後。與民休息。西蕃鬼章爲邊將。擒獻釋不誅。以招
其部屬。夏國自其主秉常卒。乾順立。政亂主幼。屢寇邊。失藩
臣禮。皆強臣爲之。以其君民非有罪。不忍興師討伐。詔諸路
嚴兵自備而已。

(車蓋亭)安州ノ郡治ナリ(譏訕臺諫)其詩ニ云ク嬌々名臣郝甌山、忠言直節上元
間、鈞臺燕沒知何處、歎息思君倚碧灣ト蓋シ唐ノ高宗上元中ニ疾ヲ以テ位ヲ武
后ニ遜ラント欲ス甌山公郝處俊諫メテ之レヲ止ム今之レヲ思フテ乃チ臺諫ノ諫
ムルヲ能ハサルヲ譏ルナリ(過嶺置死地)嶺南ハ瘴氣多シ人往ケハ必ス死ニ至ル
故ニ死地ニ置クト曰フナリ(荆棘八十年)此路トハ南方ノ賤路ヲ指ス八十年或ハ
七十年ニ作ル言フハ此路乾興ヨリ以來久シク遠賤スル者ナクシテ荆棘八十年ニ
近シトナリ(奈何開之吾曹政恐不免耳)之ヲ開クトハ初メテ賤セラルヲ謂フ言フ
ハ吾カ輩奈何ソツ之レヲ開カン確若シ今賤セラレハ後チ吾カ輩モ亦小人ノ陷井

ル所ト爲リテ此地ニ竄セラルヲ免カレヌトナリ(交章)交々章疏ヲ上ツルナリ
(黨人)神宗ノ末年安石ノ黨ナリ(調停)言フハ和解兩全ナリ調和均停ノ義ニ取ル
ナリ(老身)太后自ラ言フナリ(沒後)猶死後ノ如シ(官家)俗ニ天子ヲ稱シテ官家
ト曰フ萬機論ニ曰ク五家ハ天下チ官ニス三王ハ天下チ家ニスト蓋シ此義ニ取ル
ナリ(一番人)一番ハ俗語ナリ猶一遞ト言フカ如シ此時黨派分ル故ニ兩黨ニ管セ
サル正直ノ人ヲ用ルヨトナリ○必多有云々ハ此レ上ニ謂フノ辭ニシテ公等云々
ハ大防等ニ謂フノ辭ナリ(曾賜出社飯否)曾ハ乃ナリ社飯ハ風土記ニ荆楚ハ社日
ニ於テ猪羊ノ肉ヲ以テ其飯ニ調和ス之レヲ社飯ト謂フ胡盧ヲ以テ之レヲ盛リ人
ニ相遺送シ以テ故舊ノ情ヲ敦フスト(女中堯舜)宣仁朝ニ臨ミ豪傑並ヒ進ム天下
安然トシテ復タ虞ナシ一旦崩シテ後チ未タ幾クナラスシテ群小再タヒ用サレ
大功德ノ宣仁ノ若キヲ斥ケテ之レヲ傾ケタリ(不比外家)私暱ヲ比ト曰フ(嗣君)
哲宗ヲ謂フ(二子)徐王魏王ナリ(一女)封邑未タ詳カナラス(慶曆)仁宗ノ年號ナ
リ(元祐)太皇太后政ヲ聽ク時ノ年號ナリ

○上始親政。侍郎楊畏首叛。呂大防自謂迹雖元祐。心在熙
豐。入對乞召章惇。明年改元紹聖。大防罷。惇爲右僕射。純仁

罷惇之來也。道遇陳瓘。惇素聞其名。獨請共載。訪以世務。瓘曰。請以所乘舟爲喻。偏重其可行乎。或左或右。其偏一也。惇默然良久。曰。司馬光姦邪。所當先辨。瓘曰。相公誤矣。此猶欲平舟勢而移左以置右也。果然將失天下之望。惇既至。以漸盡復熙豐之法。治元祐人之罪。無虛日。司馬光。呂公著。王巖叟。趙瞻。韓維。孫固。范百祿。胡宗愈。司馬康等。已死者。皆追貶奪贈。呂大防。劉摯。蘇轍。梁燾。范純仁。劉奉世。韓維。王覲。韓川。孫升。呂陶。范純禮。趙君錫。馬默。顧臨。范純粹。孔武仲。王欽臣。呂希哲。呂希純。呂希績。姚勗。吳安詩。王份。張耒。鼂補之。黃庭堅。賈易。程頤。秦觀。先光庭。孫覺。趙鼎。李之純。杜純。李周。蘇軾。范祖禹。劉安世。鄭俠等。皆連貶竄。文彥博久致仕。降爲太子太保。罷節鉞。尋薨。皇后孟氏。太皇太后所選聘也。在中宮五年。而廢。章惇。蔡卞。請追廢太皇太后。賴太后向氏。太妃朱氏泣諫。上悟。卞堅請施行。上怒曰。卿等不欲朕入英宗廟庭乎。抵其奏於地。

(上始親政)丘瓊山曰。嗚呼。宣仁后崩。帝始親政。親政。祖禹之疏報也。楊畏之言。即入。宋朝廷亂。興亡之幾。此在於此。判。呂大防。楊畏。王安石黨。ナリ。元祐之初。罪。得。ソ。ナ。恐。レ。テ。意。ナ。極。メ。テ。大。防。ニ。附。ク。大。防。之。レ。テ。信。シ。テ。先。ツ。密。ニ。畏。カ。己。レ。テ。助。ク。ル。ナ。約。シ。テ。竟。ニ。畏。ナ。超。選。シ。テ。禮。部。侍。郎。ト。爲。ス。是。ニ。至。リ。テ。畏。大。防。ニ。叛。キ。テ。首。ト。シ。テ。熙。豐。ノ。法。ヲ。復。ス。ル。ヲ。唱。フ。(述。雖。元。祐。述。ハ。行。事。ノ。迹。ナ。リ。言。フ。ハ。行。迹。ハ。元。祐。ニ。存。ス。ト。雖。心。ハ。熙。寧。安。石。ノ。政。ニ。在。ル。ナ。リ。(入。對。乞。召。章。惇。帝。畏。ナ。召。シ。テ。對。ヘ。シ。ム。詢。フ。ニ。先。朝。故。臣。孰。カ。召。シ。テ。用。ウ。可。キ。者。ナ。以。テ。ス。畏。遂。ニ。章。惇。安。燾。呂。惠。卿。鄧。潤。甫。李。清。臣。等。ノ。行。義。ヲ。列。上。ス。各。々。題。品。ヲ。加。ヘ。且。ツ。神。宗。ノ。法。度。ヲ。建。立。ス。ル。所。以。ノ。意。ト。王。安。石。學。術。ノ。美。ト。ナ。言。フ。章。惇。ヲ。召。シ。相。ト。爲。ソ。ト。乞。フ。帝。深。ク。之。レ。テ。納。レ。タ。リ。(偏。重。其。可。行。乎。云。々)偏。重。ハ。或。ハ。古。法。ニ。偏。シ。或。ハ。新。法。ニ。偏。ス。ル。ニ。喻。フ。言。フ。ハ。新。古。ノ。一。法。ヲ。酌。酌。シ。テ。中。道。ヲ。得。テ。而。シ。テ。之。レ。テ。施。行。セ。ハ。則。チ。以。テ。弊。ヲ。救。フ。ヘ。シ。ト。ナ。リ。(司。馬。光。姦。邪)惇。光。カ。新。法。ヲ。改。ム。ル。ヲ。以。テ。姦。邪。ト。爲。ス。(無。虛。日)猶。每。日。之。レ。テ。作。ス。ト。言。フ。カ。如。シ。(追。貶。奪。贈)前。ノ。罪。ヲ。追。論。シ。テ。官。爵。ヲ。貶。シ。其。封。贈。ヲ。奪。フ。ナ。リ。(罷。節。鉞)節。旄。斧。鉞。ヲ。追。回。シ。テ。節。度。使。タル。ヲ。得。サ。ラ。シ。ム。ル。ナ。リ。神。宗。查。博。ノ。英。宗。ヲ。輔。立。シ。テ。而。シ。テ。其。功。ニ。伐。ラ。サ。ル。ヲ。以。テ。兩。鉞。ノ。節。度。使。ヲ。加。フ。今。

並ヒコ之レヲ罷ム(孟氏太皇太后所選聘也)孟后ハ馬軍都虞侯元ノ孫ナリ帝年益々壯、太皇太后世家ノ女百餘ヲ歷選シテ宮ニ入ル后年十六、太皇太后及ヒ太后皆之レヲ愛ス致ユルニ女儀ヲ以テシ遂ニ冊シテ皇后ト爲ス太皇太后帝ニ語リテ曰ク賢内助ヲ得ルハ細事ニ非サルナリ既ニシテ歎シテ曰ク斯人ハ賢淑、福ノ薄キヲ惜ムノミ異日國ニ事變アラハ必ス此人之レニ當ラント蓋シ太皇太后孟后ノ廢セラル、ヲ知ルコ久シ(在中宮五年而廢)時ニ劉婕妤寵ヲ恃ミテ后ニ禮セズ后不平ナリ因テ隙ヲ成ス宮中ニ后ノ爲メニ禱祀スルニ會ス事聞ス章惇陰ニ劉婕妤ニ附テ婕妤内侍ノ郭隨ト獄ヲ構ヘテ之レヲ廢シタリ(太皇太后)宣仁聖烈太皇太后ハ英宗ノ后、神宗ノ母高氏ナリ章惇林希可ヲシテ書詔ヲ典ラシム凡ソ元祐ノ名臣貶黜セラル、ノ制ハ皆希可之レヲ爲クル其醜詆ヲ極メテ老姦國ヲ擅ニスルノ語ヲ以テ陰ニ宣仁ヲ斥クルニ至ル遂ニ請フテ之レヲ追廢シタリ(向氏)神宗ノ后、哲宗ノ母ナリ(朱氏)神宗ノ妃ナリ(上悟)宋鑑ニ云ク惇カ奏ヲ取り燭ニ就キテ之レヲ焚クト(抵)抛ツナリ

○立賢妃劉氏爲后。右正言鄒浩乞追停冊禮。別選名族。詔浩除名。勒停羈管。新州。浩道過其友田畫。臨別出涕。畫正色

曰。使君隱默官京師。遇寒疾不汗。五日死矣。豈獨嶺海之外能死人哉。願無自沮。士所當爲者。未止此也。○元符三年。上崩。在位十五年。改元者三。曰元祐。紹聖。元符。壽三十五。皇弟立。是爲徽宗皇帝。

(賢妃)女官ナリ(冊禮)冊ハ策書ナリ王言ノ制ニ七アリ一ニ冊書ト曰フ皇后太子ヲ立ツルニ之レヲ用ウ中書令讀ミ侍郎持シテ之レヲ授クルナリ(勒停)官職ヲ停メ罷ムルナリ(羈管)編管ナリ宋ノ法ニ面ニ文セスシテ流ス者之レヲ編管ト爲ス百姓ト同シク移徙スルコトヲ得サルノ意ナリ(遇寒疾不汗云々)傷寒シテ汗セサレハ遂ニ治マラサルナリ疾治セサレハ則チ死ス是レ京ニ在ルモ亦死時アルキハ則チ死ハ懼ル、ニ足ラサルナリ況ンヤ士ノ當サニ爲スヘキ者ハ之レヨリ甚クシキ者アルヲヤト浩茫然自失シテ謝シテ曰ク君我ニ贈ルコト厚シト(死人哉)死ハ殺スナリ(自沮)沮喪ナリ一説ニ按スルニ沮ハ滿ノ字ノ誤マリナリ滿ハ足ルナリ此レ畫浩ヲ激厲スルナリ(士所當爲者未止此也)按スルニ言フハ士ノ當サニ爲スヘキ所ノ者亦多シ此一舉ヲ以テ自滿スル勿レトナリ

徽宗皇帝名佶。神宗第十一子也。初封端王。哲宗崩。欽聖憲

肅皇太后向氏召宰執議立嗣。后欲立端王。章惇曰：端王浪子耳。曾布身長。望見端王已在簾下。叱曰：章惇聽太后處分。王出簾。惇惶恐失措。王即位。請太后權同處分軍國事。范純仁等二十餘人並收叙龔夫。陳瓘。鄒浩為臺諫。○韓忠彥為右僕射。忠彥琦子也。○文彥博。司馬光等三十三人。追復官。○太后垂簾半年而還政。○章惇罷。尋竄。○韓忠彥曾布左右僕射。○貶邢恕。○貶蔡京。蔡卞。卞安石婿也。先是臺諫龔夫。陳瓘。任伯雨等攻卞。罷其執政。京為翰林承旨。瓘見其視日不瞬。謂此人必大貴。然以其區區精神。敢抗太陽。他日得志。必為天下患。瓘語人曰：射人先射馬。擒賊先擒王。連疏攻之。甚力。京罷。尋又以御史陳次升等言與卞俱貶。

(宰執)宰相執政ナリ(浪子)聊浪放蕩ノ貌輕浮淺率ニシテ意見ナキ者ヲ謂フナリ
(處分)區處分別ナリ(失措)追遽狼狽ノ貌ナリ言フハ手足ノ措ク所ヲ失スルナリ
(二十餘人)皆章惇カ志ヲ得ル時ニ貶黜セラル、者ナリ(三十三人)亦皆章惇カ志ヲ得ル時ニ追貶シテ贈テ奪フナリ(追復官)章惇カ志ヲ得ル時ニ貶罷スル所ノ者

皆官ニ復スルナリ(翰林承旨)官ノ名、位諸學士ノ上ニ在リ東ノ第一閣ニ居ル大誥令、大廢置、承相ノ密畫、内外ノ密奏、皆專ラ專對ヲ受ク(瞬)目ノ動クヲ瞬ト曰フ(區々)微小ノ貌(爲天下患)言行錄ニ必擅私逞欲、無君自肆矣ニ作レリ(射人先射馬)言フハ馬仆レハ則チ人覆ヘル王擒スレハ則チ將降ルナリ以テ惡ヲ去ルハ當サニ其魁ヲ去ルヘキニ喩フ

○上意專欲紹述熙豐之政。而曾布微有兩存熙豐元祐之意。故建中靖國初。嘗畧變章惇蔡卞所爲。旣而布迎上旨。正人任伯雨。江公望。陳瓘等不容於朝。小人雖各有黨。更迭出入。意向則同。祖安石而已。○遼主弘基殂。號道宗。孫延禧立。號天祚。○女真阿骨打立。女真本名朱里真。肅慎遺種。而渤海之別族也。或曰。本姓挾辰韓之後。三國志所謂挾婁。元魏所謂勿吉。唐所謂黑水靺鞨者。其地也。有七十二部落。本不相統。自大中祥符以後。絕不與中國通。有生女真者。其類猶繁。其酋曰巖版。有孫曰楊割。太師。遂雄諸部。或曰。楊割之先。新羅人。完顏氏。女真妻之。以女生子二人。長曰胡來。傳三人。

而至楊割阿骨打其子也爲人沈毅有大志

(建中靖國)四字ノ年號ナリ(迎上旨)言フハ上ノ旨ヲ播リ意ニ先クナテ之レヲ導クナリ(意向)意ノ向フ所ヲ謂フナリ(阿骨打)阿ハ夷ノ名ノ時ハ音遏ナリ(渤海)渤海ハ本ト靺鞨ナリ靺鞨ニ粟末黒水ノ三部アリ唐ノ睿宗ノ先天二年ニ使ヲ遣ハシテ粟末靺鞨ノ酋長祚榮ヲ拜シテ渤海郡王ト爲ス是レヨリ始メテ靺鞨ヲ去リテ專ラ渤海國ト號シタリ(辰韓)東夷ニ馬韓、辰韓、辨韓アリ(元魏)元氏北魏ナリ(生女眞)女眞ノ中國ニ近クシテ尙能ク火食スル者ヲ熟女眞ト曰フ其中國ニ遠ク水草ヲ逐フテ以テ居ヲ爲ス者ヲ生女眞ト曰フ(完顏氏)完顏ハ猶漢ニ王ト言フカ如シ(新羅)國ハ東夷ニ在リ(三人)人ハ當サニ世ニ作ルヘシ

○建中靖國一年而改崇寧韓忠彥罷再追奪司馬光等官籍元祐黨人○曾布罷蔡京爲相蔡卞執政再貶竄元祐人立姦黨碑京自宗寧爲僕射歷大觀政和重和爲太師嘗暫罷輒復入雖罷之日實執國命其間趙挺之張商英作相嘗與京異然在位各不過數月或一年而罷如何執中鄭居中劉正夫余深雖在相位或久或淺居中亦與京異常相排正夫

亦小異然於京之權寵無損也京子攸之婦出入宮禁攸遂大用至父子權勢自相軋上寵攸而尊京子弟親戚滿朝皆其父子之黨京倡邪說以爲當豐亨豫大之運專以奢侈勸上窮極土木之功廣京城修大內盛築內苑鑄九鼎鼎成以九州水土納鼎中及奉安北方寶鼎忽漏于外作大晟樂作玉清神霄宮崇信道士林靈素策上爲教主道君皇帝作延福宮作保和殿作萬歲山以朱勳領花石綱奇花異木怪石珍禽奇獸無遠不致民間一花一木之妙輒令上供有一花費數千緡一石費數萬緡者二十年間山林高深麋鹿成群改名艮嶽又爲村居野店酒肆青帘於其間每歲冬至後即放燈縱令飲博謂之先賞元宵

(籍元祐黨人)姓名ヲ籍記ス文彥博等凡ソ一百一十九人尋テ詔ス其子孫ハ官アルモ官ナキモ並ヒニ闕ニ列スルコトヲ許サス又詔ス宗室其孫及ヒ服アル親ト婚姻ヲ爲スヲ得ス(立姦黨碑)姦黨碑ヲ文德殿門ニ建ツ蔡京又自ラ書シテ郡縣ニ頒ツ縣令監司長吏皆石ニ刻ス長安ノ石工安民アリ字ヲ鐫スルニ當リテ辭シテ曰ソ民

愚人固ニ碑ヲ立ツルノ意ヲ知ラス但司馬相公ノ如キ者ハ海内其正直ヲ稱ス今之
 レチ姦邪ト謂フ民刻スルニ忍ヒサルナリ府官怒リテ之レニ罪ヲ加ヘント欲ス民
 泣テ曰ク彼ヲ被フルハ敢テ辭セス安民ノ二字ヲ石ノ末ニ鐫スルヲ免カレンコト
 乞フ恐ラシハ罪ヲ後世ニ得ント聞ク者之レチ愧チタリ(國命)國家ノ號令ヲ謂フ
 ナリ(相排)排ハ擯排スルナリ(相軋)言フハ權勢迭ヒニ軋シテ相傾クナリ(豐
 亨豫大)豐豫ハ易ノ二卦ノ名ナリ豐ナル者ハ多大ノ名、盈足ノ義ナリ豫ナル者ハ
 安和悅樂ノ義ナリ(大内)禁中宮殿ヲ謂フナリ(鑄九鼎)帝意ヲ制作ニ銳フシ以テ
 太平ヲ文サル九鼎成ル各一殿垣墻ヲ以テ之レチ周ラシ上ニ碑垠ヲ施シテ方色ヲ
 以テ之レチ漫シタリ九鼎ハ中央ヲ帝鼎ト曰ヒ北ヲ寶鼎ト曰ヒ東ヲ牡鼎ト曰ヒ東
 北ヲ蒼鼎ト曰ヒ東南ヲ岡鼎ト曰ヒ南ヲ彤鼎ト曰ヒ西南ヲ阜鼎ト曰ヒ西ヲ島鼎ト
 曰ヒ西北ヲ魁鼎ト曰フナリ(忽水漏)是レ北方亂ヲ致スノ兆ナリ(大晟樂)學校先
 聖ヲ祭ルノ樂ナリ(神霄宮)初メノ名ハ玉清和陽宮、即チ福寧殿誕聖ノ所ナリ後
 ナ名ヲ神霄宮ト改ム(道士林靈素)靈素大言シテ曰ク天ニ九霄アリテ神霄ヲ最モ
 高シト爲ス其治ヲ府ト曰フ神霄玉清王ナル者ハ上帝ノ長子ニシテ南方ヲ主ル號
 シテ長生大帝君ト稱ス陛下是レナリ既ニ世ニ下降ス其弟青華帝君ト號スル者ハ

東方ヲ主リテ之レチ攝領ス又仙官八百餘名アリ今蔡京ハ即チ左元仙伯、王黼ハ
 即チ文華使、鄧居中童貫等ハ皆名アルノミ則チ仙卿褚慧下降シテ帝君ノ治ヲ佐
 クト時ニ劉貴妃方サコ寵アリ靈素以テ九華玉眞安妃ト爲ス帝心ニ獨リ其事ヲ喜
 ヒ甚タ寵信ヲ加ヘタリ(教主道君皇帝)徽宗ヲ策立シテ道家ノ教主ト爲シ道君皇
 帝ト號シタリ(花石綱)蘇州ノ人ニ朱冲トイフ者アリ及ヒ其子昉俱ニ蔡京ノ所ニ
 給事ス京其父子ノ名姓ヲ童貫ノ軍籍中ニ竄シテ皆官ヲ得タリ帝頗ル意ヲ花石ニ
 垂ル京冲ニ諷シ密ニ浙中ノ珍異ヲ取リテ以テ進メシム初メ黃楊二本ヲ致ス帝之
 レチ嘉ニス後チ歲々増加シテ五六品ヲ貢ス是ニ至リテ漸ク盛ニニ舳舻淮汴ニ相
 銜ム花石綱ト號ス舟舡ノ相繼キテ一運スルチ一綱ト爲スナリ(麋鹿)鹿ノ大ナル
 ナ麋ト曰ヒ小ナルチ鹿ト曰フ(改名良嶽)萬歲山ヲ改メテ良嶽ト爲ス山國ノ良位
 ニ在ルガ故ニ之レニ名ツクルナリ(酒肆青帘)酒肆ハ酒店ナリ青帘ハ酒旗ナリ
 (飲博)飲酒博奕ナリ(先賞元宵)正月十五日ヲ上元ト曰フ是ノ夜都城ニ燈ヲ張ル
 今期ニ先チテ燈ヲ放ツ故ニ先ツ元宵ヲ賞スト曰フナリ史記樂書ニ漢家正月上
 辛ヲ以テ太一ヲ甘泉ニ祀ル昏時ヲ以テ祀リテ明ニ到ルト徐堅謂フ今人正月ノ望
 夜ニ燈ヲ遊觀ス是レ其遺事ナリト

○時星芒屢見。地震。河決。怪異迭出。率以為常。京等誣奏。甘露降。祥雲現。飛鶴蔽空。竹生。紫花。芝草。產良嶽。及諸州連理木。雙花。芙渠。芍藥。牡丹。至指臘月。雷。三月雪。皆稱瑞表。賀。○女真阿骨打。以重和元年戊戌。稱帝。初遼主天祚。刑賞僭濫。荒於禽色。歲索名鷹。海東青。於女真。女真與其隣東北五國。戰鬪。乃能獲此禽。以獻。不勝其擾。阿骨打遂叛。攻陷混同江。東之寧江州。遼遣將討之。而敗。又起中京。上京。長春。西遼。四路兵並進。獨涑流河一路深入。大敗。三路皆退。女真悉虜遼東界熟女真。鐵騎益衆。天祚親征。復大敗。女真乘勝并渤海。遼陽五十四州。又度遼。西降五州。阿骨打遂建號。改名。旻。國號大金。明年破遼。上京。○高麗來求醫。上遣二醫往。還奏。實非求醫。乃彼知中國將與女真圖契丹。謂苟存契丹。猶足為中國捍邊。女真狼虎。不可交。宜早為之備。上聞之不樂。○上嘗微行都市。酒肆妓館。正字曹輔上言。編管彬州。

(星芒) 彗星ナリ(甘露降) 徵祥記ニ曰ク王者ノ徳天ニ至リ和氣感シテ甘露降ルト

(芝草) 王者仁慈ナルキハ則チ芝草生スト云フ(連理木) 王者ノ徳化八方ニ浴チク合シテ一家ト為ルキハ則チ木連理チ生スト云フ連理ハ本チ異ニシ幹チ連ヌルナリ(雙花芙渠) 芙渠ハ蓮ナリ首チ異ニシ蒂チ連ヌルチ雙花トイフ(相表裏) 内外相須チテ事チ成ヌチ謂フナリ(禽色) 禽獸ノ女色ナリ(海東青) 五國ノ東、大海ニ接ス名鷹チ出ス海東ヨリ來ル者之レチ海東青ト謂フ(五國) 女真ト相去ルヲ千里、五ハ其國ノ名ナリ(不勝其擾) 擾ハ煩擾ナリ(混同江) 水ノ名ナリ(遣將) 海州ノ刺史高仙壽トイフ者ナリ(涑流河) 一路ハ即チ四路ノ一ニテ獨リ一路ノ兵ノ涑流河ニ至ル者チ謂フナリ(熟女真) 解前ニ出ツ(鐵騎) 解前ニ出ツ(國號金) 阿骨打皇帝ノ位ニ即キ且ツ曰ク遼ハ賓鐵チ以テ號ト為ス其堅キニ取ルナリ賓鐵ハ堅シト雖ト終ニ亦變壞ス惟タ金ハ變セズ壞レヌ金ノ色ハ白ク完顔ハ色ハ白チ尙フ況ヤ居ル所ハ按出虎水ノ上ナリト是ニ於テ國チ大金ト號シタリ按スルニ女真國ノ語、金チ謂テ按出虎ト為ス按出虎水ハ即チ金水ナリ(苟) 若シト訓ヌ(捍) 禦クナリ(微行) 微賤ノ衣チ着テ間行スルチ謂フナリ(正字) 官名ナリ(編管) 編籍シテ編管スルナリ既ニ前ニ解ス

○童貫自崇寧間與王韶之子領兵復湟州任責措置邊事

已而復鄆州。鄆州貫遂建節為宣撫。既得志於西邊。遂謂北邊亦可圖。政和初。乃自請奉使覘遼國。有燕人馬植者。陳滅燕之策。貫挾以歸。更姓名趙良嗣。復燕之議。遂起政和。末有漢人泛海來。具言女真攻遼事。重和春乃用蔡京童貫議。遣馬政由海道至阿骨打所居阿芝川。涑流河。與議共攻遼。阿骨打遂遣使來。宣和初至京。詔京貫諭以夾攻取燕之意。差軍校呼慶送其使。由海道歸國。是歲王黼為相。力贊攻遼之策。及呼慶復與金使來時。阿骨打在上京。遂遣良嗣往約金。國取遼中京。本朝取燕京。歲幣如與遼之數。良嗣曰。燕京一帶則併西京是也。金主亦許之。以札付良嗣。期以女真兵自平地松林趨古北。南兵自白溝夾攻。良嗣歸。馬政復與子擴持國書往訂彼此兵不得過關。未幾金使復來。又以國書就付其使。歸國時。淮南京西河北江南相繼盜起。山東宋江方就招安。睦寇方臘連陷浙郡。中都為震。童貫甫平方臘。而北事作矣。金人悉師度遼。趨中京。攻陷之。中京者故奚國也。遂

引兵至松亭關。以與宋有各不過關之約。止引兵由其西。而過遼主先已引避。或言金前鋒將至。遼主震驚。丞奔雲中。入夾山。時燕王淳守燕。蕭幹立淳為主。宋童貫蔡攸帥師東路。至白溝。西路至范村。蕭幹迎戰甚力。宋師敗退。耶律淳死。宋師再舉。遼涿州將郭藥師領常勝軍來降。宋兵五十萬進駐盧溝河。蕭幹拒之。藥師問道襲燕。幹還救死鬪。藥師屢敗。僅以身免。遁還。盧溝之師遂潰。貫攸懼無功。獲罪時。金主在奉聖州。乃遣客禱金主圖之。金主分三道進兵。遂入居庸關。燕降於金。金使來言。燕京以金兵攻下。其地與宋租稅當以輸金。宋使趙良嗣往議之。許歲幣如契丹。舊數外更以百萬代租稅。而併求雲中之地。金人僅以燕京涿易檀順景薊六州來歸。貫攸入燕。燕之金帛子女。職官民戶。金人席卷而東。所得空城而已。貫攸歸。以王安中知燕山府。詹度郭藥師同知

(王韶之子)王淳トイフ者ナリ(建節)節ハ節旄ナリ(趙良嗣)良嗣ハ本ト燕人馬植ナリ仕ヘテ光祿卿ニ至ル行汙ニシテ内亂レ人ニ齒セヌ童貫使シテ盧溝ニ至ル植

謁見シテ自ラ燕ヲ滅スノ策アリト言フ貫載セテ與ニ俱ニ歸ル姓名ヲ易ヘテ趙良嗣ト曰フ(復燕之議)李氏曰ク燕雲ノ役ヲ啓ク者ハ初メハ則チ童貫志ヲ西邊ニ得テ遂ニ北邊モ亦圖ルヘシト謂フ繼テ趙良嗣來歸シテ獻スルニ燕ヲ取ルノ策ヲ以テス徽宗之レヲ如何ソ喜ハサラン夫レ豈ニ天下久安、士戰ニ習ハサルヲ知ラシ白溝ノ敗レ金人ノ爲メニ笑ハル遼亡ヒテ中國ノ憂始メテ大ナリト(漢人)高藥師トイフ者ナリ(差軍校呼慶)差ハ遣ハスナリ、呼ハ姓、慶ハ名ナリ(遣使)李善慶ナリ(本朝)猶南朝ノ如シ書宋人ニ成ル故ニ本朝ト曰フナリ(燕京)即チ幽州ナリ(金主)即チ阿骨打ナリ(以札)札ハ書札ナリ(古北)關ハ順州ノ北ニ在リ(白溝)涿州ノ南ニ在リ安肅ヲ去ルコト十五里、亦巨馬河ト名ツク宋ト遼人ト界ヲ分ツノ處ナリ源流未タ詳カナラス(訂)訂約ナリ(山東宋江)及時雨ト號ス梁山伯ノ大將ナリ(陸寇方臘)陸州清溪ノ民方臘世々縣揭村ニ居ル左道ニ託シテ以テ衆ヲ惑ハス臘ニ漆園アリ造作局屢々之レヲ酷取ス臘怨ミテ未タ敢テ發セズ時ニ吳中朱勳カ花石ノ擾ニ困シニ比屋怨ミテ致ス太學生鄧肅詩ヲ進メテ諷諫スレモ帝聽カス肅ヲ放チテ田里ニ歸ラシム勳益々橫ナリ臘民ノ忍ヒサルニ因リ陰カニ貧乏游手ノ徒ヲ聚メ勳ヲ以テ名ト爲シ起チテ亂ヲ作シ自ラ聖公ト號シ永樂ト建元シ官吏將

帥ヲ置キ巾飾ヲ以テ別ト爲ス紅巾ヨリシテ上凡ソ六等弓矢介冑ナシ惟タ鬼神詭秘ノ事ヲ以テ相扇謀シ室廬ヲ焚キ金帛子女ヲ掠メ良民ヲ誘脇シテ兵ト爲ス人太平ニ安ソシテ金革ヲ識ラス金鼓ノ聲ヲ聞キテ即チ手ヲ歛メテ命ヲ聽ク旬日ナラスシテ衆ヲ聚メテ數萬ニ至レリ(松亭)關ノ名ナリ(引避)引キ去ルナリ(雲中)郡ノ名(燕王淳)遼ノ親王ナリ(宋師敗退)童貫遼ヲ擊チテ白溝ニ敗績ス遼ノ使來リ言フテ曰ク女直ノ本朝ニ叛ク亦南朝ノ甚タ惡ム所ナリ今一時ノ利ヲ射テ百年ノ好ミヲ棄テ豺狼ノ鄰ニ結ヒテ他日ノ禍ヲ啓キ謂ヒテ得計ト爲ス可ナランヤ种師道請フテ之レカ和ヲ許ス貫納レヌ宋昭モ亦上書シテ云ク異時金必ス盟ヲ敗リテ中國ノ患ヲ爲ント王黼、童貫、趙良嗣等ヲ誅セント乞フ(常勝軍)涿州又號シテ常勝軍ト曰フ(盧溝河)河ハ北平ニ在リ其源代ニ出ツ(遣客)王瓌トイフ者ナリ(麟金主圖之)麟ハ求ムルナリ(分三道進兵)粘罕ハ南暗口ニ趨キ撻懶駙馬ハ北牛口ニ趨キ阿骨打ハ居庸關ニ趨クナリ(席卷)之レヲ收メ取ルコト席ヲ卷クノ易キカ如キナリ(燕山府)即チ燕京ナリ(詹度郭藥師同知)詹ハ姓、度ハ名ナリ同知ハ同知府ナリ文獻通考ニ同知ハ知府ノ貳ナリト

○有星如月徐徐南行而落光照人物與月無異○修神保

觀其神都人素畏之。傾城男女負土以獻。名曰獻土。又有飾作鬼使催納土者。上亦微服觀之。後數日旨禁。○京師河東陝西地震。宮中殿門搖動。且有聲。蘭州草木沒入山下。麥苗乃在山上。○金國無城郭宮室。用契丹舊禮。如結綵山。作倡樂。鬪雞擊鞠之戲。與中國同。但於衆樂後。飾舞女數人。兩手持鏡。類電母。其國茫然。皆芟舍以居。至是方營大屋數千間。盡做中國所爲。○兩京河浙路災異疊見。都城有賣青菓男子。孕而誕子。又有豐樂樓酒保朱氏。其妻年四十。忽生髭鬚。長六七寸。宛一男子。詔度爲女道士。

(神保觀)祠殿ノ名ナリ觀ハ樓閣ヲ謂フ之レニ登リテ以テ遠ク觀ルヘキノ意ナリ
(其神)俗ニ謂フテ二郎神ト曰フ(傾城云々)傾ハ猶盡スノ如シ城中ノ男女盡ク土ヲ負フヲ謂フナリ(旨禁)旨アリテ土ヲ納ムルヲ禁スルナリ(結綵山)綵ヲ結ヒテ山ト爲スナリ(倡樂)倡優ノ樂ナリ(鬪雞)筌蹄ニ雞ヲ養フテ其鬪ヲ看ルト(擊鞠)革ヲ以テ之レヲ爲ス内實ツルニ物ヲ以テシ擊打シテ以テ戲ト爲ス今通シテ之レヲ毬子ト謂フ(電母)三餘贅筆ニ俗ニ雷電ヲ呼ヒテ雷公電母ト爲ス亦本ツク

所アリ易ノ震ヲ雷ト爲シ離ヲ電ト爲ス震ハ長男ニシテ陽ナリ而シテ雷ハ天ノ陽氣ニ出ツ故ニ俗ニ雷公ト云フ離ハ中女ニシテ陰ナリ而シテ電ハ地ノ陰氣ニ出ツ故ニ電母ト云フ(芟舍)草舍ナリ周禮夏官ニ中夏教芟舍トアリ註ニ云ク芟ハ之レヲ草止スルナリト軍ニ草止ノ法アルナリ(兩京)京東、京西ナリ(疊見)重ナリ現ハルナリ(誕子)誕ハ生ムナリ(豐樂樓)酒樓ノ名、官士人ノ爲メニ置キテ以テ酒ヲ賣ルナリ(酒保)酒家ノ醞匠ナリ其醞造保信スヘシ故ニ之レヲ保ト謂フ(髭鬚)口上ニ在ルヲ髭ト曰フ(宛)恰モナリ(度爲女道士)度ハ度牒ナリ僧及ヒ道士タランコト願フ者ハ官之レニ文書ヲ與フルヲ度牒ト曰フナリ道士ハ猶巫祝ノ如キ者ナリ

河北山東盜起。連歲凶荒。民食榆皮野菜。不相食。饑民並起。爲盜。有張仙者。衆十萬。張廸衆五萬。高托山衆三十萬。自餘二三萬者。不可勝計。○金主稱帝。六年而殂。號太祖大聖武元皇帝。弟吳乞買立。改名晟。燕山之地。易州西北。乃金坡關。昌平之西。乃居庸關。順州之北。乃古北關。景州之北。乃松亭關。平州之東。乃險關。險關之東。乃金人來路。凡此數關。

天限蕃漢得之則燕境可保然關內之地平灤營三州自後唐爲契丹阿保機所陷以營灤隸平爲平州路得燕而不得平州則關內之地蕃漢雜處而燕爲難保矣遼張毅守平州金已遣人招毅毅曰契丹凡八路今特平州存耳敢有異志既而乃以平州南附宋遽納之趙良嗣力爭以爲必招金兵金人謀知即襲平州陷之得宋詔札自是歸曲累檄取毅不得已命王安中縊之而函送其首未幾金太子幹離不已由平州將入燕矣宋方且遣人密誘天祚來降以童貫宣撫兩河燕山路將迎天祚金人方退天祚入陰夾山不可得至是領衆南出遂爲金人所敗就擒契丹自阿保機至天祚九世而亡時宣和七年乙巳歲也是冬金幹離不粘罕分道而南幹離不陷燕山郭藥師降之金兵長驅而進郭藥師爲前驅童貫自大原逃歸粘罕圍太原太原師張孝純歎曰平時童太師作多少威重乃畏怯如此身爲大臣不能死難何面目見天下士孝純以冀景守關知朔寧府孫翊來救兵不滿二

千與金人戰于城下張孝純曰賊已在近不敢開門觀察可盡忠報國翊曰但恨兵少耳乃復引戰金人大沮再益兵力不能敵翊死焉無一騎肯降時王黼先一年已罷而白時中李邦彥並相皆鄙夫也金兵來時中但建出奔之策而已上內禪在位二十六年改元者六曰建中靖國曰崇寧大觀政和重和宣和太子立是爲欽宗皇帝

(河北山東盜起)張仙張廸ナル者ハ山東ノ盜、高托山ナル者ハ河北ノ盜ナリ(倉楡皮)楡ノ皮ヲ剥キ之レテ煮テ搗キ以テ之レヲ食フナリ(並起爲盜)群盜蜂起シテ隨テ滅スレハ隨テ起ル遂ニ大盜ノ地ト爲ル蓋シ盜賊ハ小ナリト雖モ人心ノ離叛ハ則チ大ナリ是ヲ以テ亡國ノ兆ハ常ニ小盜ヲ以テ首ト爲スナリ(昌平)縣ノ名(八路)名號未タ詳カナラス(敢有異志)叛意ナキヲ謂フナリ毅其實ハ宋ノ爲メニスルナリ(詔札)帝手札ヲ以テ詹度ニ附シ張毅ヲシテ内附セシムルノ詔書ナリ(歸曲)言フハ金人ヲ遣ハシテ叛ヲ納ル、ヲ以テ來リ責ムルナリ(縊之)宋、金ノ兵ヲ加ヘント欲スト聞キ遂ニ張毅ヲ殺シテ以テ其責ヲ塞ク此レ弱チ金ニ示ス所以ニシテ而シテ金人以テ指サシテ他日兵ヲ興スノ由ト爲スヲ得ルナリ(函送)

其首) 其首ヲ函ニ盛リテ之レヲ金ニ送ルナリ(幹離不) 幹ハ夷ノ名ノ時ハ音邊ナリ不ハ夷ノ名ノ時ハ音字ナリ(兩河) 河東、河北ナリ(就擒) 案スルニ金削リテ天祚ヲ封シテ主ト爲シ長白山ニ送り城ヲ築キテ之レニ居ラシム(九世而亡) 遼ノ阿保機梁ノ均王ノ貞明二年ニ始メテ建元セシヨリ是ニ至リテ凡ソ二百二十年ナリ(長驅) 猶直チニ進ムト言フカ如キナリ之レヲ禦ク者ナキヲ謂フナリ(太原帥張孝純云々) 童貫京師ニ遁レ歸ラント欲ス張孝純之レヲ止ム貫怒リテ之レヲ叱シテ曰ク貫命ヲ受ケテ宣撫ス土ヲ守ルニ非サルナリ必ス貫ヲ留メント欲セハ帥臣ヲ置キテ何ヲカ爲ント遂ニ行レリ(童太師) 童貫時ニ太師ト爲ル故ニ童太師ト曰フ(畏怯) 畏縮怯懦ナリ(天下士) 一ニ天子ノ二字ニ作レリ(朔寧府) 即チ朔州ナリ(賊已在近不敢開門) 賊己ニ城ニ逼リテ或ハ爲メニ乘セラル故ニ門ヲ開カサルナリ(觀察) 唐ノ乾元ノ初メ探訪使ヲ改メテ觀察處置使ト曰フ即チ今ノ提形按察使ナリ孫翊時ニ此職ヲ兼チタリ(鄙夫) 庸劣ニシテ節義ナキ者ヲ謂フ(內禪) 位ヲ太子ニ傳フルナリ時ニ李綱臂血ヲ刺シ上疏シテ請フ太子ノ位號ヲ假リ宗社ヲ守リ將士ノ心ヲ收メテ死ナリテ敵ヲ扞カハ天下ハ保ツヘシ云々

欽宗皇帝名桓。在東宮無失德。蔡京童貫輩咸憚之。欲動搖

不可。至是即位。大學生陳東等伏闕上書。乞誅蔡京童貫王黼。梁師成。李彥朱。劬六賊。以謝天下。彥以根括民田。破蕩百姓。結怨於河北。京東西三路者也。劬以花石綱所在騷動。結怨於東西者也。靖康元年。首竄黼劬彥。尋皆殺之。○有狐升御榻而坐者。詔毀狐王廟。○上皇奔應天府。○以李綱爲行營使。定城守策。○除元祐黨籍。追贈范仲淹。司馬光等官。○白時中罷。李邦彥張邦昌爲相。

(欲動搖) 太子ノ位ヲ奪ヒ他ノ儒王ヲ立テ、已レ等政ヲ擅マニセント欲スルナリ
(根括民田) 根括ハ打量寺殿ニシテ零畝ヲ剩サ、ルヲ謂フナリ宋鑑ニ政和六年民ノ契券ヲ案シテ而シテ樂尺ヲ以テ打量シ其贏ハ則チ拘テ官ニ入ル而シテ創メテ租課ヲ立ツ之レヲ公田錢ト謂フトアリ便蒙ニ云ク舊註ノ樂尺ハ大晟樂ノ尺ナリ律尺新書ニ大晟樂尺ハ徽宗皇帝ノ指ノ三節ヲ三寸ト爲ス唐ニ小尺大尺アリ小尺ハ十寸ヲ以テ尺ト爲シ桓黍ニテ定テ爲スナリ大尺ハ尺二寸ヲ以テ尺ト爲ス唐朝ノ造ル所ナリ鐘律冠冕、皆小ナル者ヲ用ウ此此外官私悉ク大ナル者ヲ用ウルナリ宋ハ唐ノ大小ノ尺ニ沿フ是ニ至リテ始メテ大晟尺ヲ制ス玉海ニ官ノ小尺ニ比ス

レハ短キヲ五分有奇ナリ(花石綱)解前ニ出ツ(御榻)天子ノ坐スル所ノ牀榻ナリ
 (狐王廟)狐王ハ出處未タ詳カナラス此一節ハ宋鑑ヲ案スルニ事ハ徽宗ノ宣和七
 年ノ秋ニ在リ讀ム者之レヲ詳カニセヨ(奔應天府)帝幹離不カ河ヲ濟ルト聞キ即
 ナ詔ヲ下シテ親征シ蔡攸ヲ以テ太上皇帝行宮使ト爲シ上皇ヲ奉シテ東行シテ以
 テ敵ヲ避ケタリ(定城守策)李綱入テ曰ク陛下己ニ臣ニ許シテ留マラシム復タ行
 ナ戒シムルハ何ソヤ今六軍父子妻孥皆都城ニ在リ死ヲ以テ守ラント願フ萬一中
 道ニシテ散シ歸ラハ陛下孰ト與ニ衛ルコト爲ン敵兵己ニ逼リ乘輿ノ未タ遠カラ
 サルヲ知ル健馬ヲ以テ來リ追ハ、何ヲ以テ之レヲ禦カント帝感悟シテ遂ニ止ム
 禁衛六軍之レヲ聞キ悅ハサル者ナシ皆拜伏シテ萬歲ト呼フ綱守戰ノ具ヲ治シ數
 日ニシテ畢レリ(黨籍)言フハ司馬光等ノ姓名ヲ籍記シテ與ニ京ニ在ルコト得ス
 差遣スルナリ

○春正月幹離不抵京師先是朝廷遣李鄴求和幹離不携
 鄴以攻京城不克乃遣王洵與鄴偕來邦彥等皆主和惟綱
 欲戰上是邦彥之計遣鄭望之出使未至而遇王洵與俱入
 見又遣李稅出使稅又與金使偕來金人需犒師金五百萬兩

銀五千萬兩牛馬萬頭表段百萬匹割中山河間太原三鎮
 地二十餘郡且欲宰相親王爲質遣張邦昌副康王如其營
 金國太子與康王同射連發三矢皆中筈金人謂是將家子
 非親王遣歸更請肅王爲質种師道等諸路勤王兵至師道
 奏京城周回八十里城高數十丈粟支數年宜與城內劄寨
 拒守俟困擊之綱亦奏金以孤軍深入如虎投檻不可與角
 一旦之力縱歸擊之必勝之計上然之而李邦彥吳敏等專
 主和議論不一致虜有待汝議論定時我已渡河之譏未幾
 統制官姚平仲宵攻金營不克上大驚懼廢行營罷李綱以
 謝金人大學生陳東及都人數萬伏闕乞復用綱得旨復右
 丞充守禦使衆乃散金使復來乃以割三鎮詔書遣使持往
 時括在京金僅得二十餘萬兩四百餘萬兩藏蓄已空金人
 圍京城凡三十日得割地詔不俟金幣數足而退种師道
 請臨河要擊之綱亦以爲彼兵六萬而我勤王之師二十餘
 萬縱其半渡而擊之必勝邦彥等不從惟詔三鎮仍堅守不

割

(牛馬萬頭)牛ハ頭ト稱スヘシ馬ハ匹ト稱スヘシ今牛馬萬頭ト稱スル者ハ之レヲ併セ稱スルノミ(表段)縉帛ノ用テ表衣ト爲スヘキ者ヲ謂フ(爲質)質ハ質子ノ時ハ音致ナリ(副康王)副ハ副貳ノ時ハ音赴ナリ康王ハ皇弟構ナリ(如其營)如ハ往クナリ(皆中等)前ノ弦ヲ受クル處ヲ等ト曰フ等ニ中ルトハ後矢前矢ヲ破ルヲ謂フ是レ射術ノ精英ナルナリ(肅王)亦皇弟ニシテ徽宗ノ第五子ナリ(种師道等)師道ト同鎮陝西路ノ姚平仲、鄭延、張俊、韓射中、環慶、汪洋、馬遷、熙河ノ姚古、秦鳳ノ种師中、及ヒ折彦質、折可求等トナリ(勤王兵)王事ヲ勤ムルノ兵ナリ(劉樂)壘寨ヲ立ツルヲ謂フナリ今仍ホ駐劄ノ目アリ(俟困)其糧乏シク兵困シムヲ俟ツナリ(虎投楹)楹ハ柙ナリ虎ヲ捕フルノ所ナリ勢ノ脱スヘカヲサレヲ知ルガ故ニ其暴愈々甚クシキニ喻フナリ(角一日之力)角ハ比フルナリ(縱歸)給クニ誓言ヲ以テシ詐リテ三鎮ヲ復シテ其國ニ歸ルヲ縱ルスナリ(統制官)軍政ヲ宣撫スルヲ掌ル職官志ニ舊ト師ヲ出シテ征討ス諸將相統一セス則チ一人ヲ拔テ都統制ト爲シテ以テ之レヲ總フ後チ統制官ト爲スト云フ(罷李綱云々)金ノ幹離不王洎ヲシテ來リテ誓ニ違ヒ兵ヲ用ウルノ故ヲ詰責シ且ツ更ニ他王ヲ召サシム洎至ル李邦

彦之レニ語リテ曰ク兵ヲ用ウルハ乃チ李綱姚平仲ノミ朝廷ノ意ニ非サルナリト因リテ罷メテ以テ金人ニ謝シ親征行營司ヲ廢シタリ(三鎮)中山、河間、太原ナリ(括在京金)王孝廸議シテ京ニ在ル軍民官吏ノ金銀ヲ括シ取ルナリ(詔三鎮)朕夙夜己レヲ追咎シテ和議ヲ主ルノ臣ヲ罷ム其三鎮ハ保塞陵寢ノ在ル所、誓テ當サニ固ク守ルヘシ

京師受圍時梁師成已誅至是竄蔡京於儋州至潭而死年八十蔡攸竄萬安軍尋有詔即所在斬之童貫亦遠竄追斬南雄○李邦彥罷張邦昌吳敏並相邦昌罷徐處仁相處仁敏罷唐恪相恪罷何臬相○上皇歸京師數月金兵復至幹離不由東路陷眞定長驅先抵京師粘罕由西路陷隆德太原府汾澤州平定軍平陽府河南府河陽府鄭州懷州抵京師張叔夜等統兵赴闕唐恪耿南仲專主和議曰今百姓困匱養數十萬於城下何以給之乃止各道兵母得動京師自十一月受圍凡四十日有卒郭京者言能用六甲法生擒粘罕幹離不盡令守禦人下城獨坐城樓上以親兵數百自衛

俄頃金人鼓譟而進京給衆曰須自下城作法因引餘兵南遁虜兵登城者纔四人衆皆披靡大潰上聞城陷慟哭曰朕不用神師道言以至於此時師道前一月卒矣護駕人猶有萬餘馬亦數千張叔夜連戰四日斬其貴將一人欲護駕突圍而出上惑於和議不定士卒號哭而散虜使劉晏請上出城都民爭入嚮而食之何處欲率都民巷戰聞者爭奮金人由是歛兵不下惟以割地責金幣和議爲辭以誤戰守之計侍郎耿南仲力主議和上以爲然遂墮其計二元帥請與上皇相見上曰上皇驚憂已病朕當自往如青城見之二宿而返明年春復請上出郊續逼出上皇張叔夜諫曰今上一出不歸陛下不可再往臣當率勵精兵護駕以出縱虜騎追至臣決死戰或可僥倖若天不祚死於封疆不猶生陷於夷狄乎上皇欲飲藥爲范瓊所奪逼上皇出宮皇后太子親王帝姬皇族前後三千餘人悉赴軍前城中子女金帛寶玩車服器用圖書百物括索公私上下俱空然後宣金主詔書選立

異姓遂册前太宰張邦昌爲楚帝以宋二帝北歸金人在汴凡七閱月而去始至張叔夜營力戰餘皆主和以至吳玠莫儔王時雍徐秉哲范瓊等往來逼逐上皇以下出郊議舉異姓方上在青城逼易御服時惟李若水抱持大呼奮罵金人刀裂其頤斷其舌而後梟之相謂曰大遼破死義者十數今南朝惟李侍郎一人然一時憤死者甚衆金人不知也吳革結衆欲劫還二帝爲范瓊誘殺何處孫傅張叔夜秦檜司馬朴皆爭論乞存立趙氏金人驅之從上北行叔夜不食粟惟飲湯過界河死藁至燕亦不食死當京城危急時四方勤王之師至者皆詔止不進恐妨和議訖金人之退未嘗交兵上在位不二年國破改元曰靖康弟康王立于南京是爲高宗皇帝

(萬安軍)南海ニ在リ(南雄)府ノ名(長驅)猶直進ト言フカ如シ之レヲ禦ク者ナキ
 ナ言フナリ(眞定)府ノ名(卒郭京)事ヲ好ム者言フ京能ク六甲ノ法ヲ施ス以テ金
 ノ二將ヲ生擒シテ掃蕩シテ餘リナカルヘシト六甲トハ甲子、甲寅、甲辰、甲午、甲

申、甲戌ヲ謂フ其法七千七百七十七人ヲ用ケ朝廷深ク信シテ疑ハス命スルニ官
 ナ以テシ金帛數萬ヲ賜フテ自ラ兵ヲ募ラシム使藝能否ヲ問フトナク但年命ノ六
 甲ニ合スル者ヲ擇フ得ル所ハ皆市井ノ游惰、旬日ニシテ足ル敵攻ムルヲ益々急
 ナリ京談笑自如、云ク日ヲ擇ヒテ兵二百ヲ出サハ太平ヲ致スヘシト直チニ襲ヒ
 擊チテ陰山ニ至リテ乃チ止マル孫傳ト何栗ト尤モ之レヲ尊信ス識者之レヲ危ミ
 タリ京嘗テ曰ク危急ニ至ルニ非サレハ吾カ師出サスト(拔靡)震ヒ伏スル貌(种
 師道言)是レヨリ先キ金人ノ去ルキ師道之レヲ要擊セント請フ從ハス曰ク異日
 必ス後ノ患ヲ爲ント是ニ至リテ果シテ然リ(嚮而食之)切肉ヲ嚮ト曰フ逐節ニ其
 體ヲ分チテ之レヲ切ルヲ謂フナリ(墮其計)金人ノ計ニ墮ツルナリ(二元帥)幹離
 不、粘罕ナリ(上皇驚憂云々)帝往テ金ヲ納レテ降ヲ請フ二帥云ク宜シク族中別
 ニ一人ヲ擇ヒテ以テ宋國ノ主ト爲スヘシ仍テ帝號ヲ去ラント帝默然タリ終ニ留
 メテ遣ラヌ(青城)虜ノ營ナリ(出郊)金ノ營ニ至ルヲ謂フナリ(率勵)率先勉勵ナ
 リ(死於封疆)社稷ノ臣ハ封疆ニ死スト是レナリ(欲飲藥)言フハ毒藥ヲ飲ミテ自
 殺セント欲スルナリ(帝姬)徽宗ノ政和三年ニ公主ヲ改メテ帝姬ト爲ス(悉赴軍
 前)悉ク金ノ軍前ニ赴クナリ(冊)冊命シテ以テ帝ト爲スナリ(往來云々)筌蹄ニ

云ク往來シテ事ヲ議シ以テ譖シテ異姓ヲ舉グルニ至ル者ハ吳玠、莫儔ナリ上皇
 以下ヲ逼逐シテ郊ヲ出ツル者ハ王時雍、徐秉哲ナリ都人ヲ脅懼スル者ハ范瓊ナ
 リ(大呼奮罵)若水金ノ營ニ在ルヲ旬日、粘沒喝召シテ異姓ヲ立ツルノ狀ヲ問フ
 若水因リテ之レヲ罵リテ劇賊ト爲ス粘沒喝之レヲ擁シテ去ラシム若水反顧シテ
 罵ルヲ益々甚シ監軍其脅ヲ搥破ス血ヲ噴テ罵ルヲ愈々切、及チ以テ頸ヲ裂キ舌
 ナ斷ツニ至リテ死セリ○呂中曰ク李若水嘗テ車駕ノ城ヲ出ルチ主ル者ナリ其レ
 ナシテ死セサラシムルモ亦國ヲ誤マルノ數ニ在リ惟其一死明白昭晰、國ヲ誤マ
 ルノ罪釋ク而シテ忠義ヲ言フ者之レヲ稱スト(頤)頤口ノ傍ナリ(梟之)首ヲ木上
 ニ懸クルチ梟首ト曰フナリ(欲劫還)一帝云々)吳革内親事官數百人ヲ率キテ皆先
 ツ其妻子ヲ殺シ居ル所ヲ焚キ義ヲ金水門外ニ舉ク范瓊與ニ謀チ台セント詐ハリ
 悉ク兵ヲ棄テ、伏セシム、乃チ後ヲヨリ之レヲ襲ヒテ百餘人ヲ殺シ捕獲シテ其子
 ナ併セテ皆之レヲ殺シタリ(界河)霸州ニ出ツ東シテ海ニ入ル(南京)即チ應天府
 ナリ

南宋

高宗皇帝名構。徽宗第九子也。母章氏。徽宗夢吳越武肅錢

王入室已而生構封康王靖康初嘗出使幹離不軍是冬幹離不再來奉詔再出使耿南仲偕行至相州民遮道請無往至滋州守臣宗澤止之相州守以蠟書言金人方遣騎物色康王所在乃回相州與南仲揭榜召兵勤王有詔以康王爲大元帥汪伯彥宗澤爲副領兵入衛王從伯彥議出北門渡河至大名聞京師陷澤請進兵向京城伯彥請王移兵東平措身安地南仲亦以爲然遂東去知河間府黃潛善亦領兵至進屯濟州探報二帝北行張邦昌爲金所立國號楚是日風霾日有薄暈百官慘怛邦昌亦有憂色惟王時雍范瓊等欣然若有所得邦昌在位三十日御史馬紳貽書邦昌請速行改正易服歸省遂迎元祐孟太后聽政太后迎立康王詔告中外有曰漢家之厄十世宣光武之中興獻公之子九人惟重耳之尙在遣使奉表及以孟后詔來邦昌繼至伏地慟哭請死使臣自河北竄來進道君手札曰便可即眞來救父母王慟哭拜受遂趨應天府即位改元建炎以主和誤國

罷竄耿南仲召李綱爲相以宗澤知開封爲留守綱至邊防軍政略有緒而潛善伯彥復主和亟遣祈請使矣綱相數十日而罷潛善伯彥爲相首誅上書人陳東歐陽澈決策幸東南無復經制兩河之意是冬車駕遂至揚州金人分三道南來二年春金人至汴爲宗澤所敗澤招撫群盜募四方義士合百餘萬糧支半歲表疏連數十請上還汴潛善忌其成功從中沮之憂憤疽發背而沒臨終無一語及家事但連呼過河者三都人爲之號慟聞者皆相吊出涕

(南宋)帝位ニ南京ニ即キ都ヲ臨安ニ遷ス南宋ト號ス(高宗皇帝)帝僅カニ能ク中興ス然レハ撥亂ノ才ナシ姦臣秦檜等和議ノ誤リニ惑フ李綱張浚ノ相、張韓劉岳之レカ將タルイアリト雖ヒ尺寸ノ地ヲ復スルイ能ハス臣ト稱シテ貢ヲ奉シ不俱戰天ノ仇ヲ忘ル而シテ耻ヲス畏懼餘リアリテ剛果足ラサルニ由ルカ故ナリ(吳越)國ノ名ナリ(武肅錢王)武肅ハ諡、錢ハ姓、王ハ爵、名ハ鏐、五代ノ時ノ君ナリ(相州守)汪伯彥ナリ(蠟書)蠟ヲ以テ九ト爲シ書ヲ其中ニ藏シテ漏洩ヲ防クナリ(物色)言フハ人物顔色ヲ畫象シテ以テ之レヲ訪ヒ求ムルナリ(揭榜)榜ハ木札ナ

リ職官志ニ百官ヲ戒厲シ軍民ヲ曉諭スルキハ則チ教榜ヲ用ウト(風靈)風フキテ
 土ヲ雨スナミト曰フ(慘怛)悲痛ノ貌(欣然若有所得)欣然ハ喜悅ノ貌、言フハ時
 雍瓊等自ラ以テ佐命ノ功アリト爲ス故ニ然ルナリ(馬紳)綱目ニ紳ヲ伸ニ作ル
 (改正易服)改正ハ猶反正ノ如シ言フハ其位號ヲ改正スルナリ服ヲ易フルハ帝服
 ナ易フルナリ(歸省)言フハ尙書省ニ歸リテ臣列ニ就クナリ(孟太后)哲宗ノ后、
 時ニ六宮ノ位アル者皆一帝ニ從フ惟タ孟氏ノミ廢セラレテ存スルヲ得タ
 リ(獻公)晉侯ナリ(使臣自河北竄來)使臣ハ曹助ナリ竄ハ逃ルナリ(道君)徽宗位
 ナ太子ニ禪リ自ラ稱シテ道君皇帝ト曰フ(即眞)言フハ眞天子ノ位ニ即クナリ
 (略有緒)略ハ概ナリ緒ハ事業ノ序次ナリ(祈請使)二帝ニ南ニ歸ルヲ祈請スル
 ノ使ナリ(上書人云々)陳東上書ノ略ニ曰ク乞フ綱ヲ留メテ二相ヲ罷メント又帝
 ニ親征シテ金陵ニ幸スルヲ勿レト請フ澈モ亦上書シテ二相ヲ詆ル因テ皆誅セラ
 レタリ(經制兩河)言フハ河南河北ヲ經略スルナリ(車駕)天子ノ乘輿ナリ(南來)
 粘罕雲中ヨリ大行ニ下リ將サニ河ヲ渡リテ河南ヲ攻メントス幹離不ト兀朮ト燕
 山ノ内ヨリ河ヲ渡リ山東ヲ攻ム其宿撒喝同州ヨリ河ヲ渡リテ陝西ヲ攻ムルナリ
 (疽)癰瘡ノ類ナリ(連呼過河)言フハ河ヲ過キテ北伐スルナリ諸將入リテ疾ヲ問

フ澤嬰然トシテ曰ク吾一帝ノ蒙塵ヲ以テ憤々トシテ此ニ至ル汝等能ク敵ヲ殲ニ
 セハ則チ我死ストモ恨ナシト

三年春金人將至揚州上得報亟出二相方會食堂吏呼曰
 駕行矣乃戎服南走回望揚州烟焰已漲天矣呂頤浩張浚
 追及上於瓜州得小舟以渡至鎮江遂如杭州罷潛善伯彥
 以朱勝非爲相御營將苗傅劉正彥作亂請上禪位於皇子
 專未三歲孟太后聽政呂頤浩張浚帥師勤王韓世忠爲前
 軍張俊翼之劉光世游擊爲殿勝非說二兇亟反正尊孟后
 爲隆祐皇太后勝非罷呂頤浩爲相二兇走世忠追之皆伏
 誅上如建康以浚爲川陝宣撫處置使隆祐太后如南昌聞
 兀朮請於粘罕將犯江浙故也

(二相)黃潛善、汪伯彥ナリ(方會食)政事堂ニ會食スルヲ言フナリ(堂吏)中書省
 ノ胥吏ナリ(戎服)軍服ヲ謂フナリ(瓜州)渡リ揚州ニ在リ(鎮江)府ノ名ナリ(未
 三歲)青年未タ三歲ニ周チカラサルナリ(游擊爲殿)光世精兵ヲ以テ遊擊ト爲ス
 兵ヲ分ケテ後ニ殿タリ(二兇)苗傅、劉正彥ナリ(亟反正云々)宋鑑ニ勝非又太后

ニ上疏シテ高宗カ位ニ遷リ嗣君立テ、皇太子ヲラシメテ乞フ詔シテ皆之レニ從
ヘリ(川陝)四川、陝西ナリ

杜充爲右僕射守建康。上如杭州。升杭爲臨安府。自臨安如浙東。金人分兩道。一軍自蘄黃渡江。劉光世在江州。以爲蘄黃小盜。遣王德拒之。於興國軍。始知爲金人。金人自大冶趨洪撫。建昌臨江吉州。追隆祐太后不及。遂陷袁潭。荆南禮州。乃自石首北渡而去。一軍自淞和向江東馬家渡。濟江。陷建康。杜充及守臣皆降於兀朮。通判楊邦乂不從。刺血書。曰。寧爲趙氏鬼。不作他邦臣。衆擁見兀朮。誘諭累日。輒叱罵。卒大罵見殺。兀朮長驅陷杭州。上去已七日。兀朮進陷越州。四年春。陷明州。時上已次台州。章安鎮。金人以船犯昌國縣。欲追襲上舟。提領海舟張公祐引大船擊散之。乃退回兵。陷秀平江常州。至鎮江。韓世忠邀之。以海舟與戰。數十合。多俘獲。伏卒金山龍王廟。幾獲兀朮。相持於黃天蕩。兀朮求假道甚恭。不許。欲自建康北歸。不得去。或教於冶城西南隅蘆塲地。

鑿太渠。一夕成。次早出舟。趨建康。忠世大驚。尾擊之。一日。值無風。海舟不能動。兀朮乃引其舟出江北去。疾如飛。以火箭射海舟。世忠軍亂奔還。兀朮乃得北遁。統制岳飛邀擊敗之於六合。

(升杭爲臨安府)言フハ杭州ヲ改稱シテ府ト爲ス將サニ都ヲ定メントスルナリ
(一軍自蘄黃)其將世宿進ミ入リテ江ヲ渡ル(興國軍)湖廣ニ屬ス(大冶)縣ノ名
(石首)縣ノ名(一軍自淞和)其將兀朮進ミ入リテ江ヲ渡ル、淞和ハ州ノ名ナリ(馬家渡)太平ニ在リ(刺血書)手指ヲ傷リ血ヲ以テ衣襟ニ書スルナリ(伏卒)金山龍王廟(金山)江中ニ在リ韓世忠諸將ニ謂テ曰ク景ノ間ノ形勢ハ金山龍王廟ニ如ク者ナシ敵必ス之レニ登リテ以テ我カ虛實ヲ覘ハント乃チ蘇德ヲ遣ハシ百人ニ將トシテ廟中ニ伏サシム百人廟下ノ岸側ニ伏ス之レニ戒メテ曰ク江中ノ鼓聲ヲ聞カハ則チ岸兵先ツ入り廟兵繼テ出テ、以テ之レヲ合擊セヨト敵至ルニ及ヒテ果シテ五騎アリ廟ニ趨ク廟兵先ツ鼓シテ出テ、兩騎ヲ獲タリ其三騎ハ則チ策ヲ振ヒテ以テ馳ス馳スル者一人紅袍玉帶、既ニ墜チ復タ跳リテ免カル、之レヲ獲者ニ詰レハ則チ兀朮ナリ(黃天蕩)地ノ名(或教云々)閩人王姓ナル者其舟戰ヲ教ヘ

火箭ヲ以テ蒼蓬ヲ射サシム世忠ノ師潰ユ(次早)次日早朝ナリ(越建康)越ハ走ルナリ(尾撃之)敵ノ後ヲヨリ追撃スルヲ謂フナリ(統制岳飛)統制ハ官、岳ハ姓、飛ハ名ナリ

初張浚西行。上命浚三年而後用師。及是撻辣兀朮皆在淮東。浚聞兀朮躊躇必不再犯東南。議出師攻取以分其勢。士大夫及諸將皆以爲不可。浚決策移檄粘罕問罪。遣吳玠入長安。金人遂調兀朮自京西星馳赴陝西。與婁室合。浚合六路兵至富平。婁室擁兵驟至。鐵騎直擊環慶路趙哲軍。他路不援。哲離所部諸軍退。金遂乘勝而前。浚斬趙哲。諸路兵皆散去。陝西大震。浚駐軍興州。遣劉子羽訪諸將所在。各引所部來會。人心粗安。吳玠走保大散關。東和尚原。○上自海道回駐越州。呂頤浩罷。范宗尹爲相。秦檜南歸。赴行在。檜在北。依撻辣爲所任用。撻辣南侵。檜參謀其軍。嘗爲草檄下山東州郡。挈全家泛小舟抵漣水軍。自言逃歸。朝士多疑之。檜言如欲天下無事。須是南自南。北自北。乞上致書撻辣以求好。其

言皆撻辣意也。○是歲劉豫稱帝。豫景州人。於建炎戊申以濟南守降。金爲之用。得知東平府兼節制河南。粘罕白金主循邦昌故事立豫國號大齊。後遷都于汴。粘罕旣得關中地。悉割以與豫。

(購贖)進退未定マラサル貌ナリ(調兀朮)發遣ノ兵士ヲ調合スルナリ(星馳)早シ發シ星ヲ戴キテ馳セ行クヲ謂フナリ(婁室)金ノ將ナリ(六路)同州、鄜延、環慶、熙河、秦鳳、涇原ナリ(富平)縣ノ名(驟至)驟ハ俄カナリ(秦檜南歸)檜自ラ云フ金人ノ已レテ監スル者ヲ殺シ舟ヲ奪フテ來ルト其實ハ厚ク賂フテ以テ生還スルヲ得タルナリ(朝士多疑之)朝士多ク之レヲ疑フテ曰ク其何粟孫傅等ト同シク拘執セラレテ而シテ槍獨リ還ル又燕ヨリ楚ニ至ル二千八百里、河ヲ踰ヘ海ヲ越ユ豈ニ之レヲ譏訶スル者ナカランヤ安ソシテ南スルヲ得ン眞ニ疑フヘキノ甚クシキ者ナリト(降金)豫濟南ノ太守ト爲リテ金ニ降レリ

○紹興元年。命張俊討江淮盜李成。成據江淮六七州。連兵數萬。有席卷東南之意。尋陷江筠臨江。俊擊其軍。復三郡。成遁降齊。○張浚盡失陝西之地。惟餘階成岷鳳洮五郡。及鳳翊

府之和尙原隴州之方山原而已。浚退保閩州。統制曲端有威名。浚先用譚罷其兵柄。安置萬州。西人倚端爲重。及貶。軍情不悅。至是又送恭州獄殺之。士大夫軍民皆悵恨。西人益以是非浚。金人分兩道向蜀。吳玠與弟璘大敗之於和尚原。又選將敗之於箭筈關。兩道皆不能入。○范宗尹罷。秦檜昌言曰。我有二策。可以聳動天下。遂爲右相。呂頤浩爲左相。○兀朮會諸道及女真兵。造浮梁於寶雞縣。渡渭攻和尚原。玠璘三日三十餘戰。大破之。兀朮中流矢。僅以身免。始自河東歸。燕山。○紹興二年。上自越州還臨安。言者劾秦檜專主和議。沮止恢復遠圖。檜罷。朱勝非爲右相。○紹興三年春。金撒離曷自鳳翔長安。聲言東去。實由商於出漢陰。直趨金商。吳玠急引兵扼之。饒風嶺。金人間道。遶出其後。玠遽還。仙人關。金人遂進。陷興元。知府劉子羽退保三泉縣。潭毒山。撒離曷食盡。乃引還。吳璘以無糧拔寨。奔和尚原。金人得之。玠度其必深入。乃嚴兵以待。兀朮果與撒離曷來犯。仙人關。玠璘與

戰七日。金人不能支。宵遁。玠設伏扼其歸路。又敗之。是舉也。金人決意入蜀。卒不得志。是歲浚又失洮岷關外。惟存階成秦鳳。浚召還。尋與劉子羽皆貶竄。浚是行本欲由關陝取中原。乃盡喪關陝而歸。賴得玠璘保蜀而已。○齊遣李成攻陷鄧襄。隨鄧州信陽軍等。岳飛復隨鄧成奔襄陽而遁。

(三郡)江州、筠州、臨江ナリ(曲端)曲ハ姓、端ハ名ナリ(浚先用譚罷其兵柄)初メ端謂フ金人ハ與ニ鋒ヲ爭ヒ難シ宜シク兵ヲ訓シ馬ニ秩フテ疆ヲ保ツヘキノミ萬一輕舉セハ後チニ憂方カニ大ナラント浚端ヲ疑ヒ遂ニ彭原ノ敗ヲ以テ端ノ兵柄ヲ罷メ萬安軍ニ安置セリ(西人)陝西ノ人民ナリ(軍民)軍人平民ヲ謂フナリ(悵恨)悵悵望恨ノ貌ナリ(非浚)曲端ヲ殺ス事ヲ以テ張浚ヲ非議スルナリ(昌言)猶揚言ノ如キナリ(二策)一ハ河北ノ人ヲ以テ金ニ還ヘサント欲ス一ハ中原ノ人ヲ以テ劉豫ニ還ヘサント欲ス(聳動)猶悚動ト言フカ如キナリ(浮梁)舟ヲ方ヘテ梁ト爲ス所謂舟橋ナリ(言者)黃龜年トイフ者ナリ(恢復遠圖)言フハ天下ヲ恢復スルノ遠圖ナリ(聲音)聲ハ宣ナリ孫子ニ聲ヲ先キニシテ實ヲ後チニストアリ(漢陰)縣ノ名(金商)二州ノ名(劉子羽云々)子羽慷慨ニシテ大略アリ善ヲ開キ財ヲ

理シテ而シテ玠戰フ毎ニ輒チ勝ツ西北ノ遺民歸附スル衆シ故ニ關陝ハ失フト雖
 而カモ全蜀安堵ス且ツ形勢ヲ以テ東南ヲ牽制ス江淮モ亦頼リテ以テ安シ(仙
 人關)鳳州ニ在リ(貶竄)浚ハ福州ニ居住シ子羽ハ白州ニ安置ス(關陝)關中、陝西
 ナリ(信陽軍)即チ中州ナリ

○呂頤浩朱勝非相繼罷趙鼎爲右相○齊以金兵分道南
 侵上詔親往出如平江以張浚知樞密院先是浚極言北方
 既無西顧憂必併力窺東南上思其言遂召之浚至請遣岳
 飛渡江入淮西以牽制北兵之在淮東者從之上命浚視師
 江上將士見浚來勇氣皆倍時韓世忠駐揚州先已大敗金
 兵於大儀鎮擒其將撻也解元成閔與戰于承州十三捷仇
 念孫暉敗之於壽春安豐王德敗之於滁州岳飛遣牛皋等
 攻之於廬州撻辣兀尤知爲世忠所扼江不可渡引還齊劉
 麟劉猷奔輜重遁去○紹興五年上自平江還臨安趙鼎張
 浚爲左右相浚兼都督諸路軍馬尋復命浚視師江上浚至
 鎮江召韓世忠使舉兵移屯楚州浚至建康撫張俊軍至太

平州撫劉光世軍無不踊躍思奮以岳飛爲河北京西招討
 使○先是建炎庚戌中有武陵人鍾相起於鼎州僭號楚鼎
 豐荆潭辰岳之境皆盜區相敗就擒其徒有楊么者據洞庭
 遂爲劇寇官軍陸襲之則入湖水攻之則登岸曰有能害我
 除是飛來浚謂上流不先去么爲腹心害將無以立國請自
 行浚至湖南會岳飛兵至急攻其水寨么窮蹙赴水死遂平
 浚自湖南轉由兩淮會諸將議防秋乃入見

(牽制)牽掣遏抑スルヲ謂フナリ(皆倍)一倍チ増スナリ(十三捷)十中ニ三タヒ勝
 ツナリ(仇念)仇ハ姓、念ハ名ナリ(壽春)府ノ名、淮西ニ屬ス(安豐)壽春ノ屬縣ナ
 リ(所扼)猶抑止ト言フカ如キナリ(劉麟)豫ノ子ナリ(劉猷)豫ノ侄ナリ(輜重)衣
 物雜品ヲ載スル車ナリ重ハ載重ヲ謂フナリ(河北京西招討使)職官志ニ招討使ハ
 收拾シテ盜賊ヲ討殺スルノ事ヲ掌ル常ニ置カサルノ官ナリト(武陵)縣ノ名(楊
 么)楊么ハ即チ楊太ナリ大聖天王ト僭號ス蓋シ楚人年少者ヲ謂テ么ト爲スト云
 フ(除是)俗語ニテ猶唯是ト言フカ如シ(飛來云々)岳飛浚ニ謂テ曰ク已ニ定畫ア
 リ都督能ク少ク留マルコハ八日ナラハ賊ヲ破ルヘン浚曰ク何ソ之レヲ言フ易キ

飛曰少敵將ニ因リテ敵兵ヲ攻メ其手足ヲ奪フテ其腹心ヲ離ラヌ是ヲ以テ易キナ
 リト浚之レヲ許ス是ニ至リテ人、能ク我ヲ害スル者アラハ除々是レ飛來セヨノ
 言ヲ以テ讖ト爲スト云フ岳飛カ來リテ之レヲ誅スルニ應スルナリ(兩淮)淮東、
 淮西ナリ(防秋)胡人秋天ニ馬肥ユルニ乘シテ入リテ侵ス故ニ中國兵ヲ置テ之レ
 ナ防クナ謂テ防秋ト爲スナリ

○金主晟殂諡文烈初晟與晟約兄終弟立而後復歸晟之
 子故晟捨己子宗盤而立晟長孫曷囉馬爲諸版字極烈儲
 副位也曷囉馬名直至是遂即位宗盤與晟之別子及粘罕
 皆爭立而不得粘罕時已失兵柄與悟室並相粘罕絕食繼
 飲而死蒙國叛金蒙在女真之北在唐爲蒙兀部亦號蒙骨
 斯○紹興六年張浚復出視師上在臨安如平江齊人分道入
 寇初劉豫因粘罕得立知奉粘罕而已蔑視他帥及是請兵
 於金宗盤沮之聽豫自行而遣兀朮提兵黎陽以觀釁劉光
 世時駐廬州以爲難守張俊駐泗州亦請益兵衆情洵懼張
 浚以書戒浚及光世有進擊無退保趙鼎等請上親書付浚

欲退師還南保江浚力爭以爲可保必勝一退則大事去矣
 光世已舍廬州而退浚即星馳至采石遣人喻其衆若有一
 人渡江即斬以徇仍督光世復還廬州光世不得已乃駐兵
 遣王德卨瓊三敗齊兵於霍丘正陽及前羊市時劉猷至淮
 東阻韓世忠兵不敢進乃從淮西渡浚遣張俊統制官楊沂
 中至濠州與俊合兵沂中敗猷前鋒猷引兵欲會劉麟于合
 肥而後進沂中與遇於藕塘合戰猷大敗麟聞猷敗望風潰
 去光世乘勝追襲亦捷北方大恐上曰克敵之功皆出右相
 趙鼎遂罷

(曷囉馬)金志ニ曷刺馬ニ作ル曼カ子ノ宗峻ノ子ナリ(儲副位)宋史ニ云ク字極烈
 ハ猶中國ノ總管ノ如シ金志ヲ案スルニ曼カ末年ニ諸版字極烈ヲ除キテ都元帥ト
 爲ヌ又云ク金國自來、諸版字極烈ヲ以テ儲副ト爲ヌ故ニ晟直ヲ以テ諸版字極烈
 ノ職ニ任シテ以テ儲副ト爲スト(別子)鹿子ナリ(蒙國)元朝ノ興ル此ニ始マレリ
 (蒙骨斯)後チ蒙古ト改稱ス(觀釁)蒙ハ隙ナリ隨武子曰ク兵ハ登ヲ觀テ而シテ動
 クト(保江)江ヲ以テ限リト爲シテ自ラ保ツナリ(浚力爭)浚上言ヌ若シ俊等ナシ